

**Bibliothèque  
et Archives  
nationales**

**Québec** 

# *Le Prix Courant*

Page(s) manquante(s)

# LE PRIX COURANT

Revue Hebdomadaire

COMMERCE, FINANCE, INDUSTRIE, PROPRIÉTÉ FONCIÈRE, ASSURANCE

Publié par LA COMPAGNIE DE PUBLICATIONS COMMERCIALES, (THE TRADES PUBLISHING CO'Y), 25 rue St-Gabriel, Montréal, Téléphone Main 2347, Boîte de Poste 917. Abonnement: Montréal et Banlieue, \$2.00; Canada et Etats-Unis, \$1.50; France et Union Postale, 15 francs. L'abonnement est considéré comme renouvelé, à moins d'avis contraire au moins 15 jours avant l'expiration, et ne cessera que sur un avis par écrit adressé au bureau même du journal. Il n'est pas donné suite à un ordre de discontinuer tant que les arrérages et l'année en cours ne sont pas payés.

Adresser toutes communications simplement comme suit: LE PRIX COURANT, MONTRÉAL, CAN.

VOL. XXXI

VENDREDI, 17 MAI 1901

No 20

## PAS DE LOI DE FAILLITE

Quand le gouvernement conservateur dût passer les rênes du pouvoir aux mains du parti libéral, on réclamait depuis longtemps déjà une loi de faillite.

Depuis cette époque, c'est-à-dire depuis cinq ans, le commerce n'a cessé de réclamer une loi semblable.

Les Boards of Trade, les Chambres de Commerce, les Associations de Marchands, les journaux commerciaux, en un mot, tout ce qui s'occupe des besoins du commerce, a recommandé à l'envi au gouvernement de doter le pays d'une loi de faillite.

Le gouvernement n'a pas encore, dans la session du Parlement qui va être close dans quelques jours, présenté un projet de loi sur la matière.

Plus il apporte de retards à trancher la question depuis si longtemps pendante, plus les intérêts du pays en souffrent.

N'est ce pas une pitié que le commerce honnête ne puisse obtenir que la loi le protège contre les vols des détournements de biens qui se commettent souvent sous le déguisement d'une faillite.

N'est-ce pas une honte pour nous que des négociants étrangers craignent de traiter au Canada des affaires, parcequ'ils redoutent que les lacunes de nos lois en matière de faillite ne soient pour eux des causes de pertes réelles.

C'est pour le bien du public, pour le bon renom du Canada au dehors, pour la sécurité des commerçants honnêtes qu'une loi de faillite est nécessaire.

C'est à ces titres divers qu'elle est réclamée, et cependant le gouvernement reste aussi sourd à la voix du commerce honnête tout entier que s'il s'agissait d'une proposition contraire aux intérêts du pays.

Quels sont donc les dessous qui empêchent le gouvernement et les législateurs d'entendre la voix du public commercial ?

Il faudra pourtant finir par l'écouter cette voix qui, à certains moments, a son poids.

Le gouvernement conservateur s'en est aperçu; nulle part ailleurs que dans le monde commercial on ne souhaitait davantage un changement à la direction du pays. Le commerce n'était pas satisfait, ses votes l'ont démontré, comme ils le démontreront encore à l'occasion.

Nous avons encore présent à la mémoire le rapport d'un président de chambre de commerce, conservateur convaincu, cependant, blâmant très ouvertement le gouvernement dont il était l'un des plus chauds partisans, de n'avoir pas donné toute son attention à quelques questions touchant les intérêts commerciaux; la loi de faillite était l'une de ces questions. Et, fait significatif, le blâme était donné en pleine période des élections.

*Caveant consules!*

## CONCURRENCE DELOYALE

Sous ce titre, nous avons dit, la semaine dernière, qu'une compagnie américaine d'assurance sur la vie employait des moyens qu'elle croyait propres à étrangler une compagnie concurrente canadienne moins puissante qu'elle.

Puis nous ajoutions: " nous aurons probablement de plus amples explications à donner la semaine prochaine."

Ces explications, au contraire, seront très courtes, ce qui, d'ailleurs, vaut mieux pour les deux compagnies d'assurance.

En effet, la compagnie canadienne nous déclare par une voix autorisée que les agents de la compagnie américaine ont péché par excès de zèle et contrairement aux instructions de la compagnie qui les emploie.

Nous croyons comprendre qu'il y a eu échange d'explications entre les deux compagnies et que la hache de guerre est enterrée.

— Tout est bien qui finit bien.

## LA PULPE

*L'industrie de la pâte de bois (cellulose) pour la fabrication du papier au Canada.—Son importance.—Son développement.—Son exportation.*

La fabrication des pâtes de bois ou de la pulpe ou cellulose est, depuis quelques années, devenue une des industries les plus importantes du Canada.

Jusqu'à ces dernières années la Scandinavie n'avait rencontré aucun concurrent sérieux sur les marchés d'Europe, et sa pulpe y était assurée d'un placement avantageux auprès des fabricants de papier. Mais un nouveau concurrent a surgi qui prétend lutter avec succès contre les anciens pays producteurs sur les marchés d'Europe. Nous allons montrer, dit M. Gabriel Hostachy, dans un rapport au gouvernement français, les raisons pour lesquelles le Canada, malgré son entrée en scène relativement récente, prétend ainsi, et dans une période relativement rapprochée, sinon à une situation prédominante sur les marchés d'Europe, du moins à une place beaucoup plus importante que l'on n'a été porté à le croire jusqu'à ces dernières années.

Le Canada, et surtout la province de Québec, est placé dans des conditions exceptionnelles pour la fabrication de la pulpe. Ses immenses forêts de conifères contiennent un approvisionnement presque illimité des meilleures essences propres à être transformées en pâte à papier. De plus, il est reconnu par tous les fabricants de papier que l'épinette blanche du Canada (white spruce) donne une pulpe supérieure à celle de Norvège ou de Suède et commande, sur le marché anglais en particulier, un prix supérieur au produit de la péninsule scandinave.

Sous le rapport de la qualité et de la quantité du bois, le Canada possède de sérieux avantages sur les Etats-Unis, dont les forêts se dé-

boisent très rapidement, pour la fabrication du papier.

Le Canada possède de très nombreux cours d'eau, qui offrent un moyen de transport très économique, au moyen du flottage, du point d'abatage au point de transformation.

Les pouvoirs d'eau, cascades, chutes, rapides, sont pour ainsi dire illimités dans les régions mêmes où les bois à pulpe sont en abondance. Nous citerons la partie orientale de la province de Québec, qui comprend la région du lac St-Jean et plusieurs parties des provinces maritimes. La région du Lac Supérieur, dans la province d'Ontario, offre d'immenses ressources sous ce rapport, et tout particulièrement dans cette région de puissants capitalistes américains construisent, à côté d'usines à pulpe, de nombreuses usines de produits chimiques.

Un seul exemple, entre autres, donnera une idée de la richesse de certaines régions canadiennes, tant au point de vue de l'étendue de boisement, que des quantités de bois et de force hydraulique.

La dernière exploration, par les agents du gouvernement canadien, de la région du lac Saint-Jean montre que les nombreux cours d'eau qui se déversent dans le lac Saint-Jean, qui lui-même alimente la rivière Saguenay, peuvent donner une force hydraulique de 700,000 chevaux-vapeur, qui peuvent être utilisés pour des fins industrielles. On a dit que pareil pouvoir excède celui qui peut être fourni par les cours d'eau de la Suède et de la Norvège.

En prenant une moyenne de 5 cordes de bois à l'acre, on arrive aux estimations suivantes de la valeur de la seule région du lac Saint-Jean :

	Acres.	Cordes de bois de pulpe.
Peribonka .....	8,320,000	41,600,000
Mistassini .....	4,800,000	24,000,000
Chamouchouan .....	3,200,000	16,000,000
Oulatchouan .....	3,200,000	16,000,000
	19,520,000	97,600,000

Soit en estimant que 2 cordes de bois sont nécessaires à la fabrication d'une tonne de pulpe chimique, l'on arrive à l'estimation que la seule région du lac Saint-Jean, à elle seule, peut fournir 1 million de tonnes de pulpe par an, pendant quarante-neuf années, et cela sans tenir compte du pouvoir reproductif de la nature. Et l'expérience a prouvé qu'une forêt d'épinette renaît de ses cendres en vingt cinq ans, alors qu'une forêt de pins ne se reconstitue qu'en cent ans.

La main d'œuvre se trouve sur place, en abondance et à bon marché.

Le Canada est donc, en ce qui concerne la matière première, la force motrice et la main-d'œuvre, dans les conditions les plus avantageuses pour le développement progressif de l'industrie de la pulpe, qui, à juste titre, est de plus en plus considérée au Canada comme une industrie nationale.

On a quelquefois fait remarquer que chaque tonne de papier manufacturé a donné lieu à un mouvement de fret d'au moins trois tonnes, contribuant ainsi dans une large mesure à la distribution de la richesse nationale, si l'on considère le transport du charbon nécessaire à l'usine, le transport du bois et des personnes et outillage nécessaires tant à la coupe qu'à la transformation industrielle.

*Développement des usines à pulpe canadienne ; leurs marchés d'exportation présents et futurs.*—Pour qu'une industrie soit prospère, non seulement il faut qu'elle soit dans les conditions voulues pour produire facilement et économiquement, mais aussi faut-il qu'elle ait des marchés pour l'écoulement de ses produits.

Un coup d'œil rétrospectif nous

permettra de mieux juger de l'importance prise par l'industrie canadienne de la pulpe, pendant ces dernières années.

Dans le recensement de 1871, les usines à pulpe ne sont pas mentionnées.

En 1881, la statistique accuse 5 usines, disposant d'un capital de 92,000 dollars, employant 68 hommes et produisant pour 93,000 dollars.

En 1891, la statistique accuse 24 usines, disposant d'un capital de 2,900,910 dollars, employant 1,025 hommes et produisant pour 1,057,810 dollars.

En 1900, le Canada possède 55 usines à pulpe, 30 usines pour la fabrication du papier ; le capital engagé ou sur le point d'être engagé dans la fabrication de la pulpe seulement est estimé entre 15 et 20 millions de dollars (100 millions de francs).

Ci-après la liste des 35 usines à pulpe du Canada, ayant une capacité totale d'environ, 1,100 tonnes par jour. La plus importante a un rendement quotidien de 250 tonnes, la suivante de 170 tonnes et les autres ont un rendement variant de 100 tonnes à 10 tonnes par jour :

Raison sociale.	Ville.	Province.	Produit fabriqué.
Toronto Paper Mill.....	Cornwall	Ontario	Fibre au sulfure.
Frankfort Paper Mill.....	Francfort	—	Pulpe sèche.
Yore Paper Mill .....	Dundas	—	Fibre chimique.
Georgetown Paper Mill...	Georgetown	—	Pulpe.
Kirodan Mill.....	Hawkesbury	—	Fibre au sulfure.
Kiordan Mill.....	Meritton	—	Fibre et pulpe au sulfure.
Sault Ste-Marie Mill.....	Sault Ste-Marie	—	Pulpe sèche
Glen Miller Mill.....	Glen Miller	—	Pulpe.
Thorold-Mill.....	Thorold	—	Pulpe mécanique.
Sturgeon Falls Mill.....	Sturgeon Falls	—	Pulpe sèche.
Chicoutimi Pulp Mill.....	Québec	Québec	Pulpe humide.
Royal Paper Mill.....	Montréal	—	Pulpe à la soude.
Canada Paper Co.....	Montreal	—	Pulpe sèche : fibre au chlore.
Laurentide Pulp Co.....	Grand Mère	—	Pulpe.
E. B. Eddy Co. Paper Mill.	Hull	—	Fibre au sulfure; pulpe.
Chatham Pulp Mill.....	Lachute	—	Pulpe.
Lachute Pulp Mill.....	Lachute	—	Pulpe sèche.
Lake Megantic Pulp Mill.	Lake Megantic	—	Pulpe.
Dominion Paper Mill.....	Montréal	—	Fibre chimique.
Old Lake Road Mill.....	Old Lake Road	—	Pulpe.
Jos Ford. Mill.....	Portneuf	—	Pulpe.
Jacques Cartier Pulp Co..	Montréal	—	Pulpe.
J. C. Wilson & Co.....	Montréal	—	Pulpe.
H. Raymond Co.....	Montréal	—	Pulpe sèche.
Société Industrielle du Comté de Maskinongé.	St-Ursule	—	Pulpe.
British Columbia Mills....	Alberni	B. Columbia	Pulpe.
Dominion Pulp Co.....	Chatham	N. B.	Pulpe.
Maritime Sulphur Fibre Co.....	Chatham	—	Pulpe.
St-John Sulphur Fibre Co.	St-John	—	Fibre au sulfure.
Cushing Sulphur Fibre Co	St-John	—	Fibre.

St-Croix Paper Co.....	Ellershouse	N. S.	Pulpe.
Nova Scotia W. Pulp Co...	Mill Village	—	Pulpe mécanique.
Acadie Pulp Mill Co.....	Halifax	—	Pulpe sèche.
Sheet Harbor Pulp Mills.	Sheet Harbor	—	Fibre au sulfure.
Sissiboo/Falls Paper Co...	Weymouth	—	Pulpe.

La quantité totale du papier employé au Canada est fabriquée dans le pays même et une autorité en la matière établit que la production quotidienne du papier dans tout le Dominion est évaluée de 250 à 300 tonnes, soit annuellement 100,000 tonnes, production qui, comparée à la population, est de beaucoup supérieure à celle des Etats-Unis.

Annuellement les 1,000 usines à pulpe que possèdent les Etats-Unis produisent 2,500,000 tonnes de papiers de toutes espèces, dont la valeur est évaluée à 150,000,000 de dollars.

**Exportations.** — Les statistiques nous permettent d'établir les divers tableaux suivants sur l'exportation progressive des bois à pulpe et de la pulpe de bois du Canada.

**Exportations du Canada du "Bois pour la pulpe" par pays de destination et en totalité de 1890 à 1899**

	1890	1891	1892	1893	1894	1895	1896	1897	1898	1899
	Dollars	Dollars	Dollars	Dollars	Dollars	Dollars	Dollars	Dollars	Dollars	Dollars
Etats-Unis.....	57,197	170,636	183,458	371,981	369,010	458,613	600,285	677,221	876,690	809,795
Angleterre.....	22,808	18,362	36,146	13,461	24,250	9,396	27,580	33,931	34,772	28,099
France.....	.....	.....	.....	650	.....	.....	.....	.....	.....	.....
Antilles Anglaises.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	579	.....
Autres pays.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	4,192
<b>Total.....</b>	<b>80,005</b>	<b>188,993</b>	<b>219,458</b>	<b>386,092</b>	<b>393,260</b>	<b>468,009</b>	<b>627,865</b>	<b>711,152</b>	<b>912,041</b>	<b>842,086</b>

**Exportations de "pulpe de bois" du Canada par pays de destination et en totalité de 1890 à 1899.**

	1890	1891	1892	1893	1894	1895	1896	1897	1898	1899
	Dollars	Dollars	Dollars	Dollars	Dollars	Dollars	Dollars	Dollars	Dollars	Dollars
Etats-Unis.....	149,078	280,619	355,303	454,253	368,256	336,385	557,685	576,720	534,305	578,329
Angleterre.....	460	.....	.....	1,640	178,255	251,848	113,557	164,138	676,100	671,704
Terre-Neuve.....	20,622	.....	.....	.....	.....	.....	.....	21	.....	.....
Belgique.....	.....	.....	.....	.....	251	.....	.....	.....	.....	.....
Allemagne.....	.....	.....	.....	.....	452	.....	.....	1,000	.....	.....
France.....	.....	.....	.....	.....	.....	2,641	5,135	80	.....	20
Japon.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	21,027
Divers.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	16	3,296
<b>Total.....</b>	<b>168,189</b>	<b>280,619</b>	<b>355,303</b>	<b>445,893</b>	<b>547,217</b>	<b>590,874</b>	<b>675,777</b>	<b>741,959</b>	<b>1,210,421</b>	<b>1,274,376</b>

**Exportation du bois à pulpe.** — Le tableau ci-dessus montre les progrès faits dans l'exportation du bois à pulpe; de 80,005 dollars, en 1890, cette exportation a atteint 912,041 dollars en 1898 et 842,086 dollars en 1899, dont 876,690 dollars exportés aux Etats-Unis en 1898 et 809,795 dollars en 1899.

En effet, depuis plusieurs années les Américains, alarmés de la diminution croissante de leurs richesses forestières, ont tourné leur attention vers le Canada et, soutenus par de puissants capitaux, se sont assurés des réserves (appelées "limites" ici) considérables de bois. Aucune loi prohibitive suffisante ne les empêchant d'exporter le bois aux Etats-Unis, afin de le transformer en pulpe et papier dans leurs propres usines, la progression ascendante de leurs importations de bois canadien s'explique aisément.

Mais les gouvernements provinciaux se sont alarmés de cette exportation progressive qui ne laissait aucun bénéfice au pays, au contraire. Et afin de restreindre l'exportation du bois à pulpe aux Etats-Unis et favoriser la fabrication du papier dans la province de Québec, le Gouvernement provincial de cette pro-

vince a placé un impôt de 1 doll. 90 (Stumpage Act) sur chaque corde de bois (de 128 pieds cubes) abattue, retenant l'impôt total, soit 1 doll. 90, lorsque le bois est exporté aux Etats-Unis et remboursant 1 doll. 50 par corde lorsque le bois est transformé en papier dans la province même. Soit 1 doll. 50 par corde de bois exportée que les Américains doivent contribuer au revenu de la province. Cette loi a pour effet d'engager les Américains à construire des usines à papier au Canada et ainsi à y engager d'énormes capitaux qui ne peuvent que contribuer à la richesse nationale.

La province d'Ontario a la même loi en vigueur.

En 1898, sur une exportation totale de 912,041 dollars de bois à pulpe, la province de Québec vient avec 624,475 dollars, puis l'Ontario avec 286,987 dollars, la Nouvelle-Ecosse avec 579 dollars.

**Exportation de la pulpe de bois.** — La progression croissante de cette exportation est vraiment édifiante. De 168,180 dollars en 1890 elle atteint \$1,274,376 en 1899, comme nous le montre le tableau ci-dessus.

Nous devons remarquer que cette exportation ne se fait pour ainsi

dire, que sur deux pays: en Angleterre et aux Etats-Unis.

Le Canada augmente graduellement son exportation de pulpe au Japon qui, en 1899, figure dans la statistique pour \$21,027.

Le Canada cherche de jour en jour à s'ouvrir de nouveaux débouchés à l'étranger pour sa pulpe de bois, qui, à égalité de prix, a la préférence sur la pulpe norvégienne sur les marchés européens.

**Exportation de la pulpe canadienne sur le marché français.** — En 1899, la France a importé 86,018,319 kilogs de pâtes mécaniques d'une valeur de 17,215,664 francs, dont 56,264,520 kilogs venant de Norvège, 21,111,229 kilogs de Suède, 5,605,359 kilogs d'Allemagne. En pâtes chimiques, en 1899, la France a importé 46,424,335 kilogs, valant 16,712,761 francs, dont 11,634,716 kilogs venant d'Allemagne, 11,364,049 de Norvège, 6,915,774 de Suède, 9,304,407 d'Autriche-Hongrie, 3,263,596 de Suisse, et 2,893,453 de Belgique.

Un marché tel que le marché français, qui importe annuellement 132,502,654 kilogs de pâtes mécaniques et chimiques soit environ 132,000 tonnes valant 33,928,425 francs, non seulement n'est pas à dédaigner, mais au contraire est bien digne d'attirer l'attention des pays, tels que le Canada, qui cherchent à créer des débouchés aux produits de leur industrie.

Le marché français est donc de nature à devenir un débouché très important pour la pulpe de bois canadienne, qui peut trouver, d'après les assertions d'autorités en la matière, un placement très avantageux, surtout dans le sud de la France.

De plus la pâte de bois canadienne est comprise dans traité franco-canadien et jouit à l'entrée en France du tarif de douane minimum. Cependant jusqu'ici la pulpe canadienne n'avait pu profiter de cet avantage à son entrée en France, par suite de l'absence de ligne régulière directe de vapeurs entre la France et le Canada. Mais cet obstacle n'existe plus maintenant, et tout fait prévoir que l'importation française directe de pulpe canadienne est appelée à donner lieu à des transactions très étendues et réciproquement avantageuses.

Nous devons mentionner que les règlements de douane français, exigeant que la pulpe soit perforée, ont souvent été un inconvénient et un obstacle aux essais d'exportation sur France faits par certaines usines canadiennes à diverses époques.

La dite perforation entraîne un

outillage spécial que les usines canadiennes ne peuvent consentir à adopter avant d'avoir l'assurance complète d'une exportation importante et suivie, et sans être exposées en aucune façon à voir leurs consignations subir des délais regrettables.

Il n'y a pas de doute que les usines françaises désireuses de s'approvisionner au Canada pour leur pulpe interviendront de telle sorte auprès des industriels canadiens et auprès de l'administration des douanes françaises qu'un mouvement important en résultera pour le plus grand profit de toutes les parties intéressées.

L'industrie de la pulpe au Canada devrait attirer l'attention des capitalistes français à la recherche de placements, qui à de certaines conditions peuvent être avantageux. Sous le bénéfice de mesures de protection sérieuses, un des seuls moyens pour de grands établissements français, fabriquant la pulpe et voulant s'approvisionner au Canada, est de suivre l'exemple des Américains. Ils devront obtenir du gouvernement la concession des "limites" disponibles et créer, dans ce pays des usines du genre de celles qui s'établissent chaque jour à l'aide de capitaux étrangers.

L'ouvrier canadien y trouverait de bons salaires et l'industrie nationale ne pourrait que profiter de cette mise de capitaux.

Entre autres Sociétés étrangères pour la fabrication de la pulpe, il faut signaler une société belge "Belgo Canadian Pulp Company," qui vient de se former au capital de 3,000,000 de francs, pour la fabrication de la pâte de bois pour la fabrication du papier, dont les usines, qui se trouvent à Shawinigan (Province de Québec), ont, à ce qu'on assure, un rendement de 100 tonnes par jour — GABRIEL HOSTACHY,

*Titulaire d'une Bourse*

*commerciale à l'étranger.*

### GRAND SUCCES

La maison de reliure Ed. Léveillé & Cie, si avantageusement connue du public, avait exposé une quantité de spécimens de ses ouvrages à l'Exposition de Paris, et le jury de cette Exposition vient de lui accorder une médaille d'argent, en récompense de la valeur artistique de ses exhibits.

C'est la seule maison canadienne de reliure, qui ait obtenu cette haute distinction; nous la félicitons cordialement de ce succès, qui fait honneur à nos industries nationales.

## L'INTERET SUR LES DEPOTS D'EPARGNE

Une lettre adressée à la Chambre de Commerce a fait l'objet, à la réunion de la semaine dernière, d'une étude ou plutôt d'une discussion assez complète sur la question du taux d'intérêt fixé par l'Association des Banquiers sur les dépôts d'épargne.

Voici les faits: Un commerçant écrit à la Chambre de Commerce et explique qu'autrefois les banques d'épargne payaient un intérêt de 4 p. c. sur les dépôts. Quand le gouvernement de la confédération créa des caisses d'épargnes gouvernementales, il accorda aux déposants 3½ p. c. d'intérêt, taux auquel il pouvait emprunter. Les banques, à l'imitation des caisses d'épargne, ne payèrent plus que 3½ p. c. aux déposants, puis deux ans après abaissèrent encore ce taux. La lettre se plaint que les ouvriers et autres déposants souffrent de cette réduction d'intérêt et que les banques prêtent aux marchands à 6 et même à 8 p. c. l'argent qu'elles obtiennent à 2½ et à 2¾ p. c.

Cette lettre a fait l'objet d'une discussion, comme nous l'avons dit, à la Chambre de Commerce et un comité a été nommé pour étudier la question et faire rapport.

A quelles conclusions le comité en arrivera-t-il; nous ne pouvons le présumer, mais ce qui est certain c'est que l'étude à laquelle il va se livrer comporte bien des points qu'il ne faut pas perdre de vue.

Nous allons en examiner un certain nombre qui suffiront à montrer combien est complexe la question soulevée par une simple lettre dont la teneur est complète dans l'exposé que nous en avons fait ci-dessus.

On écartera d'abord l'idée que la banque peut payer aux déposants le même taux d'intérêt que celui qu'elle demande à ses emprunteurs.

La question se simplifie déjà et devient: A quel taux d'intérêt la banque peut-elle ou doit-elle emprunter quand elle prête ces mêmes fonds à 6, 7 ou 8 pour cent au commerce?

A la lecture, cette question paraît très simple, mais à l'examen on la voit excessivement compliquée.

En effet, il faut se demander:

1o Tous les fonds provenant des dépôts du public sont-ils placés par les banques à des taux aussi élevés qu'on le prétendrait?

Le dernier rapport des banques (mars 1901) nous montre que les

banques incorporées avaient les fonds improductifs suivants:

Espèces.....	\$ 11,649,518
Billets fédéraux.....	20,176,628
Dépôt au gouvernement	2,402,973

\$34,229,114

et des obligations, actions ou débetures pour un montant de \$51,167,955.

Ces placements sont nécessaires, nos lecteurs le savent, et ils ne rapportent guère plus que 3½ p. c. l'un dans l'autre.

Ainsi, on voit déjà 34 millions improductifs et 51 millions ne rapportant guère plus que le taux d'intérêt payé aux déposants.

Les dépôts du public s'élèvent au 31 mars à 300 millions en chiffres ronds, voilà donc plus de 28 p. c. des dépôts à éliminer comme laissant aux banques des bénéfices.

Donc tous les dépôts ne sont pas une source de profit pour les banques.

2o Les fonds prêtés au commerce par les banques ne sont-ils pas risqués, en partie du moins, pour les banques?

Le déposant, sauf des cas fortuits comme on en a déjà vu, n'est pas exposé à subir la perte de son argent et c'est précisément parce que le public sait qu'il recevra son argent, au moment où il le voudra, qu'il dépose son argent à un intérêt médiocre dans nos institutions financières plutôt que de le prêter ailleurs à plus gros intérêt, avec risque de le perdre.

Les pertes quand l'emprunteur ne paie pas sont subies par la banque et non par le déposant. Il y a sécurité pour lui.

Donc, il faut également tenir compte dans le calcul de la différence d'intérêt des pertes auxquelles sont exposées et que subissent les banques.

3o N'en coûte-t-il rien aux banques pour administrer les fonds des déposants?

Il faut que les banques fassent une différence entre l'intérêt qu'elles paient et celui qu'elles reçoivent pour rétribuer le personnel, payer le loyer l'éclairage, le chauffage, les frais de papeterie, etc.

Nous pourrions pousser plus loin les questions, mais il nous semble que ces trois premières suffisent pour démontrer qu'il est difficile de se prononcer, comme le voudrait certain public, sur ce que devrait être un taux satisfaisant d'intérêt à payer sur les dépôts, satisfaisant pour le public et à son point de vue, entendons-nous bien.

Nous comprendrions qu'on puisse

récriminer contre les banques si leurs bénéfices étaient exagérés; mais, si on veut être de bon compte, on conviendra que les actionnaires des banques se contentent de dividendes très raisonnables. Combien de propriétaires et de marchands seraient mécontents si leurs immeubles ou leur maison de commerce ne leur rapportait pas un taux d'intérêt plus élevé que le taux des dividendes alloués aux actionnaires des banques!

Dans cette question d'intérêt, il y a également à tenir compte de l'offre et de la demande.

Si les banques ont plus d'offre d'argent qu'elles n'ont de demande à satisfaire, elles seront disposées à payer moins d'intérêt, cela se conçoit.

On dira bien qu'on trouve toujours à prêter. C'est vrai; mais on ne trouve pas toujours à prêter sans risque ou du moins contre garantie valable; et les banques prêtent avec sagesse, il faut le croire.

Du reste, remarquons que les banques qui pourraient émettre au besoin pour 67 millions environs de leurs propres billets n'en ont émis que pour 47 millions, ce qui prouve bien qu'elles ne sont pas affamées.

Elles ont, à l'étranger, une douzaine de millions qui leur rapporte à peine 3½ à 4 p. c. peut être, ce qui n'est pas un placement pour une banque.

On voit par toutes ces remarques quelle tâche ardue a entrepris le comité de la Chambre de Commerce.

Nous avons hâte de lire son rapport; nous croyons que sa conclusion devra être celle-ci:

Les banques sont elles-mêmes juges de l'intérêt qu'elles peuvent payer à leurs déposants et les déposants qui ne veulent pas s'en contenter devront chercher à placer ailleurs leur argent d'une façon plus rémunératrice.

## LA LIGNE FRANCO-CANADIENNE

La Chambre a adopté à l'unanimité une résolution tendant à subventionner la ligne franco-canadienne qui a inauguré l'an dernier son service entre Montréal et la France.

Le commerce entre le Canada et la France, bien qu'il soit en voie d'augmentation, est loin d'avoir atteint le développement auquel il est appelé. Une ligne de navires reliant directement les deux pays peut beaucoup en ce sens, le gouvernement canadien l'a compris et

n'a pas hésité à en donner une preuve tangible.

Une subvention annuelle de \$50,000 avait été votée, il y a quelques années, par le Parlement fédéral; cette somme a été jugée insuffisante pour obtenir un bon service aux conditions imposées par le gouvernement. La subvention est portée à \$100,000 et pour l'obtenir la compagnie franco-canadienne devra faire dix-huit voyages par an, douze en été et six en hiver.

En été les navires devront toucher Québec et Montréal et en hiver St-Jean et Halifax.

Nos exportations en France devront se ressentir fortement d'une ligne directe dont l'existence semble assurée non seulement par la subvention du Canada, mais également par les primes à la navigation qu'accorde le gouvernement français aux navires de sa nationalité.

C'est à nos exportateurs maintenant de profiter des nouvelles facilités de développement pour notre commerce. L'exposition de Paris en 1900 a fait connaître en France et nos ressources et nos produits: le terrain semble donc bien préparé; à nos hommes d'affaires il appartient d'en tirer tout le parti possible.

## QUE VAUT LA MESURE?

La commission d'hygiène de Montréal demande au Bureau Provincial d'Hygiène, dans le but de protéger la ville contre l'invasion de la variole, de faire vacciner à leur arrivée tous les voyageurs venant de l'Ouest.

Si la vaccination des sujets, chez qui la picote n'est encore qu'à l'état d'incubation, peut les rendre indemnes, la mesure est excellente. Mais si, malgré la vaccination, la maladie doit suivre son cours quand même, la mesure est au moins inutile pour cette catégorie de voyageurs, et elle n'empêchera pas ceux qui les approcheront d'être exposés à la contagion.

Quant à ceux qui, absolument indemnes au moment de leur départ de l'Ouest, n'auront pas contracté le mal en cours de route, pas n'est besoin de les vacciner, ils ne sont pas à craindre pour la contagion du mal.

Donc, nous le répétons, à moins qu'il ne soit prouvé que la vaccination arrête le mal dans la période d'incubation, la mesure est non-seulement inutile mais vexatoire.

La mesure est également par trop radicale, car il vient tous les jours des voyageurs de localités absolu-

ment indemnes et ceux-là aussi devraient avec une règle aussi générale être vaccinés à leur arrivée. Beaucoup, en ce cas, préféreront ne pas voyager; les affaires en souffriront inutilement.

Evidemment, des mesures de protection sont nécessaires, mais encore faut-il qu'elles soient efficaces. Quand il s'agit de la santé publique on ne doit pas reculer devant l'adoption de moyens même extrêmes pour éviter qu'elle soit compromise, à la condition toutefois que ces moyens extrêmes concourent réellement à l'obtention du but à atteindre.

## LIVRES BLANCS

Pour votre prochaine commande de livres blancs, adressez-vous à Ed. Léveillé & Cie, relieurs, No 37 rue St Gabriel, téléphone Bell Main 2625, c'est leur spécialité. Réglage spécial, reliure de première classe; demandez leurs prix.

## LA GACHE DES MARQUES

Quand on souffre d'un mal, il faut songer au remède qui le doit guérir.

Le mal dont il est question n'est pas spécial à Montréal, il existe partout où la concurrence est vive. Seulement tandis qu'ailleurs on cherche et on arrive à y porter remède, ici on laisse les choses aller. Souvent, nous avons fait entendre la voix contre la gâche des prix et nous avons attiré l'attention des diverses associations de marchands sur la nécessité de prendre des mesures pour la faire cesser.

Nous trouvons chez un de nos confrères parisiens, *L'Épicier* l'article suivant qui ne peut qu'intéresser les commerçants en leur indiquant comment ils peuvent enrayer une des causes de pertes et souvent de ruine:

Depuis fort longtemps, nous avons eu l'occasion, et cela à maintes reprises, de faire campagne contre la déplorable habitude qu'ont les épiciers de se faire une concurrence acharnée, sur les grandes marques des produits plus particulièrement goûtées par le public.

Cette façon d'opérer est doublement désastreuse: d'abord pour les épiciers qui débitent en quantités les articles dits de marques, sans en retirer un profit suffisant pour couvrir même leurs frais généraux.

Il résulte donc de ce système que plus ils débitent de ces articles, plus ils s'acheminent vers la ruine.

Lorsqu'ils s'aperçoivent, un peu



# J. A. VAILLANCOURT

MARCHAND DE **Beurre, Fromage, Provisions**

Téléphone  
Bell  
Main  
907

Achète aux plus hauts prix du marché, et vend à commission tous les produits de la ferme.

Avances libérales sur consignations.

Fournitures générales pour Beurreries et Fromageries.

Spécialité de Tinettes pour Beurreries. Boîtes paraffinées, de 56 lbs, pour l'expédition du Beurre.

Sels Higgins, Ashton et Windsor, les meilleurs pour beurreries.

333 et 335, rue des Commissaires, Montreal

## NOUVEL ARRIVAGE

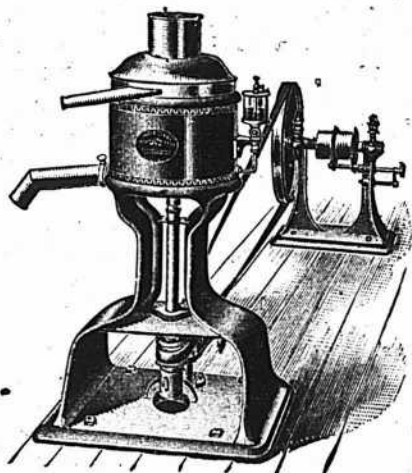
Ex-navire "LYCIA"

75 caisses...

**CACAO ...ET... de FRY**  
**CHOCOLAT**

C'est le moment de donner vos commandes.

**D. MASSON & CIE, Importateurs, MONTREAL.**



LES  **ÉGRÉMEUSES GENTRIFUGES U. S.**

**TEMOIGNAGE PROBANT**

Les RR. PP. Trappistes d'Oka, dont la compétence dans la fabrication du beurre ne saurait être mise en doute, nous écrivent :

NOTRE-DAME DU LAC DES DEUX MONTAGNES, 7 MAI 1901.

Je, soussigné, certifie bien volontiers que la machine U. S. installée chez nous par M. Trudel, de St-Prospér, a écrémé 3,360 lbs de lait à l'heure, ne prenant que 8 p. c. de crème et ne laissant que 0.01 de 1 p. c. de gras dans le lait écrémé. C'est vraiment la perfection.

M. ANTOINE, ABBÉ DE NOTRE-DAME DU LAC.

**ALFRED TRUDEL & CIE,**  
**ST-PROSPER, Comté de Champlain,**

AGENTS GÉNÉRAUX POUR LA  
PROVINCE DE QUÉBEC

ÉCRIRE POUR CATALOGUE ET TOUTS RENSEIGNEMENTS.

tard, qu'il en est ainsi, ils s'appliquent à vendre, de préférence aux articles de marques, des produits secondaires et en arrivent tout naturellement à décrier les premiers.

La vente à bas prix des articles dits de marque n'est donc point avantageuse pour les fabricants de ceux-ci, puisque la vente au-dessous du prix marqué n'est point faite pour les faire valoir vis-à-vis du public et que les commerçants s'appliquent à en détourner la clientèle.

Nous avons indiqué maintes fois le seul procédé à employer pour permettre à la fois aux épiciers de retirer de ces produits un bénéfice suffisamment rémunérateur et ne plus les inciter à détourner la clientèle de ces articles.

Ce moyen est bien simple, il consiste tout simplement à faire prendre au détaillant l'engagement formel, avec sanction, de ne point vendre au-dessous d'un prix indiqué.

Certes, dans la pratique, ce système offre quelques difficultés, car il est susceptible de mécontenter, au début surtout, les commerçants qui n'y sont pas habitués et de faire porter leurs préférences sur des produits analogues.

La généralisation de ce système enlèverait au contraire ce genre de difficulté et dans ce cas comme dans beaucoup d'autres, il suffirait d'attacher le grelot.

Nous sommes heureux d'apprendre à tous les épiciers que c'est maintenant chose faite et bien faite.

En effet, il y a quelque temps déjà que quelques-uns des plus grands industriels en relation avec notre commerce ont inauguré ce système.

La Compagnie Liebig est arrivée, après d'assez grandes difficultés, à le faire admettre par sa clientèle, qui en est maintenant très satisfaite.

D'un autre côté, les grands parfumeurs se sont réunis pour agir de même, la gâche n'a plus lieu sur aucun de leurs articles, ils s'en trouvent fort bien et leur clientèle également. Enfin, nous venons d'apprendre que M. Dubonnet, entrepositaire général de la Grande-Chartreuse est parvenu à faire également admettre ce système par le révérend père Dom Rey, procureur de la Grande-Chartreuse qui a reçu si aimablement, l'année dernière, les excursionnistes, lors du grand voyage corporatif dans les Alpes.

Nous adressons à tous nos félicitations les plus sincères pour l'initiative qu'ils n'ont pas craint de montrer.

Nous sommes convaincu que ce mouvement sera suivi et qu'ainsi une ère nouvelle se lèvera à la fois pour les propriétaires de marques qui ne seront plus combattus, et pour les épiciers lesquels on forcera ainsi de gagner de l'argent malgré eux.

### LE PARC LOGAN

Il a été proposé de changer le nom de ce parc. La proposition n'est pas du goût de tout le monde.

Du côté canadien-français il y a accord à peu près complet, et l'appellation de "Parc National" rencontrerait chez eux l'approbation de la très grande majorité.

C'est ce qui a provoqué une sortie en règle d'un journal anglais qui verrait là une affirmation de la nationalité canadienne-française. Si, dit-il en substance, par "National" on veut dire canadien-français, il n'en faut pas; mais, si par "National" on entend la nation, si on lui donne le sens large du mot, le nom peut passer.

Ce sont de ces subtilités auxquelles nous ne nous arrêterions pas, si le journal, d'ailleurs coutumier du fait, n'avait choisi une nouvelle occasion de rappeler aux Canadiens de langue française qu'ils sont des étrangers au point de vue des anglais chauvins.

Décidément, nous n'avancions guère dans la voie de tolérance et le cri de race menace de s'éterniser chez nous.

Le journal voudrait qu'on laissât subsister le nom de Parc Logan. M. Logan, de son vivant, a été un bon cultivateur qui a bien fait ses affaires, mais rien qui lui vaille l'honneur de laisser passer son nom à la postérité. Il était propriétaire du terrain sur lequel existe le parc qui a jusqu'ici porté son nom, mais la raison est-elle suffisante pour que toujours et à jamais le nom de Logan reste attaché à ce terrain.

Le nom de Parc National dira toujours quelque chose à l'esprit et au cœur d'un canadien; celui de Logan ne nous a jamais rien dit qui puisse nous remuer.

### Tabacs à Fumer

Il n'a qu'un moyen pour un marchand de se rendre compte de la valeur d'une marchandise, c'est d'y goûter. Il est généralement bon juge de ce qui plaira ou ne plaira pas à sa clientèle. Cette expérience qu'il la fasse donc avec la Rock City Tobacco Co de Québec, en lui demandant des échantillons de ses tabacs à fumer, en mentionnant le PRIX-COURANT. Ces tabacs sont excellents au dire des connaisseurs.

### LES LAPINS GELES

Si les lapins ont causé un peu moins de ravages en Nouvelle-Zélande qu'en Australie, ils ont, cependant, gravement endommagé certains districts surtout dans le sud et leur destruction est le souci constant des propriétaires envahis. Dans une exploitation moyenne on dépense, facilement, \$5,000 par an pour se débarrasser des prolifiques rongeurs. Quelques industriels frappés de la valeur représentée par ces millions de cadavres qu'on laissait pourrir sur place quand les vautours ne mangeaient pas tout, eurent l'idée, il y a vingt ans, de les préparer pour l'exportation.

Ce commerce prospéra tout d'abord et on arriva à exporter dans une seule année jusqu'à 17 millions de peaux évaluées à \$700,000. Puis le chiffre diminua, les peaux, sans qu'on puisse très bien se rendre compte du motif, étant moins appréciées en Europe et, l'année dernière, il n'en est plus parti que 7 millions de cette colonie. Cela devenait inquiétant, car ne trouvant plus la vente de leurs lapins, les grands producteurs réduisaient les dépenses de destruction et la colonie risquait de se trouver envahie.

Des propriétaires d'usines frigorifiques essayèrent alors d'en congeler quelques centaines et de les envoyer à Londres; l'expérience réussit et maintenant, beaucoup d'usines ont joint la congélation des lapins à celle des moutons. Il s'est même fondé, l'an dernier, une ou deux usines dans le comté d'Otago qui ne font plus que le lapin; il en a été exporté 5 millions en 1899, valant environ 12c la pièce. Les frais de préparation et le fret ne devant guère dépasser 4c par tête, un lapin qui, jadis, n'était bon qu'à jeter vaut, aujourd'hui, à peu près 8 sous. On ne peut plus donc considérer ces animaux comme une ruine pour le pays. Il va sans dire que la destruction des lapins par le poison n'est plus employée dans les districts où on les vend aux usines de congélation.

Mardi matin a été célébré, à l'église Saint Louis de France, le mariage de mademoiselle Antoinette Chaput, fille de M. Charles Chaput de la maison L. Chaput, Fils & Cie., avec monsieur le notaire Edmond Désaulniers, de Saint-Lambert.

La mariée, qui portait une ravissante toilette, était accompagnée de son père, et le marié de son oncle. Les nouveaux mariés sont partis en voyage de noces à Toronto.

## CHAQUE JOUR DE NOTRE EXISTENCE

nous apporte de nouveaux ordres et de nouvelles demandes pour le **THÉ VERT DE CEYLAN**, feuille naturelle, non coloré, "SALADA"; sa supériorité sous le rapport de la force, de l'arôme et de la pureté sur les Japans est rapidement appréciée.

Vendue en paquets de plomb scellés seulement — même forme que les fameux Thés Noirs de Ceylan, de la marque "SALADA."

Echantillons gratuits sur demande à la

**SALADA TEA CO., MONTREAL.**

# Blé d'Inde Préparé de Benson

En face de la concurrence faite dans toutes sortes de conditions par des marques à meilleur marché, le Blé d'Inde préparé de Benson a augmenté ses ventes d'une façon constante, d'année en année. S'il fallait une preuve convaincante du fait que la qualité compte, voici un fait qui mérite **réflexion et action en conséquence.**

Le Blé d'Inde de Benson a maintenu sa position en tête pendant près d'un demi siècle. C'est l'étalon par excellence d'après lequel la qualité de toutes les autres marques est jugée. C'est un blé d'Inde absolument pur préparé de la manière la plus habile et la plus propre. Il ne lutte pas de bas prix avec les autres marques, mais dépend entièrement de sa haute qualité invariable qui est maintenue constamment d'année en année. D'autres marques arrivent et disparaissent, au gré des courants commerciaux, mais celle de Benson dépend pour sa réputation du seul mot qui l'a rendue célèbre—sa **qualité.**

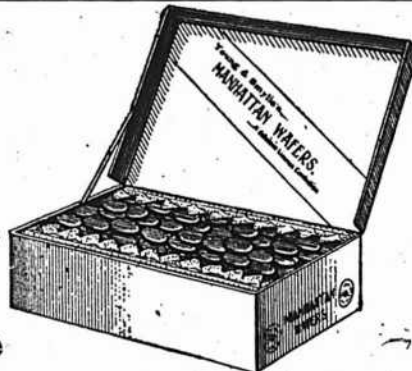
**EDWARDSBURG STARCH CO'Y, Limited,**

ETABLIE EN 1858

164 Rue St-Jacques,  
MONTREAL.

Manufacture :  
CARDINAL, Ont.

13 Front St. East,  
TORONTO.



**Réglisse**

Etablis en 1845.

en batons canelés Y. & S., paquets 80 à la boîte de bois; caisses de 20 boîtes, breveté 20 août 1899; une nouveauté unique et désirable en bâtons de réglisse. Réglisse en bâtons Y. & S. [ordinaire], boîtes de 5 lbs et en vrac, caisse de 25, 50 et 125 lbs net. Pastilles de réglisse Acme, boîtes de 5 lbs. et en Lozanges de réglisse Y. & S., boîtes de 5 lbs. et flacons de 5 lbs. Manhattan Wafers [Réglisse mou] empaqueté en boîtes de 2½ lbs. un délicieux bonbon en réglisse. Vendus par les droguistes en gros du Canada. Catalogue sur demande adressée aux manufacturiers.

**YOUNG & SMYLLIE, Brooklyn, N.Y.**



Un industriel autrichien dont la scierie mécanique fournit d'importantes quantités de sciure de bois, l'utilise de la façon suivante pour fabriquer des briquettes appréciées dans le chauffage domestique. La sciure, imprégnée de substances goudronneuses, est chauffée à la vapeur, puis entraînée par une vis d'Archimède vers une presse à briquettes qui en fait 19 à la minute; poids de chaque briquette environ 6 onces. L'usine en question fabrique 6 millions de briquettes par an, elles lui reviennent à 16c le mille.

\*\*

La Nouvelle-Zélande devient un marché de plus en plus important pour le Royaume Uni. Son commerce avec la mère patrie n'a pas été inférieur à 13 millions et demi de liv. st. Pour une population de 700,000 âmes, c'est un chiffre très satisfaisant. Cette colonie a fait presque autant d'affaires avec l'Angleterre que la Nouvelle-Galles du Sud et plus que Victoria et, pourtant, dans ces deux pays d'Australie, la population est infiniment supérieure.

\*\*

Les bénéfices nets de l'exercice de 1900 réalisés par le "Holtz Comptoir" de Berlin, s'élèvent à 146,314 marks, en comparaison à 289,098m., pendant l'année précédente. Il a été décidé de distribuer aux actionnaires un dividende de 2 p. c en comparaison à 4 p. c. dividende de l'année 1899. Le mark vaut 25c environ. Ce comptoir fait le commerce de bois; (Holtz) en allemand.

\*\*

Les affaires en voie d'organisation: MM. Robert Thomas Hopper, marchand, Robert C. Smith, C. R., avocat, Frederick A. Johnson, comptable, Frederick H. Markey, avocat, tous de Montréal, demandent au Parlement fédéral une charte pour la "Standard Asbestos Co., au capital-actions de \$15,000 et dont le siège sera à Montréal.

—MM. Joseph Ovide Gravel, Hugh Montagu Allan, John Baillie, John J. McGill, Edward Liersch, sont constitués en corporation par le pouvoir fédéral, pour l'établissement d'une fabrique d'huile de graine de lin.

—Robert A. C. Smith de New-York; sir William Van Horne et Charles R. Hosmer, de Montréal; et autres, sont constitués sous le nom social de "North American Mail Steamship Co." en corporation au capital social de \$175,000.

—William Crompton, propriétaire de mine, de New-York; William Mann, gentilhomme, Eugène W. Villeneuve, agent, Charles Barnard, avocat, et Edouard A. Barnard, comptable, tous quatre de Montréal, sont constitués par la législature, sous la raison sociale de "Texas Gold Mining Co." en compagnie au fond social de \$500,000, pour l'exploitation de mines d'or. Siège social, Montréal.

—La Granby Enamel Ware Company est à émettre un prospectus des affaires qu'elle entend entreprendre, ainsi qu'une liste pour ceux qui voudront prendre des parts. Cette compagnie a un capital de \$100,000, divisé en actions de \$50.00 chacune. Les directeurs de la nouvelle Compagnie sont MM. L. H. C. Miner, Bruce Payne, W. H. Robinson, Edward Bradford et George F. Payne.

\*\*

M. William Ewing sr, qui a fait partie du personnel de la North British and Mercantile Insurance Company depuis son établissement au Canada, jusqu'en 1900 époque à laquelle il s'est retiré des affaires, est mort lundi à sa résidence 668 rue Sherbrooke, à l'âge avancé de 83 ans.

\*\*

On sait que dans les lampes électriques c'est un filament de charbon porté à l'incandescence qui produit l'éclairage. On vient de substituer au charbon un filament d'osmium, qui, paraît-il, éclaire mieux, dure plus longtemps et consomme moins d'électricité.

\*\*

Il y avait déjà un automobile à faucher le gazon que son inventeur nommait le "jardinier automobile." C'était une sorte de voiturette à pétrole tout à fait élémentaire. Progressant, comme tout progresse en automobilisme, la petite voiture, d'après ce que nous apprend *Motor Age*, est devenue une véritable faucheuse qui peut s'appliquer aux grandes herbes. La machine n'est pas jolie, mais elle est, paraît-il, d'un usage très pratique: c'était la qualité primordiale qu'elle devait posséder. Lorsqu'on se propose de couper de l'herbe, on n'a nul besoin de concourir tout d'abord pour le prix de la beauté.

La faucheuse possède un moteur à essence de pétrole de dix chevaux de puissance à circulation d'eau. Cette circulation d'eau non renouvelable en pleine campagne, était impossible il y a seulement quelques années; mais les tubes à ailettes refroidisseurs sont venus et ils ont résolu la difficulté: désormais, on peut faucher en automobile "sans tirer la langue," suivant l'expression traditionnelle.

Il y a là l'exemple d'une petite moissonneuse bien combinée et susceptible de faire beaucoup d'ouvrage en peu de temps. Son emploi oblige à faire l'éducation élémentaire d'un mécanicien; mais le promoteur de ce système fait ressortir que la machine est tout à fait rustique de telle sorte que tout ouvrier agricole d'intelligence moyenne peut en devenir "chauffeur" en quelques leçons.

\*\*

Les huîtres et la santé: On affirme qu'elles ont des propriétés curatives merveilleuses. Certains praticiens les recommandent comme un vrai médicament contre la phthisie pulmonaire, et il n'y aurait rien d'étonnant qu'elles contiennent beaucoup d'iode, étant donné qu'elles vivent dans un milieu chargé de ce métalloïde, qui a une action précieuse sur les poumons et les bronches. D'autres médecins ont ordonné l'huître et son eau dans les affections de l'estomac, et en tout cas c'est un aliment qui se digère avec une facilité particulière.

\*\*

Une bibliothèque d'arbres: Si bizarre que soit cette désignation, il n'y en a pas de plus exacte pour désigner la bibliothèque curieuse et bien spéciale que possède la ville de Cassel, en Allemagne. Cette bibliothèque a été faite par un nommé Schiedluch et elle est entièrement composée par des livres formés de bois d'essences diverses. La couverture et l'intérieur même du livre sont faits de lames de bois plus ou moins épaisses provenant toutes d'une même espèce d'arbre, mais prises dans des sujets d'âges différents. Sur la couverture, on a indiqué non seulement la classification botanique de l'arbre en question, mais encore la densité du bois qu'il produit, ses propriétés et le sol qui convient le mieux à sa culture.

\*\*

L'éclairage et l'hygiène: Quelle est la lumière qui doit être préférée, celle d'une lampe électrique ou celle d'un manchon incandescent?



## Pour la Cuisine de Paques

Ayez à la main une provision de Soda à Pâte  
"COW BRAND" de Dwight.

Pour faire de bons gâteaux, du pain bon et digestif, il  
vaut mieux que tout autre. Vous y trouverez votre profit.

**JOHN DWIGHT & Cie, 34 Rue Yonge, TORONTO.**

Livres de cuisine, pour distribution gratuite, envoyés sur demande.

## Les Meilleurs Fruits Secs.

La marque "Griffin"  
de Raisins épépinés, de Prunes, d'Abri-  
cots, de Pêches et de Poires séchés est, à  
toute épreuve, la meilleure. Il n'y a  
qu'une marque la meilleure, et la mar-  
que "Griffin" a gagné la course par sa  
qualité sans rivale et toujours uniformé-  
ment haute.

La marque "Griffin" est cultivée, pré-  
parée et emballée directement dans les  
celliers qui sont parmi les plus grands de  
la Côte du Pacifique. Lorsque vous  
vendez la marque  
"Griffin", vous ven-  
dez "la meilleure"  
qu'il y ait ou qu'il  
puisse y avoir en  
Fruits Secs.

**"Marque  
Griffin"**

A. P. Tippet & Cie, Agents

8, Place Royale,  
Montréal

23, rue Scott,  
Toronto

H. LAPORTE  
J. B. A. MARTIN  
J. O. BOUCHER

MAISON FONDÉE  
1870.

L. A. DELORME  
J. ETHIER  
J. A. MARTIN

## Laporte, Martin & Cie

**ÉPICIERIERS EN GROS**

72 à 78, rue St-Pierre,  
Montreal



Seuls Représentants au Canada, de...

Ph. Richard, Cognac, France.

Vve Amiot, Saumur, France.

Mitchell & Co., Belfast and Glasgow.

Thé Japon "Princesse Louise."

Thé Japon "Victoria."



Tous les épicieriers qui désirent tenir ce qu'il y a de mieux,  
devraient avoir en magasin les

## EAUX GAZEUSES DE TIMMONS

MÉDAILLES ET DIPLOMES OBTENUS  
POUR L'EXCELLENCE ET LA QUALITÉ

M. TIMMONS & SON,

90 ET 92, COTE D'ABRAHAM, QUEBEC

Telle est la question que s'est posée récemment le Conseil de l'Université de Heidelberg. Après bien des essais comparatifs concernant l'influence de ces deux sortes de lumière sur la vue, on est arrivé à cette conclusion que ni l'une ni l'autre n'exercent d'effet nuisible sur les yeux lorsqu'elles sont convenablement placées. Cependant, la lumière électrique serait sans aucun doute préférable pour l'éclairage des bibliothèques, salles de conférence, etc., et, en général, de tout espace où se trouvent réunies un grand nombre de personnes.

\* \*\*

Moyen pratique de stériliser le lait : M. Borde, de Bordeaux, prépare ainsi le lait stérilisé :

Il remplit de lait des fioles aux trois quarts, et les bouche hermétiquement au liège. Il assujettit solidement le bouchon au goulot du flacon, avec un fil métallique de préférence, comme on le fait pour les bouteilles de Champagne, et met ces flacons dans de l'eau sursaturée de sel de cuisine, de façon qu'ils soient immergés en entier. L'eau salée à saturation (à chaud) bout à 107° ou 108°. Si on laisse chauffer ainsi le lait pendant trente à quarante-cinq minutes, il sera stérilisé aussi bien que dans les étuves industrielles.

D'autre part voici un moyen de conservation du lait qui peut servir en cas de besoin, à la campagne ou ailleurs :

Il suffit de mettre une cuillerée de raifort sauvage dans une jatte de lait pour qu'il se conserve plusieurs jours sans se gâter, même exposé au grand air.

\* \*\*

Revivification de l'encre effacée : Il faut étendre sur l'écriture au moyen d'un pinceau, une légère couche d'hydrosulfure d'ammoniaque : Ce procédé qui est d'un usage courant dans la plupart des bibliothèques publiques de France et de l'étranger permet de faire réapparaître l'écriture des vieux manuscrits effacés par le temps.

### Chocolat et Cocoa de Fry

Une nouvelle preuve de la popularité des produits de la marque Fry, c'est, après le gros arrivage noté la semaine dernière, une nouvelle consignment de 75 caisses ex-SS. Lycia, adressée à MM. D. Masson & Co de Montréal qui représentent depuis de longues années la maison Fry au Canada.

### M. CHARLES LACAILLE

C'est avec un profond regret que le monde commercial apprendra la mort de M. Charles Lacaille, épiciers en gros de cette ville. Ses funérailles auront lieu samedi matin à 9 h. a. m.

M. Charles Lacaille est décédé ce matin dans sa soixante quatorzième année. Sa carrière de négociant a été bien remplie et on peut dire de lui qu'il était le type accompli du négociant honnête, droit et franc.

C'était un homme de principe, méthodique en toutes choses, qui menait tranquillement sa barque mais la menait sûrement. Il n'aura pas connu le repos ; jusqu'au dernier moment il a travaillé, le voulant bien, car il aurait pu se créer les loisirs qu'une belle aisance lui aurait rendus faciles. Pour lui, le travail était un devoir et il a toujours rempli ses devoirs.

M. Charles Lacaille était depuis quarante ans dans les affaires, autrefois associé de M. Villeneuve, de l'Assomption, sous la raison sociale Villeneuve & Lacaille. Il était devenu le seul propriétaire de la maison depuis que M. Villeneuve s'est retiré des affaires.

M. Lacaille était tenu en haute estime par sa clientèle et maints voyageurs de maisons concurrentes en faisant leur offre de service ont pu s'entendre dire : tant que M. Lacaille vivra, nous n'aurons pas d'autre fournisseur. Ces simples mots sont le plus bel éloge du commerçant.

Nous prions ceux que M. Charles Lacaille laisse derrière lui d'accepter nos condoléances dans le malheur qui les frappe.

### UNE TANNERIE CHINOISE

Le maître, les contremaîtres et les ouvriers sont tous Chinois.

Cependant, tout l'aménagement de la tannerie, la cour et les hangars, quelque primitifs qu'ils soient, montre tout de même que la différence entre la tannerie chinoise et notre propre tannerie, est loin d'être aussi grande qu'on est enclin à l'admettre.

La matière tannante principalement employée est l'écorce de manglier, qui titre bien plus de tanin que notre écorce de chêne ; il est vrai qu'elle est de qualité tout à fait inférieure, mais en revanche elle ne coûte que 25 à 31 francs par tonne.

Les peaux employées proviennent de Java, Bornéo et Sumatra, à l'occasion on en reçoit aussi de Rangoon

et de Birmanie, les meilleures sont celles de Penang.

Ces peaux sont largement trempées.

Abstraction faite de quelques primitifs moulins à écorces mus par des bœufs, il n'est pas fait usage de machines.

Le chaulage s'exécute à peu près comme en Angleterre.

Des Chinois vigoureux costumés fort légèrement, s'appliquent avec ardeur à dépouiller et écharner les peaux sur des chevalets de fer au moyen de couteaux importés de Sheffield.

Ces gens écharnent les peaux très fortement, et d'une façon que nos tanneurs approuveraient à peine.

Quelque peu plus de soin ne serait pas inutile, car de temps à autre, pour montrer au visiteur combien ils sont expéditifs, les ouvriers drayaient les peaux au point que la lumière du jour les traversait. Mais alors il ne jetaient plus comme précédemment de leurs yeux louches mobiles des œillades sollicitant l'approbation.

Les peaux passent alors dans la tannerie proprement dite, dont les fosses sont construites en maçonnerie et s'élèvent à environ deux pieds au-dessus du sol.

Là, elles passent par une série de jus d'écorce de manglier dont la force augmente graduellement, jusqu'à ce qu'elles soient passablement traversées. Elles ne sont jamais tannées à fond et les parties plus épaisses de la peau sont même encore toutes crues.

Dans les jus de rabattage, où le cuir doit être constamment agité, les Chinois se tiennent debout.

Dès que les peaux sont considérées comme suffisamment tannées, elles sont suspendues sur des perches au grand air, où elles sèchent promptement ; cependant, la pluie et le soleil alternant, elles y prennent une couleur sombre irrégulière.

Les salaires varient de 10 francs par semaine pour les simples ouvriers, à 15 francs pour les écharneurs ayant fait un apprentissage ; avec cela l'ouvrier chinois, si économe, peut "joliment" vivre lui et sa famille, et même mettre de l'argent de côté.

### Pour nettoyer les chaînes d'or

Mettez dans une petite bouteille de verre la chaîne avec de l'eau, un peu de bicarbonate de soude et du savon. Bouchez bien la bouteille et secouez fort pendant une minute. Le frottement contre le verre polit l'or : le savon et la soude absorbent la graisse et la poussière qui remplissent les interstices des chaînes. Rincez avec de l'eau claire, essuyez, et vous serez surpris du brillant que vous aurez obtenu.

Si vous vou-  
lez fumer un

# Bon Tabac Canadien

Essayez donc le

## ROSE QUESNEL



Une heureuse combinaison de différentes variétés d'excellents Tabacs Canadiens se faisant valoir l'un l'autre.

Cette marque est bien appréciée: elle possède la force, sans acreté et l'arôme que recherchent les amateurs d'un bon Tabac Canadien.

Demandez-en un Echantillon à

# The Rock City Tobacco Co., Quebec

## PEAUX SALÉES

### PRODUITS CHIMIQUES POUR LA TANNERIE

Agents au Canada de la Maison DAVID & CIE, Moustier  
MEDAILLE D'OR, EXPOSITION DE PARIS 1900

## L. Morin, Pelgrims & Cie

199 RUE DES COMMISSAIRES. MONTREAL.

LOTS A BATIR — Localité Superbe, de  
Grand Avenir. S'adresser  
à A. & H. LIONELS,  
25, r. St-Gabriel,  
Montréal.

## J. W. HILL Propriétaire d'Entrepôts

ENTREPOT, REFRIGERATEUR PUBLIC  
POUR EFFETS PERISSABLES EN  
DOUANE OU LIBRES

Entrepot No 73

Magasin: Bureau:  
Coin des rues No 48 rue William  
William et Queen MONTREAL

## On Guérit l'Intempérance.

Il est généralement admis aujourd'hui que la passion de boire est une maladie dont la cure est facile. La CURE DIXON a donné les résultats les plus satisfaisants dans les cas réputés incurables. Le traitement ne comporte aucune publicité ni injections hypodermiques. Envoi sur demande de la notice détaillée, sous enveloppe cachetée.

**Dixon Cure Co.**

J. B. LALIME, Gérant,

572 rue St-Denis, Montréal.

## J. N. DUGUAY,

Agent-Vendeur du Fromage "Blue Star"

DEPUIS 1880

Aux Bons Fabricants et aux Cultivateurs Intelligents!  
SI VOUS VOULEZ, chaque semaine, du 15 avril au 15 décembre,  
AVOIR les plus hauts prix du marché pour vos produits laitiers,  
AVOIR votre argent promptement,  
AVOIR des Certificats de pesées à Montréal, assermentés,  
AVOIR des rapports de ventes, clairs et détaillés,  
AVOIR, enfin, complète satisfaction garantie.

Adressez-vous à

**J. N. DUGUAY,** Agent-Vendeur du Fromage  
"BLUE STAR"

LA BAIE CO. YAMASKA, Que.



**REVUE COMMERCIALE ET FINANCIERE**

**FINANCES**

Montréal, 15 mai 1901.

La Summerside Bank paiera le 4 juin prochain un dividende semestriel de trois et demi pour cent sur le montant de son capital-actions.

La Bourse de Montréal n'a pas connu la panique comme celle de New-York, comme celle de Londres, mais elle a été cependant remuée.

Le C. P. R. a souffert, mais il remonte le courant. En somme, il y a eu plus de peur que de mal, et d'ici quelques jours le mal sera sans doute réparé.

Nos valeurs canadiennes ont d'ailleurs cela de bon qu'elles n'ont pas été enflées; nous le croyons du moins. Certaines d'entre elles peuvent même aspirer à de plus hauts cours pour des raisons valables.

Les valeurs suivantes sont celles sur lesquelles il s'est fait des ventes durant la semaine; les chiffres sont ceux obtenus à la dernière vente opérée pour chaque valeur:

C. P. R.....	98 3/4
Duluth (ord).....	10 1/4
"    (pref.).....	20
Détroit Str Ry.....	.....
Montreal Str. Ry.....	282
Twin City.....	74 3/4
Toronto St. Ry.....	168 1/2
Richelieu et Ontario.....	117
Halifax Tr. (bons).....	92
"    (actions).....	.....
Winnipeg St.....	.....
St John Ry.....	117 1/2
Royal Electric.....	249
Can. Gen. Electric.....	.....
Montreal Gas.....	242 1/2
Montreal Heat & Light.....	96
Col. Cotton (actions).....	.....
"    (bons).....	.....
Dominion Cotton.....	70
Mercants Cotton.....	113
Montreal Cotton.....	128
Cable Comm. (actions).....	.....
"    (bons).....	.....
Dominion Coal, pref.....	115 1/2
"    "    (bons).....	110 1/2
"    "    (ord).....	35
Dominion Iron & Steel (ord).....	.....
"    "    (pref).....	.....
"    "    (bons).....	88
Montreal Telegraph.....	170
Bell Telephone.....	173
War Eagle.....	19
Centre Star.....	.....
Payne.....	.....
Republic.....	.....
North Star.....	.....
Montreal & London.....	.....
Virtue.....	.....
En valeurs de Banques, il a été vendu:	.....
Banque de Montréal.....	259 3/4
"    des Marchands.....	160
"    Molson.....	199
"    d'Hochelega.....	143
"    de Toronto.....	240

**COMMERCE**

La semaine sous revue est abrégée d'un jour à cause de la fête de l'Ascension, tout au moins pour le commerce canadien qui professe la religion catholique.

La température a été variable et a quelque peu contrarié les affaires. Cependant le besoin d'eau se faisait sentir en beaucoup d'endroits où la terre était trop sèche pour permettre la continuation des labours. Là

où on avait semé la pluie était également attendue. Jusqu'à présent tout annonce qu'une bonne récolte se prépare.

A la ville les espérances ne sont pas moins bonnes qu'à la campagne, car si une récolte est une bonne aubaine pour les populations rurales, la construction quand elle va bien à la ville est pour le citoyen une source de travail. Les permis de construction accordés pendant la semaine dépassent les prévisions les plus optimistes avec un chiffre de \$291,000.

Aux travaux de construction proprement dits il faudra ajouter ceux du port qui se chiffrent par centaines de mille dollars.

Le commerce peut se réjouir que les ouvriers aient du travail en perspective; il en profitera largement.

**Cuir.**—Pas de changement dans les prix qui restent soutenus. En ce moment la tannerie travaille surtout pour l'exportation; les manufactures locales et le commerce de gros sont approvisionnés pour l'été et ce n'est guère qu'à l'automne que les besoins locaux se feront sentir chez les tanneurs.

**Epiceries, Vins et Liqueurs.**—Les affaires sont bonnes; les ordres arrivent toujours et il reste encore bon nombre de livraisons à faire.

Les sucres sont sans changement mais toujours fermes.

Les mélasses restent aux prix précédemment cotés; on offre à arriver aux prix du disponible.

Le commerce de gros et les agents ayant du stock ont été à court de pâtes alimentaires pendant quelque temps. La nouvelle importation est arrivée et le commerce de gros peut aujourd'hui remplir tous les ordres.

Les noix pécanes du nouvel arrivage se cotent de 11 1/2 à 14c. la lb. soit 1/2 de moins sur le premier prix.

Les empois et les corn starch canadiens font une avance de 1/2c. sur toute la ligne.

**Fers, feronneries et métaux.**—Les prix sont sans changement cette semaine encore, mais toujours fermes. Le clou de broche devient à son tour difficile à se procurer en manufacture et les autres articles déjà signalés comme peu faciles à obtenir le sont encore.

**Huiles, peintures et vernis.**—Nous cotons l'huile de foie de morue de Norvège de \$1.00 à \$1.20 et l'huile de Terre-Neuve de 90 à \$1.10 le gallon; le prix élevé s'entend pour petites quantités soit 5 gallons environ.

L'huile de lin est toujours très ferme, mais sans changement à nos cotes.

L'essence de térébenthine est en baisse de 1c par gallon; nous l'inscrivons à 53c.

**Produits chimiques et drogues.**—Le chlorure de chaux est à prix plus bas; nous le cotons de 2 à 4c la lb au lieu de 2 1/2 à 5c.

**Salaisons, Saindoux, etc.**—Les lards en barils, les jambons et le lard fumé sont sans changement.

Pour les saindoux, les composés seuls sont en hausse. Les purs de panne conservant les anciens prix.

Nous cotons les saindoux composés de Laing en seaux \$1.60 et en canistres 8c la lb pour les 10 lbs, 8 1/2c pour les 5 lbs et 8 1/2 pour les 3 lbs.

**Les Monnaies fabriquées en 1900**

Le dernier numéro du *Bulletin de Statistique et de Législation comparée* nous apprend qu'au cours de l'année 1900, il a été frappé à la Monnaie de Paris: 20,260 pièces de 100 francs, 200 pièces de 50 francs, 615,425 pièces de 20 francs; 1,570,133 pièces de 10 fr.; 500,000 de 2 francs, 99,097 de 1 franc, 9,194,767 de 50 centimes, 5,000,000 de pièces de 10 centimes et 7,400,000 pièces de cinq centimes; soit pour un total d'environ 36 millions, dont 29 millions provenant de la refonte d'anciennes pièces.

**REVUE DES MARCHÉS**

**GRAINS ET FARINES**

**Marchés Etrangers**

Montréal, 15 mai 1901.

Les derniers avis télégraphiques cotent comme suit les marchés d'Europe:

Londres.—Blé de passage tranquille, mais soutenu. Mais tranquille et négligé. Mais américain ex navire, 20s 3d. Avoine américaine, en transit, 15s 3d.

Liverpool.—Blé disponible ferme. Blé de Californie Standard No 1, 6s 1 1/4d. Blé Walla Walla, 6s 1/4d. Futurs blé tranquille, juillet, 5s 10 1/2d; sept., 5s 9 1/2d. Mais soutenu juillet, 3s 1 1/4d; sept. 3s 1 1/4d.

Anvers.—Blé disponible tranquille. Blé roux hiver No 2 16 1/2.

Paris.—Blé soutenu, mai, 19.60; juillet, 20.30. Farine, tranquille, mai, 24.80; juillet, 25.45.

Les marchés américains ont avancé hier sur de mauvais rapports de la récolte en terre et par suite des achats du découvert. La sécheresse sévit au Kansas.

Le blé d'Inde et l'avoine ont avancé en sympathie avec le blé. On cotait hier, en clôture, sur le marché de Chicago:

Blé, mai 71 3/4c et juillet 71 1/2c.  
Blé d'Inde, mai 51 3/4c et juillet 44 1/2c.  
Avoine, mai 27 3/4c et juillet 27 3/4c.

**MARCHÉS CANADIENS**

Nous extrayons du *Commercial de Winnipeg* du 11 mai 1901 le rapport suivant:

Le marché local est sans animation aucune; on n'a presque point de transactions à enregistrer. En général les prix sont d'une cent et demi inférieurs aux cours de la semaine passée. No 1 dur, 77 1/2c; No 2 dur 75c; No 3 dur 66c; No 3 du Nord 61c en entrepôt Fort William. Il y a acheteurs aux prix cotés ci-dessus, les vendeurs demandent de 1/2c à 1c de plus.

Le marché de Montréal est à peu de chose près dans la même situation que la semaine dernière.

Il n'y a pas de changement dans les prix des divers grains; l'avoine est cependant un peu plus faible.

Les farines de blé ont une bonne demande aux anciens prix; il ne se fait rien à l'exportation et d'ailleurs la meunerie a généralement juste de quoi satisfaire pour le moment la demande locale.

Les issues de blés sont faibles avec peu de demande.

La demande pour la farine d'avoine roulée est modérée et les prix restent soutenus.

**FROMAGE**

**MARCHÉ ANGLAIS**

MM. Marples, Jones & Co. nous écrivent de Liverpool le 3 mai 1901:

La demande quoique tranquille est soutenue pour les qualités blanc et coloré vieux. Peu de demandes pour les blancs nouveaux.

" Nous cotons: s. d. s. d.

Fine meaty night Skims.....	nominal
Blanc de choix, Canada et E.-U.	42 0 à 43 0
Coloré de choix, Canada et E.-U.	42 0 à 43 0
Blancs de choix septembre.....	44 0 à 46 0
Blanc nouveau.....	45 0 à 47 0

**MARCHÉS D'ONTARIO**

Brockville, 9 mai.—Boîtes offertes, 1724 blanc; boîtes vendus, après marché, 8 1/2c.

Brockville, 9 mai.—Boîtes offertes, 227 col. à 8c.

# Nouveaux Stocks

## de Sel Reçus

### Actuellement

Il en arrive davantage chaque semaine. Tous les ordres remplis rapidement et la meilleure valeur donnée. :-: :-:

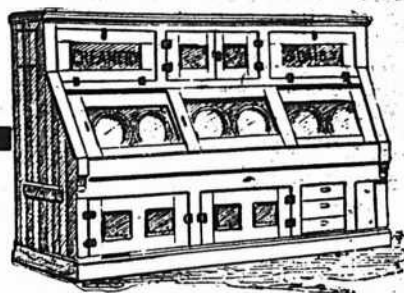
● ● ●  
DEMANDEZ NOS PRIX

● ● ●  
Verret, Stewart & Co.

## Glacière Brevetée "AUBIN"

La Glacière  
Favorite des Epiciers.

Cette glacière possède maintenant des améliorations qui la rendent indispensable aux épiciers; elle a remporté les premiers prix et des diplômes aux expositions de Montréal, Ottawa et Toronto.



12 MODELES DIFFERENTS.

Ecrivez pour catalogue et liste de prix.

**C. P. FABIEN, Propriétaire**  
3167 à 3171, rue Notre-Dame, MONTREAL

# LOTS à BATIR

Dans la plus belle et la plus saine partie de la ville haute

Au GRAND AIR pour RÉSIDENCES PRIVÉES

Prix avantageux pour l'acquéreur.

A. & H. LIONAIS, Propriétaires, 25 Rue St-Gabriel.

## FRANK DUCKETT

EXPORTATEUR DE

### Beurre et Fromage

55, 57 ET 59, RUE WILLIAM, MONTREAL.

Attention spéciale donnée aux consignations de Beurre et de Fromage.

P. O. Boite 296.

Prompt retour de toute consignation.

Téléphone Main 1171.

## Les Articles pour le nettoyage des maisons

devraient être mis en évidence pendant les six ou huit semaines qui vont suivre, particulièrement les lignes de

# BROSSES ET BALAIS DE BOECKH

Un étalage bien placé de ces lignes augmentera considérablement leur vente.



80 YORK St.  
TORONTO

## BREVETS D'INVENTION

(France-Etranger)

Marques de Fabrique, Procès en contrefaçon, etc.

**CASALONGA** Ingénieur-Congress (depuis 1887)  
PARIS 15 r. des Halles

Prop. Direct. (depuis 1878) du Journal (25 f. par an)

"CHRONIQUE INDUSTRIELLE"

## Cold Storage

Circulation d'air froid et sec, Ventilation parfaite, Température appropriée à la nature des produits à conserver.



Conservation, d'après les méthodes scientifiques les plus approuvées, de

**Beurre, Fromage,  
Œufs, Fruits.**

Coin des rues des Sœurs Grises et William.

O. M. GOULD, GÉRANT

Kingston, 9 mai—Boîtes offertes, 526 blanc; boîtes vendues, 275; 8½ et 8 5/16c.  
 Madoc, 10 mai—Boîtes offertes, 525; boîtes vendues, 360; 8 1/16 et 8½c.  
 Winchester, 10 mai—Boîtes offertes, 490 bl.; boîtes vendues, 350; 8½c.  
 Winchester, 10 mai—Boîtes offertes, 101 cl.; boîtes vendues, 16; 7½c.  
 Vankleek Hill, 10 mai—Boîtes offertes 277; boîtes vendues 277 à 8½c.  
 Cornwall, 11 mai—Boîtes offertes 484 bl.; boîtes vendues 484 à 8½c.  
 Cornwall, 11 mai—Boîtes offertes 79 col.; boîtes vendues 79 à 8½c.  
 Cornwall, 11 mai—Boîtes offertes 25 (américain); boîtes vendues 25 à 7½c.  
 Morrisburg, 11 mai—Boîtes offertes 304 bl.; boîtes vendues 304 à 8 5/16c.  
 South Finch, 11 mai—Boîtes offertes 1200 bl.; à 8½ et 8 5/16c.  
 London, 11 mai—Boîtes offertes 395 bl.; boîtes vendues 247 à 8½c.

**MARCHÉS AMÉRICAINS**

Canton, 11 mai—Boîtes offertes, doubles, 8½c.  
 Canton, 11 mai—Boîtes offertes, grosses, 8½c.  
 Ogdensburg, 11 mai—Boîtes offertes, 590, après marché, 8½c.  
 Watertown, 11 mai—Boîtes offertes, 2,200, 8½, 8½c.  
 Utica, 13 mai—Boîtes offertes, 425 gr. b. 8c.  
 do do do 580 g. col., 7½c.  
 do do do 329 7½c.  
 do do do 375 p. col., 7½c.  
 do do do 102, 8c.

**MARCHÉS DE QUEBEC**

Cowansville, 11 mai—Les offres ont été de 180 boîtes de fromage. Le tout vendu à 8½c.

**MARCHE DE MONTRÉAL**

Lundi, au quai de Montréal il y avait à peine 800 boîtes de fromage pour lesquels on a payé de 8 à 8½c. Il arrive entretemps quelques petits lots en consignation pour lesquels on ne peut guère compter obtenir un prix plus élevé aujourd'hui.

De l'ouest, le fromage vient en plus grande quantité et il vaut de 8½ à 8½c pour le blanc et 8½c pour le coloré.

Le prix du cable public de Liverpool reste soutenu de 46 à 47s.

La semaine dernière il a été exporté 9,349 boîtes contre 28,936 la semaine correspondante de l'an dernier.

Depuis le 1er mai, les exportations ont été de 20,203 boîtes contre 37,817 pour la même période de 1900.

**BEURRE**

**MARCHE ANGLAIS**

MM. Marples, Jones & Co. nous écrivent de Liverpool le 3 mai 1901 :

Les qualités de choix sont déprimées. Les beurres canadiens d'automne sont l'objet d'une demande restreinte; les acheteurs préfèrent acheter des marchandises fraîches.

" Nous cotons : s. s.  
 Imitation crémeries, E.-U., choix. 56 à 60  
 Crémérie, frais, E.-U., choix, boîtes nominal ..... 90 à 95  
 Irlande, choix, boîtes ..... 98 à 100  
 Crémérie, canadien, choix, boîtes.. 90 à 94  
 " Irlande, choix, boîtes... 91 à 101  
 " Danemark, en barils et sur choix..... 98 à 104  
 Australie, choix, en boîtes..... 90 à 96  
 Nouv.-Zélande do ..... 98 à 100

**MARCHÉS AMÉRICAINS**

Canton, 11 mai—Le beurre s'est vendu 18½c.

**MARCHÉS DE QUEBEC**

Cowansville, 11 mai—Les ventes ont été de 52 tinettes de beurre à 18c.

**MARCHE DE MONTRÉAL**

La situation du marché s'est un peu amé-

liorée. Le beurre en boîtes vaut dans les environs de 18c et, à l'occasion, on paie 18½c pour quelque chose de choix, mais le fait se présente rarement. Pour le beurre en tinettes 17½c est le prix pour un beurre de bonne qualité; mais nous rappellerons qu'en ce moment les beurres en tinettes ne sont pas de vente facile. On paiera plus facilement pour la même qualité de beurre 18c en boîtes que 17½ en tinette.

Les exportations de la semaine dernière ont été de 692 paquets contre 650 la semaine correspondante de 1900.

Depuis le 1er mai, les exportations totales ont été de 3,323 paquets contre 832 pour la période correspondante de l'an dernier.

**ŒUFS**

MM. Marples, Jones & Co., nous écrivent de Liverpool le 3 mai 1901 :

Marché inactif avec prix en baisse. Nous cotons :

Œufs frais du Canada et des	s	d	s	d
E.-U. ....	0	0	à	0 0
" conservés à la glycérine. ....	0	0	à	0 0
" " à la chaux. ....	0	0	à	0 0
" " frais d'Irlande. ....	5	8	à	6 0
" " du Continent. ....	4	10	à	5 3

Sur le marché de Montréal les œufs arrivent en assez forte quantité; pour lots importants, le prix est de 11½c; en lots de quelques caisses le prix varie de 11½ à 12c la doz.

**POMMES**

MM. J. C. Houghton & Co, nous écrivent de Liverpool le 2 mai 1901 :

Les arrivages de pommes canadiennes et américaines ont pour ainsi dire complètement cessé. Il nous est parvenu un envoi de 5000 caisses de pommes de Tasmanie qui se sont bien vendues.

Pommes	PRIX A L'ENCAN			
	Vendredi avril 26	Lundi avril 29	Mercredi mai 1	
	s. d.	s. d.	s. d.	s. d.
Canadiennes, barils.				
Ben Davis.....	14 0	22 6		
Coopers Market..	20 9	27 0		
Americaines.				
Baldwin.....	11 3	12 3		
Ben Davis.....	11 6	11 0		
G. Husset.....			21 6	23 0
Tasmanie, boîtes		8 0	11 6	

**ARRIVAGES**

Arrivages pour la semaine finissant le	Barils
30 avril 1901.....	315
Arrivages antérieurs depuis le 1er juillet 1900.....	871402
Total des arrivages au 30 avril 1901.....	871717
Du 1er juillet 1899 au 30 avril 1901.....	658424

**LEGUMES**

Les pommes de terre sont payées 40c les 90 lbs au char et on les détaille à 50c les 90 lbs. Les prix des haricots triés à la main sont cotés de \$1.60 à \$1.65 par minot en lot de char complet.

On cote :  
 Salade, de Waterloo, 35c la doz.  
 Tomates de Floride, de \$3.00 à \$3.50 la boîte de 6 casseaux.  
 Choux nouveaux, \$3.00 le crate.  
 Carottes, de 75c à \$1.50 le quart.  
 Carottes nouvelles 90c la doz de paquets.  
 Asperges, \$2.00 la doz de paquets.  
 Champignons 75c la lb.  
 Navets, de 60c à 90c le sac.  
 Radis, 20c la doz.  
 Céleri de Floride, \$4.25 la boîte.  
 Epinards, \$4.00 le quart.  
 Concombres, \$1.00 la doz.  
 Betteraves nouvelles, \$1.50 la doz. de paq.  
 Oignons jaunes, \$3.00 à \$3.50 le baril.  
 Oignons rouges, \$3.00 à \$3.50 le baril.  
 Rhubarbe, de 15 à 20c la doz. de paquets.  
 Persil, 20c la doz de paquets.  
 Raifort, 10c la lb.  
 Pommes de terre nouvelles, \$6.50 le quart.  
 Nouveaux navets, \$1.50 la doz.

**FRUITS VERTS**

La vente à l'encan s'est continuée jeudi dernier, comme nous le disions dans notre dernier numéro, pour les fruits de la Méditerranée arrivés par "Jacona" et "Bellona." 18,000 boîtes d'oranges ont été vendues à des prix excessivement bas; c'est-à-dire à une moyenne de \$1.75 par boîte. L'an dernier à la même époque la moyenne avait été de \$2.85 par boîte. Aujourd'hui à lieu la vente des oranges de Messine du "Bellona" et de la cargaison entière du "Tiverton."

Il se vend encore des atocas au gallon au prix de 75c.

Les fraises se vendent de 17 à 21c le casseau. Il n'y a plus d'oranges de la Jamaïque.

**FOIN PRESSE ET FOURRAGES**

Le marché de Montréal est très ferme à la hausse signalée la semaine dernière. La demande est bonne; les arrivages peu importants du fait que les travaux des champs retiennent les cultivateurs chez eux.

Nous cotons :  
 Foin pressé, No 1 à choix.... \$11 50 à 12 00  
 do do No 2..... 10 00 à 10 50  
 do mél. de trèfle..... 9 00 à 10 00  
 Paille d'avoine..... 4 00 à 5 00

**Tabacs Biscuits Bonbons**

" La maison Jos. Côté a définitivement transporté ses bureaux et son commerce de gros sur la rue St Paul, aux Numéros 186-188, à l'ancien poste de Peddington, manufacturier de savon. Le lecteur nous permettra de profiter de ce changement pour dire quelques mots des débuts et des progrès de cette maison. M. Jos. Côté qui en est le propriétaire, est entré dans le monde des affaires, il y a quelque quinze ans. Il débuta tranquillement d'abord en s'approvisionnant d'un léger stock de cigares et de pipes qu'il augmenta graduellement et n'épargna ni peine ni travail pour se créer une bonne et nombreuse clientèle. Grâce à ses soins vigilants et persévérants, ses efforts furent couronnés d'un certain succès, et sa réputation commerciale s'est acquise en peu de temps : on sait aujourd'hui que M. Côté est grand fournisseur de cigares comme importateur de 5 à 600 variétés de pipes.

Sa spécialité s'exerce principalement sur le tabac en feuille. Dans cette ligne, nous ne craignons pas de l'affirmer, M. Côté est devenu un acheteur des plus expérimentés. Chaque année, il a vu grossir le volume de ses affaires. Ainsi l'an passé, il ajoutait à la ligne de tabac, celle des biscuits et des bonbons. Aujourd'hui, il a donné à son commerce une expansion si considérable qu'il lui a fallu le diviser en laissant le détail à St-Roch et en transportant le gros à la basse-ville. La nouvelle bâtisse, qu'il occupe maintenant sur la rue St-Paul, à trois étages, 40 pieds sur 50, avec issue pour les voitures sur la rue St-André, aux abords du bassin Louise. Ce nouveau magasin, situé dans un milieu central et favorable au commerce est spacieux, pourvu de toutes les améliorations modernes. Ce qui permettra à l'occupant de faire encore plus et mieux que jamais. M. Côté profite de la circonstance pour remercier les clients qui l'ont encouragé par le passé, et leur demander pour l'avenir la continuation de leur bienveillant patronage.

M. Mosniez, professeur au lycée de Tulle, préconise un nouveau procédé permettant d'enlever les taches sur les étoffes. Ce procédé consiste à plonger la partie tachée dans une solution de permanganate de potassium (solution normale, 31 gr. 6 par litre d'eau), la laver ensuite, puis la plonger dans de l'acide chlorhydrique commercial. Un dernier lavage à l'eau fait tout disparaître. Ce procédé s'applique également à l'encre à base de violet d'aniline ou d'éosine.

Poudre  
à Pâte

# PHOSPHO

[A l'épreuve de  
l'analyse du  
gouvernement.]

## R. HERRON & CIE

Rotisseurs de Cafes, Mouleurs d'Epices, Importateurs et Manufacturiers  
555 RUE ST-PAUL, MONTREAL.

VITAL RABY

J. O. MOTARD

Tel. Bell Main 1254.

### RABY & MOTARD

Liquidateurs de Faillites

COMPTABLES,

AUDITEURS et

COMMISSAIRES

No. 30 Rue St-Jacques,  
MONTREAL.

## HARDOUIN LIONAIS

D.C.D., L.C.D.,

CHIRURGIEN DENTISTE,

Gradué du "Philadelphia Dental College";  
Licencié du Collège Dentaire de la P. de Q.

2359 RUE STE-CATHERINE  
MONTREAL

Tél. de Bureau: Up 2498.

Résidence, E. 870

TEL. BELL MAIN 1571.

MAISON ÉTABLIE EN 1858.

## D. COLLINS

(Près de la Gare Dalhousie)

44 Rue St-Paul, Montréal.

Manufacturier  
de Balances en  
tous Genres.



Balances à Pois  
à Charbon,  
faites à ordre.

Spécialité: Réparations de tous genres.

## R. WILSON SMITH

COURTIER EN

DEBENTURES



Débitures Municipales, des Gouvernements et des Chemins de Fer  
achetées et vendues. -:-:-:-:-  
Débitures de premier ordre pour  
placements de fonds en fidéi-dé-  
pôts, toujours en mains. -:-:-:-

Bâtisse Standard Life

151 rue St-Jacques, Montréal

V. L. ACOMBE, Architecte  
395 rue Lagachetière,

**PAIN POUR OISEAUX** Est le "Cottam  
Seed," fabriqué d'après six brevets. Mar-  
chandise de confiance; rien ne peut l'appro-  
cher comme valeur et comme popularité.  
Chez tous les fournisseurs de gros.

## EMILE JOSEPH, L.L.B.

AVOCAT

NEW YORK LIFE BLDG., MONTREAL

Chambre 701.

Tel. Bell Main 1787

## JOURNAL DES DÉBATS, PARIS

Edition Hebdomadaire

Le journal des Débats, dont la réputation est  
universelle, publie une édition hebdomadaire spé-  
cialement distribuée aux pays qui n'ont pas de  
relations postales quotidiennes avec la France.

Cette revue contient les meilleurs articles parus  
dans l'édition quotidienne.

Prix d'abonnement, \$2.60 pour six mois.

7 rue des Prêtres St-Germain l'Auxerrois, Paris, France.

## TAPISSERIES - PAPIERS

1901

Ayant fait l'acquisition d'un stock de Tapisse-  
series, dans les modèles même les plus nouveaux,  
provenant d'un fonds de banqueroute que nous  
désirons liquider au plus tôt; nous avons l'avant-  
tage de l'offrir au commerce des Villes et des  
Campagnes, à des prix de **Bon Marché** tout à  
fait exceptionnels.

Papiers de Couleurs pour Rideaux, etc.

Papier de soie, de toutes nuances, pour déco-  
ration ou fabrication de fleurs, etc.

J. B. Rolland &amp; Fils, 6 à 14 rue St-Vincent, Montréal

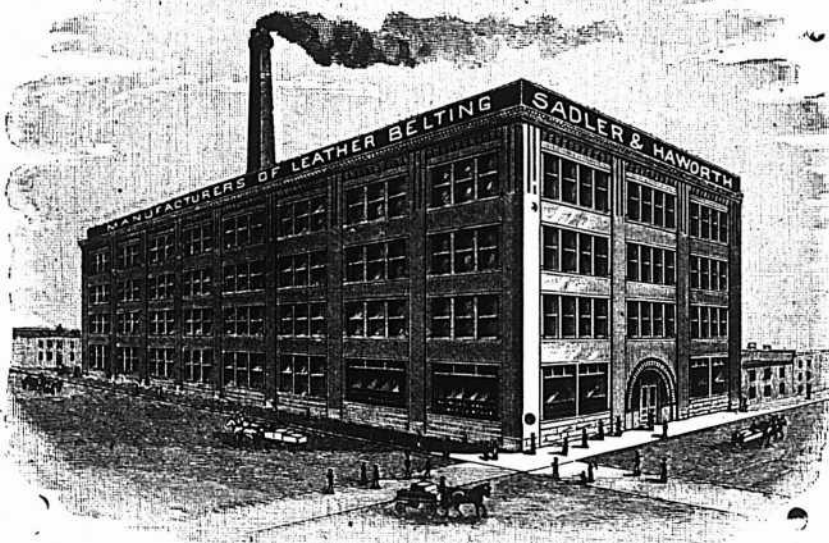
## La Farine Préparée

(SELF-RAISING FLOUR)

## de Brodie & Harvie

est aujourd'hui la farine préférée  
des ménagères. Elle donne une ex-  
cellente pâtisserie, légère, agréable  
et recherchée par les amateurs.  
Pour réussir la pâtisserie avec la  
arine préparée de Brodie & Harvie,  
suffit de suivre les directions im-  
primées sur chaque paquet.

10 et 12 RUE BLEURY, MONTREAL



## SADLER & HAWORTH, MANUFACTURIERS DE

### COURROIES EN CUIR TANNÉ AU CHÊNE.

Marchands de Courroies en Caoutchouc et de Fournitures de toutes sortes pour manufactures.

P. S.—Si votre fournisseur ne vend pas nos Courroies, adressez-vous directement à nous.

TORONTO: 9, Jordan St.

Coin William et Selgneurs, MONTREAL.



Mardi, 14 mai 1901.

Malgré encore des jours de pluie, le commerce de la semaine a donné une moyenne qui surprend tout le monde. Un marchand nous disait: "C'est un peu curieux, chaque jour nous sommes inquiets sur la perspective du lendemain, et il nous arrive chaque jour de nouvelles affaires et de nouveaux clients qui alimentent le commerce. Les conditions ordinaires paraissent être modifiées pour le mieux. Soit que la population ait augmenté dans des proportions importantes, soit que les besoins de la vie et la capacité d'y pourvoir soit développés, soit encore que les acheteurs du dehors se sentent davantage attirés vers Québec, ou plutôt pour toutes ces considérations ensemble, il est certain que le commerce d'aujourd'hui a une extension et une vigueur qu'il n'avait pas autrefois.

Nous ajouterons à ces remarques que la génération actuelle des marchands a des méthodes d'annonces et de vente qui expliquent l'achalandage. La publicité donnée aux établissements par le moyen de la presse est une réclame ininterrompue et d'une valeur inappréciable; c'est le mode d'attraction par excellence, et il est employé plus que jamais dans notre milieu. La grande circulation des journaux jusqu'aux endroits apparemment inaccessibles porte partout la réputation des maisons d'affaires et ajoute constamment au bon renom de Québec. Enfin, comme nous l'avons fait remarquer déjà, les marchands en général se montrent de plus en plus soucieux de conserver et d'augmenter cette bonne réputation par les améliorations considérables qu'ils font à leurs magasins tant au point de l'installation qu'à celui de la qualité supérieure des marchandises offertes, de l'égalité dans les prix et de l'excellence du service.

Voilà pourquoi, malgré une concurrence de plus en plus active, ou peut-être à cause de cela, le commerce tend à augmenter en volume et en valeur. Ce sont des symptômes encourageants de la prospérité commune. Ce qui se passe à l'heure qu'il est, à Québec, confirme cette appréciation. Tout le commerce accuse de l'activité et une intensité d'énergie qui ne sont pas dans les habitudes.

Nous notons une poussée importante dans l'industrie. Au lieu de s'approvisionner exclusivement au dehors, comme c'était jadis la coutume, on trouve plus économique, plus rationnel et plus profitable d'alimenter le marché de Québec de produits fabriqués à Québec même ou dans le district. Le public acheteur en est aussi beaucoup revenu de cette manie de croire un remède d'autant meilleur qu'il vient de plus loin. Nous ne disons pas que la réforme soit complète, nous pensons même qu'elle ne le sera jamais.

Il y aura toujours des gens qui s'entrent l'article comme supérieur, parce que "c'est anglais", ou parce que "cela vient des États", et qui auront raison de le faire, attendu que, pour certaines marchandises, il n'existe pas dans le pays de produits similaires d'égale valeur et qualité. Ce dont il faut se défier, c'est de déprécier la marchandise canadienne, non pas parce qu'elle est inférieure, mais uniquement parce qu'elle n'est pas de provenance étrangère. Heureusement, ce préjugé, trop souvent exagéré et nuisible, tend à disparaître de nos mœurs.

L'industrie locale profite largement de ces meilleures dispositions du public.

ÉPICERIES

**Sucres:** Sucres jaunes, \$3.60 à \$3.85; Granulé, \$4.55 à 4.60; Powdered 6 à 7c; Paris Lump, 6½ à 6¾c.

**Mélasse:** Barbade pur, tonne, 38c; Porto Rico, 39 à 42c; Fajardos, 43c.

**Beurre:** Frais, 13 à 14c; Marchand, 14 à 16c; Beurrerie, 18 à 20c.

**Conserves en boîtes:** Saumon, \$1.00 à \$1.15; Clover leaf, \$1.60 à \$1.65; homard, \$2.75 à \$2.80; Tomates, \$1.10 à 1.20; Blé-d'Inde, 85 à 90c; Pois, 90c à \$1.00.

**Fruits secs:** Valence, 9c; Sultana, 11 à 15c; Californie, 8 à 10c; C. Cluster, \$2.40; Imp. Cabinet, \$2.50; Pruneaux de Californie, 7½ à 9c; Imp. Russian, \$4.50.

**Tabac Canadien:** En feuilles, 10 à 12c; Walker wrappers 15c; Kentucky, 15c; et le White Burlington, 15 à 16c.

**Planches à laver:** "Favorites" \$1.70; "Waverly" \$2.10; "Improved Globe" \$2.00.

**Balais:** 2 cordes, \$1.50 la doz; à 3 cordes, \$2.00; à 4 cordes, \$3.00.

FARINES, GRAINS ET PROVISIONS

**Farines:** Forte à levain, \$2.10 à \$2.20; deuxième à boulanger, \$1.90 à \$2.10; Patente Hungarian, \$2.40; Patente Ontario, \$1.90 à \$1.95; Roller, \$1.70 à \$1.75; Extra, \$1.60 à \$1.65; Superfine, \$1.45 à \$1.50; Bonne Commune, \$1.25 à \$1.30.

**Grains:** Avoine (par 34 lbs) Ontario, 37c; orge, par 48 lbs, 65 à 70c; orge à drêche, 70 à 80c; blé-d'Inde 55 à 56c; sagou, 60 à 70c.

**Lard:** Short Cut, par 200 lbs, \$18.00 à \$18.50; Clear Back, \$20.50 à \$21.00; saindoux canadien, \$2.05 à \$2.25; composé le seau, \$1.70 à \$1.75; jambon, 10½ à 13c; bacon, 9 à 10c; porc abattu, \$6.00 à \$7.50.

**Poisson:** Hareng No 1, \$5.50 à \$6.00; morue No 1, \$4.25 à \$4.50; No 2, \$3.70; morue sèche, \$5.00 le quintal; saumon, \$15.00 à \$16.00; anguille, 4c la livre.

Avec le retour de la belle saison, les travaux de construction du pont de Québec ont repris avec plus d'entrain que jamais. Au moins 400 hommes y travaillent actuellement, tant sur le site même du pont que dans les carrières, et ce nombre sera doublé, dit-on, d'ici à quelques semaines. Ces travaux donnent naturellement du gain dont profite le commerce, et l'on voit, en effet, que la classe ouvrière en général est à l'œuvre plus tôt que les années dernières, ce qui est une aubaine pour tout le monde.

L'événement capital de la semaine, comme vous le savez, est la visite que nous ont rendue nos législateurs d'Ottawa. Ils n'y étaient pas tous, mais tous les groupes, toutes les provinces, tous les âges, toutes les aspirations, on peut dire, étaient représentés. S'ils ont à se plaindre de l'inclémence du temps, ils n'auront toujours pas à dire que c'est l'eau qui manque chez nous. La rade de Québec a dû leur paraître grandiose des hauteurs de la rotonde du Château Frontenac où ils ont été l'objet d'une réception et d'une hospitalité qu'ils ont dû trouver bien canadiennes.

De fait, l'impression produite a dû être bonne pour le plus grand nombre, et nous croyons que cette excursion d'un nouveau genre, inaugurée à Québec pour se renouveler avec avantage sur divers points du pays, de manière à mieux faire connaître et comprendre les ressources multiples du Canada. Ils pourraient ainsi faire des comparaisons, et juger mieux les conditions de supériorité ou d'excellence des divers villes pour divers genres d'affaires.

La Chambre de Commerce et la Commission du Havre ont certainement bien mérité des citoyens de Québec pour avoir pris l'initiative de cette invitation gracieuse à nos législateurs.

L. D.

La Qualité Prime!

Beaucoup de concurrents sont arrivés sur le marché pour disparaître rapidement devant la supériorité incontestée dans le commerce des tabacs coupés et en poudre de la maison B. Houde & Cie de Québec. Ne négligez donc pas de tenir en stock ses marchandises qui doivent leur bonne renommée à la qualité toujours égale des tabacs et à leur excellente fabrication.

**TOUR DU MONDE**—Journal des voyages et des voyageurs. — Sommaire du No 18 (4 avril 1901). — 1o La Mission Hostains-d'Ollone, par le capitaine d'Ollone. — 2o A travers le monde: Les Progrès de la Colonie portugaise d'Angola. — 3o A travers la nature: L'Éclipse de Soleil du 17 Mai 1901. — 4o La France à l'Étranger: L'Institut catholique de Beyrouth. — 5o Grandes courses de Terre et de Mer: La traversée de l'Atlantique en ballon. — 6o Livres et Cartes. — 7o Conseils aux voyageurs: La Chasse à Java. — Grande Chasse, par Paul Combes.

Abonnements: France: Un an, 26 fr. Six mois, 14 fr.—Union Postale: Un an 28 fr. Six mois, 15 fr. Le numéro: 50 centimes.

Bureaux à la librairie Huchette et Cie, 79, boulevard Saint-Germain, Paris.

**G. ELIE AMYOT**  
 IMPORTATEURS D'ARTICLES DE  
**Modes et Hautes Fantaisies**  
 EUROPÉENNES ET AMÉRICAINES  
 Téléphone 887 ♦ En gros seulement  
 59, rue Dalhousie, B. V., Québec

Catalogue Illustré  
**GRATUIT**

LA COMPAGNIE CANADIENNE  
 DE CAOUTCHOUC  
 DE MONTRÉAL

A le plaisir d'annoncer au commerce que son catalogue illustré pour la saison

1901-1902

est maintenant prêt et sera expédié au commerce sur demande.

# Pour Augmenter vos Affaires...

Parlez qualité et vendez la meilleure marchandise. Si elle coute un peu plus, il y a la satisfaction que vous donnez à la clientèle, et un bon profit comme compensation; tandis que si vous livrez un article inférieur, on vous blamera sans considérer le bas prix payé. Rien n'égale la bonne qualité pour accaparer la clientèle.

## LA MOUTARDE "CONDOR"

La meilleure et la seule absolument pure sur le marché.

¼ lb (tins), 12 lbs par boîte à 35c par lb.  
½ lb " 12 lbs " à 33c "  
1 lb " 12 lbs " à 32½c "

Cette moutarde est sans pareille pour la force et la saveur.

## LA MOUTARDE "OLD CROW"

sans être pure, ne contient dans son mélange aucun ingrédient injurieux à la santé, elle est de beaucoup supérieure à tout ce qui s'offre au même prix.

¼ lb (tins), 12 lbs par boîte à 25c par lb.  
½ lb " 12 lbs " à 23c "  
1 lb " 12 lbs " à 22½c "

## LE CAFÉ DE Madame HUOT

La perle des cafés mis en canistres. Il est pur et délicieux —

CANISTRES DE 1 lb à 31c. 2 lbs à 30c par lb.

## LE THÉ NECTAR

La perfection des THÉS NOIRS — en paquets de plomb. Il est riche et aromatique — deux raisons qui en font augmenter la demande tous les jours.

Étiquettes: Verte à 20c. Chocolat à 26c. Bleue à 38c. Marron à 45c.

## UNE RARETÉ

Acheté d'un homme qui a les moyens de perdre 3½ par livre pour se défaire de 50 boîtes, 85 lbs chacune, d'un beau THÉ JAPONAIS NATUREL, feuille parfaite et liqueur de choix à 17½c.

## 40 catties de THÉ VERT Gunpowder Fin

très rare en ce moment — un bargain à 20c.

## THÉS VERTS DE CEYLAN

Non pas les meilleurs du monde, mais les meilleurs de cette catégorie pour le prix.  
25 half-chests, 40 lbs chacun à 15c. 20 half-chests, 52 lbs chacun à 20c.

CONDITIONS 3% 30 JOURS.

Spécialité de Marchandises de Haute Qualité en Thés, Cafés, Epices et Vinaigres

**EN GROS**

**E. D. MARCEAU, 279 à 285 Rue Saint-Paul, MONTREAL.**

NOS PRIX COURANTS, PARTIE I

Nos prix courants sont révisés chaque semaine. Ces prix nous sont fournis pour être publiés, par les meilleures maisons dans chaque ligne; ils sont pour les qualités et les quantités qui ont cours ordinaire dans les transactions entre le marchand de gros et le marchand de détail, aux termes et avec l'escompte ordinaire. Lorsqu'il y a un escompte spécial, il en est fait mention. On peut généralement acheter à meilleur marché en prenant de fortes quantités et au comptant.

PRIX COURANTS.—MONTREAL, 16 MAI 1901.

Articles divers.	
Bouchons communs... gr.	0 18 0 30
Briques à couteaux... doz.	0 25 0 30
<b>Brûleurs pour lampes</b>	
No. 1..... doz.	0 00 0 15
No. 2.....	0 00 0 10
No. 3.....	0 00 0 07
Cable coton 1/4 pouce... lb.	0 13 0 14
" Manilla.....	0 15 0 18 1/2
" Sisal.....	0 10 1/2 0 12
" Jute.....	0 10 0 11 1/2
Coton à attacher.....	0 15 0 21
Chandelles sulf. paraffine... lb.	0 00 0 08
" London Sperm.....	0 11 0 11 1/2
" Stéarine.....	0 13 0 14
Epingles à linge. bte. 5 gr.	0 00 0 05
	3 fils. 6 fils.
Fleurier..... 30 pieds.	0 40 0 75
" 40 "	0 55 0 85
" 48 "	0 65 1 00
" 60 "	0 80 1 35
" 72 "	0 95 1 60
" 100 "	1 25 2 00
Lessiv. concentré, com. dz.	0 00 0 37 1/2
" pur.....	0 70 0 90
Mèches à lampes No. 1.....	0 11 0 15
" No. 2.....	0 14 0 18
" No. 3.....	0 09 0 11
<b>Conserves alimentaires</b>	
<b>Légumes.</b>	
Asperges 4 lbs..... dz.	0 00 4 50
Baked Beans 3 lbs.....	0 90 1 00
Blé d'Inde..... 2 lbs	0 00 0 75
Champignons.....	0 15 0 21
Citrouilles 3 lbs..... dz.	0 00 0 85
Haricots verts.....	0 00 0 85
Olives, Pintes.....	3 75 5 00
" en quart, gallon.....	2 90 3 60
Petits pois français... bte.	0 04 0 12
" fins.....	0 14 0 15
" extra fins.....	0 16 0 17
" surfins.....	0 18 0 20
Pois canadiens 2 lbs... dz.	0 80 1 20
Tomates.....	0 50 0 35
Truffes.....	4 80 5 00

Fruits.	
Ananas 2 et 2 1/2 lbs... dz.	2 15 2 50
Bleuets.....	0 75 0 85
Cerises.....	1 95 2 15
Fraises.....	1 25 1 80
Framboises.....	2 10 2 15
Pêches.....	1 45 1 60
Poires.....	1 60 1 85
Pommes gal.....	2 40 2 85
" 3 lbs.....	0 00 1 65
Prunes vertes 2.....	1 95 2 10
" bleues 2.....	0 00 1 80
Poissons.....	0 00 0 90
Anchois..... ds.	3 25 0 00
Anchois à l'huile.....	3 25 4 50
Clams 1 lb.....	1 25 1 35
Harengs marinés.....	1 65 1 95
Harengs aux Tomates.....	1 50 1 60
Homards, boîte haute.....	3 12 3 20
" plate.....	3 65 3 75
Huitres, 1 lb..... dz.	0 00 1 40
Maquereaux.....	1 00 1 05
Sardines Canadiennes, ces.....	4 00 4 25
Sardines 1/4 françaises. bte.	0 09 0 25
" 1 lb.....	0 17 0 35
Saumon rouge (Sockeye) boîte	
" haute dz.	0 00 1 60
" plate.....	0 00 1 75
" ordinaire haute.....	0 00 1 50
" rose (Cohoe) dz.	0 00 1 12 1/2
" du printemps.....	0 00 1 50
Smelts (Eperlan).....	0 40 0 45
<b>Viandes en conserves.</b>	
Corned Beef, bte 1 lb..... dz.	1 60 1 80
" 2 lbs.....	2 85 3 30
" 3 lbs.....	3 25 3 80
" 4 lbs.....	3 65 4 30
" 5 lbs.....	4 05 4 80
" 6 lbs.....	4 45 5 30
" 7 lbs.....	4 85 5 80
" 8 lbs.....	5 25 6 30
" 9 lbs.....	5 65 6 80
" 10 lbs.....	6 05 7 30
" 11 lbs.....	6 45 7 80
" 12 lbs.....	6 85 8 30
" 13 lbs.....	7 25 8 80
" 14 lbs.....	7 65 9 30
" 15 lbs.....	8 05 9 80
" 16 lbs.....	8 45 10 30
" 17 lbs.....	8 85 10 80
" 18 lbs.....	9 25 11 30
" 19 lbs.....	9 65 11 80
" 20 lbs.....	10 05 12 30
English Brawn 1 lb.....	1 40 1 65
Boeuf (chipped dried).....	2 05
Dinde, bte 1 lb.....	2 30 2 45
Pâtés de foie gras.....	3 60 8 00
Pieds de cochon, bte 1 1/2 lb.	2 30 2 40
Poulets..... 1 lb.	2 30 2 40

Drogues et Produits Chimiques	
Acide carbolique..... lb.	0 30 0 40
" citrique.....	0 50 0 55
" oxalique.....	0 08 0 10
" tartrique.....	0 33 0 35
Aloès du Cap.....	0 14 0 15
Alun.....	0 01 1/2 0 03
Bicarbonate de Soude, brl.	2 00 2 25
Bichrom. de potasse..... lb.	0 10 0 12
Bleu (carré).....	0 10 0 18
Borax raffiné.....	0 05 0 07
Bromure de potasse.....	0 55 0 60
Campbre américain.....	0 80 0 90
" anglais.....	0 85 0 95
Cendres de soude.....	0 01 1/2 0 02
Chlorure de chaux.....	0 02 0 04
" de potasse.....	0 23 0 25
Couperose..... 100 lbs	0 70 1 00
Crème de tartre..... lb	0 22 1/2 0 27 1/2
Extrait de Campêche.....	0 10 0 11
" en paquets.....	0 12 0 14
Gélatine en feuilles.....	0 35 0 60
Glucose.....	0 03 1/2 0 04
Glycérine.....	0 17 0 20
Gomme arabique..... lb	0 40 1 25
Gomme épinette.....	0 00 0 25
Indigo Bengale.....	1 50 1 75
" Madras.....	0 60 0 80
Iodure de potasse.....	4 00 4 25
Opium.....	4 50 4 75
Phosphore.....	0 50 0 75
Pourpre de Paris.....	0 09 0 10
Résine..... (280 lbs)	2 75 5 00
Salpêtre..... lb	0 05 0 07 1/2
Sels d'Epsom..... 100 lbs	1 50 3 00
Soda caustique 80°..... lbs	0 00 2 50
" 70°.....	0 00 2 75
" à laver.....	0 70 0 90
" à pâte..... brl.	2 00 2 50
Soufre pour..... lb.	0 01 1/2 0 02
" bâtons.....	0 02 0 03
" rock, sacs. 100 lbs.	2 00 3 00
Strychnine..... oz.	0 90 1 00
Sulfate de cuivre..... lb.	0 08 0 07
Sulfate de morphine.....	1 90 2 00
" de quinine..... oz.	0 40 0 45
Sumac..... tonne.	60 00 70 00
Vert de Paris..... lb.	0 18 1/2 0 20 1/2
<b>Épices pures.</b>	
Allspice, moulu..... lb.	0 15 0 20

Cannelle moulu.....	0 15 0 20
" en nattes.....	0 13 0 15
Clous de girofle moulu.....	0 18 0 20
" ronds.....	0 12 1/2 0 14
Gingembre moulu.....	0 15 0 25
" racines.....	0 10 0 25
Maïs moulu.....	0 90 1 00
Mixed Spice moulu Tin	
1 oz.....	0 00 0 45
Muscade blanche.....	0 40 0 50
" non blanche.....	0 50 0 60
Piment (clous ronds).....	0 10 0 12
Poivre blanc, rond.....	0 23 0 26
" moulu.....	0 28 0 28
" noir, rond.....	0 15 0 17
" moulu.....	0 18 0 19
" de Cayenne.....	0 22 0 26
Whole Pickle Spice..... lb.	0 15 0 20
<b>Fruits Sechs.</b>	
Abricot Calif..... lb.	0 11 0 12
Amandes 1/2 molles.....	0 11 0 12
" Tarragone.....	0 13 0 14
" Valence écailées.....	0 33 0 35
Amand. amères écailées lb	0 00 0 45
" écailées Jordan.....	0 40 0 42 1/2
Dattes en boîtes.....	0 00 0 03 1/2
Figues séchées en boîtes.....	0 06 1/2 0 12
" en nattes.....	0 00 0 03 1/2
Nectarines Californie.....	0 00 0 10
Noisettes (Avelines)..... lb.	0 10 1/2 0 11
Noix Marbot.....	0 08 0 09
" Couronne.....	0 06 0 07
" Grenoble.....	0 11 0 12
" écailées.....	0 20 0 21
Noix du Brésil.....	0 12 0 13
Noix Pecanes poil.....	0 11 1/2 0 14
Pesants rôtis (arach).....	0 08 0 08
Pêches Californie.....	0 00 0 08
Poires.....	0 13 1/2 0 10 1/2
Pommes séchées.....	0 00 0 00
Pommes évaporées.....	0 00 0 01 1/2
Prunaux Bordeaux.....	0 04 0 05
" Bosnie.....	0 00 0 08
" Californie.....	0 04 1/2 0 08
Raisins Calif. 2 cour.....	0 00 0 00
" 3.....	0 00 0 00
" 4.....	0 00 0 00
Corinthe Provinciales.....	0 08 0 08
" Filiatras.....	0 00 0 08 1/2
" Patras.....	0 00 0 00
" Vostizzas.....	0 00 0 00



Obtenez-vous votre part du grand commerce qui est fait par les épiciers dans tout le Canada de Fromages-Imperial de MacLaren et Roquefort de MacLaren, en pots blanc opale.

Si non, ce ne peut pas être parce que vos clients ne les recherchent pas — il faut que cela soit parce que vous ne les vendez pas.

N'est-ce pas?



**THE** TEL. BELL UP 971

# Canada Electric Co.,

L. ROUSSEAU Gérant

2501, STE-CATHERINE, COIN CRESCENT

Installations de lumière électrique et d'Horloges de contrôle électrique, Téléphones pour et des pôts, Cloches Electriques, Etc., Etc.

SEULS AGENTS POUR LA STANDARD ELECTRIC TIME CO de Waterbury, Con

Téléphone Bell Main 2681

# Marc A. Brodeur & Cie

Marchands Tailleurs...

1840 Rue Notre-Dame

A quelques portes à l'ouest de la rue McGill,

**MONTREAL.**

# BLEU CARRÉ PARISIEN

PARISIAN SQUARE BLUE

Le "Bleu Carré Parisien" est exempt d'indigo et ne tache pas le linge.

Il est plus fort et plus économique que n'importe quel autre bleu employé dans la buanderie.

A obtenu une Médaille d'Or.

**TELLIER, ROTHWELL & CIE.**

Seuls fabricants. MONTREAL.

Malag. London Layers bte	0 00	0 00
" Connaisseur Cluster "	0 00	2 60
" Buckingham Cluster "	0 00	4 25
Malaga Russian Cluster bte.	0 00	0 00
Sultana " lb.	0 11	0 12
Valence off stalk " "	0 00	0 00
" fine off stalk " "	0 00	0 05 1/2
" Selected " "	0 08	0 08
" layers " "	0 00	0 08 1/2
<b>Fruits verts.</b>		
Ananas, pièce	0 15	0 25
Attocas, quart.	0 00	0 00
" régime	0 00	0 75
Bananes, régime	1 25	2 50
Fraises, le casseau	0 17	0 21
Pommes, baril.	4 00	8 00
Reisins Malaga " "	5 00	8 00
" " "	0 00	0 00
Oranges Valence (420) case	4 50	4 75
" (714) "	5 25	5 50
" Navels " "	0 00	0 00
" Seedlings " "	0 00	0 00
" Sanguines 1/2 bte.	0 00	1 50
" " boîte	0 00	3 50
" Sorrente, caisse.	2 00	3 50
" " "	0 00	2 10
" " "	0 00	1 50
" du Mexique " "	0 00	0 00
" Jamaïque, baril.	2 00	0 00
Citrons Messina, caisse.	2 00	3 00
" Malaga, bte 35 dz.	0 00	0 00
" " caisse 59 dz.	0 00	0 00
Noix de coco, par 100	3 00	0 00
<b>Grains et Farines.</b>		
GRAINS		
Blé roux d'hiver Can. No 2	0 00	0 00
Blé blanc d'hiver Can. No 2	0 00	0 00
Blé du Manitoba No 1 dur.	0 90	0 92 1/2
" " No 2 "	0 97 1/2	0 90
Blé du Nord No 1 " "	0 00	0 45
Avoine blanche No 2 " "	0 35	0 35 1/2
Orge No 2, 48 lbs.	0 52 1/2	0 53
" " à moulée " "	0 42	0 43
Pois No 2 ordinaire, 60 lbs.	0 74 1/2	0 75
Sarrasin, 48 "	0 58	0 59
Seigle, 58 "	0 57	0 58
Blé d'inde canadien " "	0 55	0 56
" " américain " "	0 52	0 53
FARINES		
Patente d'hiver " "	3 65	3 90
Patente du printemps " "	4 20	4 30
Straight roller " "	3 40	3 80
Forté de boulangier " "	3 90	4 00
Forté du Manitoba, secondes	3 45	3 55
FARINES D'AVOINE		
Avoine roulée baril	3 70	3 90
" " sac	1 75	1 80

ISSUES DE BLE		
Son d'Ontario, au char, ton	15 00	16 00
" de Manitoba " "	00 00	15 00
Gru de Manitoba " char	00 00	17 00
" d'Ontario " "	17 00	18 00
Moulée " "	18 00	25 00
<b>Huiles et graisses.</b>		
HUILES.		
Huile de morue, T. N., gal.	0 35	4 0 40
" loup-marin raffi. " "	0 00	0 60
" paille " "	0 45	0 50
Huile de lard, extra gal.	0 75	0 85
" " No 1. " "	0 85	0 75
" d'olive p. mach. " "	0 90	1 00
" à salade " "	0 72 1/2	0 77 1/2
" d'olive à lampion " "	1 20	2 60
" de spermaceti " "	1 30	1 50
" de marsouin " "	0 50	0 60
" de pétrole, par quart.	0 00	0 16
Acme Imperial " gal.	0 00	0 17 1/2
Huile Américaine par quart:		
Acme Supérieur " "	0 00	0 19
Pratt's Astral " "	0 00	0 19 1/2
Huile de fote de m. Nor. gal	1 00	1 20
" " T. N. " "	0 90	1 10
" de castor "E. I." lb.	0 09 1/2	0 10
" " franç. qrt. lb.	0 09 1/2	0 10
" " " " " " " "	0 11	0 12
<b>Liqueurs et spiritueux</b>		
Rhum.		
Jamaïque	4 45	6 35
Whisky Canadien au gallon. en lots d'un ou plusieurs barils de 40 gallons (pas de demi-barils) d'une sorte pu assortis.		
Gooderham & Worts 65 O. P.	4 50	
Hiram Walker & Sons " "	4 50	
J. E. Wisler & Son " "	4 49	
J. E. Seagram " "	4 49	
H. Corby " "	4 49	
Gooderham & Worts 50 O. P.	4 10	
Hiram Walker & Sons " "	4 10	
J. P. Wisler & Son " "	4 09	
J. E. Seagram " "	4 09	
H. Corby " "	4 09	
Bye Gooderham & Worts	2 20	
" Hiram Walker & Sons	2 20	
" J. P. Wisler & Son	2 19	
" J. E. Seagram	2 19	
" H. Corby	2 19	

Imperial Walker & Sons	2 90
Canadian Club Walker & Sons	3 60
Pour quantité moindre qu'un quart d'origine mais pas moins de 20 gallons:	
65 O. P.	4 55
50 O. P.	4 15
Rye " "	2 25
Au-dessous de 20 gallons:	
65° O. P.	4 60
50° O. P.	4 20
Rye " "	2 30
Pour quantité moindre qu'un baril ou un barillet d'origine:	
Imperial Whisky " le gallon	3 10
Canadian Club " "	3 80
F. O. B. Montreal, 30 jours net ou 10 jours; fret payé pour quantité d'un quart et au dessus.	
Pour le Whisky à 59° O. P., 5c de moins par gallon, F. O. B. Montréal, pour l'île de Montréal.	
Rye Canadien à la caisse.	
Walker's Impérial " quarts	7 50
" " " " " " " " " "	8 00
" " " " " " " " " "	8 50
Walker's Canadian Club " quarts	9 00
" " " " " " " " " "	9 50
" " " " " " " " " "	10 00
Gooderham & Worts 1891 1 à 4 c.	6 75
Seagram 1896 (Star brand) quarts	6 50
" " No 83 " "	8 75
Corby L. X. L. " "	7 00
Purity, qts. " "	6 50
" " " " " " " " " "	7 50
Canadian, qts. " "	5 00
" " " " " " " " " "	6 00
F. O. B. Montreal, 30 jours net ou 10 jours	
Mélasses.	
Au gallon.	
Barbades tonne	0 29
" tierce et qt.	0 31 1/2
" demi quart.	0 32 1/2
" au char ton.	0 29
" " " " " " " " " "	0 31 1/2
" " " " " " " " " "	0 32 1/2
Porto Rico, choix, tonne	0 00
" " " " " " " " " "	0 00
" ordinaire, tonne	0 00
Pâtes et denrées alimentaires.	
Macaroni importé	0 08 0 10
Vermicelli " "	0 08 0 10
Lait concentré	1 50 1 90
Pois fendus, qt. 198 lbs.	0 00 4 10
Tapoca, lb.	0 03 1/2 0 04 1/2

<b>Poissons.</b>		
Harengs Shore	brl.	0 00 5 00
" " " "	" "	0 00 2 75
" Labrador " "	" "	0 00 4 85
" " " "	" "	0 00 2 75
" Cap Breton " "	" "	0 00 5 00
" " " "	" "	0 00 0 00
" " " "	" "	0 00 0 15
Morue sèche	lb.	0 00 0 04 1/2
" verte No 1, qt.	lb.	0 00 0 03 1/2
" No 1 large qt.	" "	0 00 -0 03 1/2
" No 1 draft " "	" "	0 00 0 00
" désossée lb.	" "	0 00 0 04
" " paquet, lb.	" "	0 00 0 06
" pel'c, caisse 100 lbs	" "	0 00 4 60
Truite des lacs, brl 100 lbs	" "	0 00 0 00
Poisson blanc, " "	" "	0 00 0 00
Saumon C. A. " " " "	1/4 qt.	0 00 0 00
" " " " " " " "	1 " "	0 00 0 00
Saumon Labrador, 1 " "	1/2 " "	0 00 13 00
" " " " " " " "	" "	-0 00 7 50
<b>Produits de la ferme.</b>		
(Prix payés par les épiciers.)		
Beurre.		
Townships frais	lb.	0 15 0 16
En rouleaux	" "	0 13 0 14
Crèmerie août.	" "	0 00 0 00
do Nov.	" "	0 00 0 00
do trans.	" "	0 17 0 18
Fromage		
De l'Ouest	lb.	0 09 0 10
De Québec	" "	0 09 0 10
Œufs.		
Strictement frais	dz.	0 11 0 11 1/2
Frais d'automne	" "	0 00 0 00
Mirés " "	" "	0 00 0 00
Œufs chaulés, Montréal.	" "	0 00 0 00
" " Ontario.	" "	0 00 0 00
Sirop et sucre d'érable.		
Sirop d'érable en qrt.	lb.	0 06 1/2 0 07
" " on canistre	" "	0 70 0 80
Sucre d'érable pts pains	lb.	0 09 0 10
" " vieux	" "	0 00 0 00
Miel et cir.		
Miel rouge coulé	lb.	0 07 0 08
" blanc " "	" "	0 09 1/2 0 10
" rouge en gateaux	" "	0 10 1/2 0 11
" blanc " "	" "	0 13 0 14
Cire vierge	" "	0 25 0 26
Riz		
Sac 1/2 Sac. Pch. 1/2 Pch.		
B. 1 @ 9 sacs 3 10 3 15 3 20 3 25		
B. 10 et plus " 3 00 3 05 3 10 3 15		
C.C. 10c. de moins par sac que le zB5.		
Patna imp., sacs 224 lbs. ft.	0 4 1/2	0 04 1/2

L'Épiciers progressif tient toujours ses tablettes bien approvisionnées des Marinades de la marque "STERLING." Les Marinades au sucre sont maintenant en forte demande — vendues en quantité pour convenir au commerce de l'épiciers.

**T. A. LYTLE & CO.,**  
124-128 Rue Richmond Ouest  
TORONTO.

Demandez des prix à votre marchand de gros.

## POURQUOI PAYER \$40 ou \$50 ?

pour une machine à coudre, lorsque vous pouvez vous la procurer pour la moitié de ce prix, chez nous? Nous pouvons vous offrir à \$20 ou \$22 suivant le modèle choisi une **MACHINE A COUDRE NEW-YORK** qui vous donnera pleine et entière satisfaction et fera tout l'ouvrage que vous pourriez faire avec une machine de grand prix—qui ne fera pas de meilleur ouvrage.

Cette machine qui réalise tous les perfectionnements, de construction solide, et de durée garantie, est d'un maniement facile et fonctionne sans fatigue pour la couturière,

Avant d'acheter ailleurs,  
Venez examiner ces Machines: Cela vous paiera

## La Cie de Ferronnerie Letang

Limitée  
287 et 289 RUE ST-PAUL  
MONTREAL.

Salaisons, Saïndoux, etc.		
Lard Can. Sh't Cut Messq.	10 50	20 00
" " S. C. Clear.	00 00	19 50
" " S. C. désosé.	00 00	21 00
" " S. C. de l'Ouest	21 75	22 25
Jambons.	00 12	00 13
Lard fumé.	00 00	00 14
Saïndoux		
Pur de panne en seaux.	2 20	2 50
Canistres de 10 lbs.	0 11 1/2	0 12
" " 5 "	0 11 3/4	0 12 1/2
" " 3 "	0 11 1/2	0 12 1/4
Composé, en seaux.	0 00	1 00
Canistres de 10 lbs.	0 00	0 08
" " 5 "	0 00	0 08 1/2
" " 3 "	0 00	0 08 3/4
Fairbanks, en seaux.	1 82	1 80
Cottolene en seaux.	0 00	0 08 3/4
Sel.		
Sel fin, quart, 3 lbs.	2 85	2 75
" " 5 "	2 80	2 70
" " 7 "	2 50	2 60
" " 1/2 sac 56 "	0 00	0 30
" " sac 2 cwts.	0 00	1 00
" gros, sac livré en ville	0 40	0 42 1/2
Sirops.		
Perfection.	0 02 3/4	0 03
" s. 25 lbs. seau.	0 00	1 00
" seau 3 gall.	0 00	1 30
Sirop Redpath tins 2 lbs.	0 00	0 09
" " 8 "	0 00	0 35
Sucres.		
(Prix aux 100 lbs.)		
Jaunes bruts (Barbade).	\$4 25	4 37 1/2
" raffinés.	\$3 75	4 40
Extra ground.	qts.	5 20
" " bte.	5 40	5 40
" " 1/2 "	5 45	5 45
Cut loaf.	qts.	5 20
" " bte.	5 30	5 30
" " 1/2 "	5 30	5 30
Powdered.	qts.	4 95
" " bte.	5 15	5 15
Extra granulé.	qts.	4 80
" " bte.	4 75	4 75
Ces prix doivent être augmentés de 5c par 100 lbs pour les villes de Montréal et Québec.		
Vernis.		
Vernis à harnais.	gal.	0 00 1 80
" " da.	1 10	1 20
" à tuyaux.	gal.	0 00 0 90

Bois de chauffage		
Prix payé par marchands, aux chars, gare Hochelaga		
Erable la corde.	5 50	
Merisier do	5 25	
Bouleau, etc. do	0 00	
Epipette do	4 50	
Siabs, par chars.	0 00	
do en barge, la corde.	2 40	2 75
Rognures, le voyage.	1 50	2 25
Charbons		
PRIX DE DETAIL par tonne de 2000 lbs.		
Furnace do	6 75	
Egg do	6 75	
Stove do	8 00	
Cheanut do	6 00	
Peanut do	5 00	
Cuir et Peaux.		
Cuir à semelles.		
(Prix à la livre.)		
Spanish No 1, 18 lbs moy.	0 28	0 27
" No 1, 25 lbs et au-d.	0 00	0 26
" No 1, léger.	0 25	0 26
" No 2.	0 00	0 25
" No 2, 18 lbs moy.	0 00	0 26
Zanzibar	0 23	0 24
Slaughter sole No 1 steers.	0 28	0 30
" " No 1 p. ord.	0 28	0 30
" " No 2	0 25	0 27
" " union crop No 1	0 30	0 32
" " No 2	0 28	0 30
Cuir à harnais.		
(Prix à la livre.)		
Harnais No 1.	0 31	0 33
" No 1 R.	0 30	0 32
Harnais No 2.	0 29	0 30
" taureau No 1.	0 24	0 26
" " No 2.	0 00	0 28
Cuir à empeignes.		
(Prix à la livre.)		
Vache cirée mince.	0 40	0 45
" forte No 1.	0 00	0 40
Vache grain, pesante.	0 40	0 45
" écossaise.	0 38	0 40
Taure française.	0 97	1 00
" anglaise.	0 90	1 00
" canadienne, Lion.	0 75	0 85
Veau can. 27 à 30 lbs.	0 75	0 80
" " 38 à 45.	0 67	0 65
" " 45 et plus.	0 50	0 60

Vache fendue Ont H.	0 25	0 30
" " H. M.	0 25	0 30
" " Med.	0 25	0 30
" " Junior.	0 21	0 23
" " Qué. sen. h. & m.	0 24	0 28
" " Jnn. m. à light.	0 20	0 23
Cuir rouge pour Moccasin Steer, le No.	0 00	0 08
Cuir rouge pour Moccasin Bull, le No.	0 00	0 07
Cuir rouge pour Moccasin Steer, la livre.	0 33	0 38
Cuir rouge pour Moccasin Bull, la livre.	0 30	0 35
Cuir vernis.		
Vache vernie.	0 16	0 18
Cuir verni "Rname".	0 15	0 17
Cuir à l'ins.		
Mouton mince.	3 00	8 00
" " épais.	10 00	0 00
Dongola glacé, ord.	0 14	0 25
Kid Chevette.	0 25	0 30
Chèvre des Indes glacé.	0 08	0 10
Kangourou.	0 35	0 50
Dongola dull.	0 20	0 30
Buff d'Ontario H.	0 14	0 15
" " H. M.	0 13	0 14
" " M.	0 00	0 13
" " L. M.	0 00	0 13
" " No 2.	0 00	0 12
Buff de Québec H.	0 13	0 15
" " H. M.	0 13	0 14
" " M.	0 00	0 13
" " L. M.	0 00	0 12
" " No 2.	0 00	0 13
Glove Grain Ontario.	0 13	0 15
" Québec.	0 13	0 14
Pebble " Ontario.	0 14	0 15
" " Québec.	0 13	0 14
Cuir à bourrures.		
Cuir à bourrupe No 1.	0 00	0 20
" " N 2.	0 00	0 18
Cuir fini français.	0 00	0 20
" " russe.	0 20	0 25
Peaux.		
(Prix payés aux bouchers.)		
Peaux vertes, 1 lb.	No 1	0 00 0 08
" " " " "	No 2	0 00 0 07
" " " " "	No 3	0 00 0 08
Veau No 1.	0 00	0 68
" No 2.	0 08	0 66
Agneaux pièce	0 00	0 10
" en laine	0 00	0 00
Moutons	0 00	0 90
Chevaux.	No 1	0 00 2 00
" " " " "	No 2	0 00 1 50
Pour peaux assorties et tins ectées.)		

Laines.		
Poison du Canada.	0 00	0 17
Arrachés, non asso.	0 17	0 17 1/2
A, extra supérieure.	0 17 1/2	0 18 1/2
B, supérieure.	0 17 1/2	0 18 1/2
Noire, extra.	0 00	0 16
Voire.	6 00	0 15 1/2
Fers et Métaux.		
FERRONNERIE ET QUINOAILLERIE		
Fers à cheval.		
Ordinaires.	3 60	4 00
En acier.	3 60	4 95
" Fer à repasser.	0 04	0 04 1/2
"Fiches":		
Pressées 1/2 p. Esc. 2 <sup>e</sup> p.c.	4 75	0 00
" " 5-18 "	4 50	0 00
" " 7-18 "	4 25	0 00
" " " "	0 00	4 10
" " " "	0 00	3 90
Fils de fer		
Poli, Brûlé et Huilé.		
No 5, net.	100 lbs	2 87
" " 6 & 9 "	"	2 80
" " " "	"	2 87
" " 11 "	"	2 90
" " 12 "	"	2 95
" " 13 "	"	3 15
" " 14 "	"	3 27
" " 15 "	"	3 40
" " 16 "	"	3 55
Galvanis: Nos 2 à 8, net.		
" " 9 "	3 0	3 60
" " 10 "	2 85	2 95
" " 11 "	3 60	3 90
" " 12 "	3 70	3 80
" " 13 "	3 00	3 10
" " 14 "	3 10	3 20
Brûlé; p. tuyau.	100 lbs	6 00 7 00
Barbelé p. clôtures.	100 lbs	3 05 3 15
Crampe.	"	3 25 3 45
Fil de laiton à collets.	lb.	0 37 1/2 0 48
Fonte Malléable.	"	0 09 0 10
Enclumes.	"	0 11 0 11 1/2
Charnières.		
T. et "Strap".	lb.	0 05 0 06
Strap et Gonds filets.	0 03	0 03 1/2
CLOUS, ETC.		
Clous à cheval.		
No 7.	100 lbs	24 00
No 8.	"	23 00
No 9 et 10.	"	22 00
Escompte 60 p. c. 1 <sup>e</sup> qual.		
" " 66 2/3 p. c. 2 <sup>e</sup> qual.		
Bottes de 1 lb., bc. net extra.		



# Papiers-Tapisseries

## Staunton

Où en est votre stock ?  
 D'ici une quinzaine environ le commerce du printemps va s'ouvrir et la presse commencer.

Etes-vous prêts à servir à vos clients les papiers-tapisseries les plus nouveaux, les plus artistiques, les plus up-to-date et à prix les plus populaires ?

Si vous ne l'êtes pas, vous n'avez pas d'excuse. Nous avons les marchandises qu'il vous faut, et nous vous enverrons sur demande les livres échantillons des lignes de Staunton. Envoyez-nous une carte.

**Staunton Limited,**  
 Autrefois M. Staunton & Co. Toronto

PRIX COURANTS.—MONTREAL, 16 MAI 1901.

<b>Clous coupés à chaud.</b>	
De 4 1/2 à 6 pos. .... 100 lbs.	2 35
3 1/2 à 4 " " " " " "	2 40
3 à 3 1/2 " " " " " "	2 45
2 1/2 à 2 3/4 " " " " " "	2 50
2 à 2 1/4 " " " " " "	2 55
1 1/2 à 1 3/4 " " " " " "	2 75
1 1/4 " " " " " "	3 00
1 " " " " " "	3 35
<b>Clous à finir.</b>	
1 pouce. .... 100 lbs.	3 85
1 1/4 " " " " " "	3 55
1 1/2 et 1 3/4 pos. ....	3 30
2 et 2 1/4 " " " " " "	3 05
2 1/2 à 2 3/4 " " " " " "	3 00
3 à 6 " " " " " "	2 95
<b>Clous à quarts.</b>	
1/2 pouce. .... 100 lbs.	3 60
1 1/4 " " " " " "	3 35
<b>Clous à river.</b>	
1 pouce. .... 100 lbs.	3 85
1 1/4 " " " " " "	3 55
1 1/2 à 1 3/4 " " " " " "	3 30
2 à 2 1/4 " " " " " "	3 05
2 1/2 à 2 3/4 " " " " " "	3 00
3 à 6 " " " " " "	2 95
<b>Clous d'acier, 10 c. en sus.</b>	
" galvanisés 1 pouce. 100 lbs.	3 35
" ardais, 1 pouce. ....	3 85
<b>Clous de broche.</b>	
1 pouce, No 16, prix net, 100 lbs	4 10
1 " " No 15 " " " "	3 85
1 1/4 " " No 14 " " " "	3 50
1 1/2 " " No 13 " " " "	3 25
1 3/4 " " No 12 " " " "	3 25
2 1/4 " " No 11 " " " "	3 15
2 1/2 " " No 10 1/2 " " " "	3 00
2 3/4 " " No 10 " " " "	3 00
3 pouces, " " " " " "	2 95
3 1/2 et 4 " " " " " "	2 90
5 et 6 pouces " " " " " "	2 85
<b>Limes, râpes et tiers points.</b>	
1re qualité, escompte. .... 80 et 10 p.c.	
2me " " " " " " " " " " " "	70 p.c.
Mâches de tarière, esc. .... 55 p.c.	
Tarières, escompte. .... 55 p.c.	
Via à bois, fer, tête plate 87 1/2 .. 10 p.c.	
" " " " " " " " " " " " " "	82 1/2 " " " "
" " " " " " " " " " " " " "	80 " " " "
" " " " " " " " " " " " " "	75 " " " "
Boulons à bandage. .... 87 1/2 p.c.	
" à lisses. .... 12 1/2 et 5 p.c.	
" à voiture. .... 80 et 5 p.c.	
<b>Coutures. Metaux.</b>	
Lingots. .... lb. 0 14 0 16	
En feuilles " " " " " "	0 17 0 17

ETAIN—Lingots. .... lb. 0 37 0 38	
Barres " " " " " "	0 38 0 39
PLOMB—Saumons. .... lb. 0 00 0 04 1/2	
Barres " " " " " "	0 05 0 05 1/2
Feuilles " " " " " "	0 00 0 00
D. chasse. .... 100 lbs. 5 53 5 75	
Zinc au. .... " " 5 25 5 75	
TiNC—Lingots, Speiter, lb. 0 05 1/2 0 06	
Feuilles, No 8. .... " " 0 07 0 07 1/2	
ACIER—A ressort, 100 lbs 3 00 3 50	
A lisse. .... " " 1 90 2 00	
A bandage. .... " " 2 00 2 10	
A pince. .... " " 2 25 2 50	
<b>Fer en barres.</b>	
Canadien. .... 100 lbs 1 75 1 80	
De Norvège. .... " " 4 25 4 50	
<b>Fontes.</b>	
Calder. .... tonne. 25 00 26 00	
Carbone. .... " " 2 00 28 00	
Glengarnock. .... " " 0 00 00 00	
Summerlee. .... " " 25 50 28 50	
<b>Tôles.</b>	
Tôles noires, No 28, 100 lbs. .... 2 80	
" " " " " " " " " " " " " "	2 75
Tôles Canada (bte de 2 feuilles) 2 85	
<b>Matériaux de construction</b>	
<b>PEINTURES 100 lbs.</b>	
Blanc de plomb pur. .... 0 00 6 25	
" " " " " " " " " " " " " "	5 87 1/2
" " " " " " " " " " " " " "	5 50
" " " " " " " " " " " " " "	5 12 1/2
" " " " " " " " " " " " " "	4 75
" " " " " " " " " " " " " "	7 60
Rouge de Paris, Red Lead. 5 00 5 50	
" Venise, anglais. 1 50 2 00	
Ocrejaune. .... 1 50 2 00	
" rouge. .... 1 50 2 00	
Bianco de Céruse. .... 0 50 0 70	
Peintures préparées. gal. 1 20 1 30	
Huile de lin crue (net cash) 0 00 0 77	
" " " " " " " " " " " " " "	0 80
Ess. de Térébenthine " " " " " " " " " " " " " "	0 53
Mastic. .... 2 00 3 00	
Papier goudronné rouleau 0 45 0 50	
" " " " " " " " " " " " " "	1 70 1 75
" feutre " " " " " " " " " " " " " "	2 00 2 20
" gris rouleau 0 30 0 33	
" à couv. roul. 2 plis 0 80 0 00	
" " " " " " " " " " " " " "	1 05 1 10
<b>Peintures Island City P. D. Dods &amp; Co</b>	
I. C. Pure white lead. .... 6 25 6 50	
I. C. " " " " " " " " " " " " " "	6 00 6 25
I. C. Special Decorators. .... 5 75 6 00	
No 1 I. C. White lead. .... 5 50 5 75	
No 1 Star lead. .... 5 25 5 50	
Peintures préparées, I. C. gal. .... 1 20	
" " " " " " " " " " " " " "	1 05

<b>VERRES A VITRES</b>		United 11 50 100 pds. .... 4 50
United 14 @ 25.50 pds. .... 2 00		" 51 90 " " " " " " 4 75
26 40. .... 2 10		" 70 " " " " " " 5 25
<b>Ciment Portland artificiel</b>		
Marque "Balance" (Leve freres) 2 45 à 2 55   Marque "Falcon" (Raeve.s) 2 35 à 2 45		
Baril de 396 lbs brut.		
<b>Prix de détail.</b>		
Frêne 1 à 3 pouces	10 M	25 00 30 00
Merisier 1 à 4 pouces	do	00 00 30 00
Merisier 5 x 5, 6 x 6, 7 x 7, 8 x 8	do	00 00 30 00
Erable 1 à 2 pouces	do	30 00 35 00
Orme 1 à 2 pouces (dur)	do	35 00 40 00
Noyer tendre 1 à 2 pouces	do	30 00 35 00
Cotonnier 1 à 4 pouces	do	40 00 50 00
Bois blanc 1 à 4 pouces	do	25 00 30 00
Chêne 1 à 2 pouces rouge	do	00 00 50 00
Chêne 1 à 2 pouces blanc	do	00 00 60 00
Chêne scié sur grain	do	60 00 80 00
<b>Bois durs.</b>		
<b>Prix en gros.</b>		
1 pouce strip shipping cull	6 à 16 pieds	le M. .... \$14 00 17 00
1 1/4 et 2 pouces shipping cull	do	do 14 50 17 50
1 pouce shipping cull windings	do	do 18 00 18 00
1 1/4 et 2 pces do	do	do 16 00 20 00
1 pouce qualité marchand	do	do 25 00 35 00
1 1/4 et 2 pces do	do	do 27 50 37 50
1 pouce mill cull, strip. etc. No 2	do	do 10 00 12 00
1 1/4 et 2 pces do	do	do 10 50 12 50
1 pouce mill cull No 1	do	do 14 00 16 00
1 1/4 et 2 pces do	do	do 14 50 16 50
3 pouces do	do	do 12 00 14 00
do do No 2	do	do 0 00 8 00
Epulette—1 pouce mill cull	5 à 9 pieds	do 10 00 12 00
1 1/4 et 2 pouces mill cull	do	do 10 00 12 00
3 pouces mill cull	do	do 10 00 12 00
1 1/4, 1 1/2 et 2 pouces qualité marchande	do	do 14 00 16 00
Brache—1, 2 et 3 pouces	do	do 11 00 13 00
Chombages n pin 2 x 3, 3 x 3 et 3 x 4—aux chars	do	do 14 00 16 00
Lattes—1ère qualité	le mille	do 0 00 2 50
2ème do	do	do 0 00 2 00
<b>Charpente en pin</b>		
de 16 à 24 pieds—3 x 4 à 3 x 11	do	do 18 00 22 00
de 25 à 30 do do do	do	do 20 00 24 00
de 31 à 35 do do do	do	do 28 00 28 00
de 16 à 2 do 3 x 12 à 3 x 11	do	do 20 00 26 00
de 25 à 30 do do do	do	do 24 00 28 00
de 31 à 35 do do do	do	do 30 00 32 00
<b>Bois carré—pin</b>		
de 18 à 24 pieds—de 5 à 11 pouces carrés	do	do 18 00 22 00
de 25 à 30 do do do	do	do 20 00 24 00
de 31 à 35 do do do	do	do 26 00 28 00
de 16 à 24 do de 12 à 14 pouces carrés	do	do 22 00 26 00
de 25 à 30 do do do	do	do 24 00 28 00
d 31 à 35 do do do	do	do 30 00 32 00
<b>Charpente en puer</b>		
de 17 à 30 pieds jusqu'à 12 pouces	do	do 18 00 22 00
Charpente en Epulette	do	do 18 00 22 00
do do rouge	do	do 28 00 32 00

L. H. HEBERT
ALF. JEANNOTTE

## CARABINE A AIR



En acier nickelé et superbement poli. Canon droit, crosse de pistolet. Solide et de durée. Un superbe article pour les Sports d'été et d'hiver. On traverse avec cette carabine une planche de 1/4 de pouce. Son prix en fait un article de bonne vente, surtout à la campagne pour la chasse aux oiseaux.

**N. B.**—Nous avons un département consacré aux Articles de Sport de Spalding: Prenez-en bonne note. C'est le bon temps d'acheter.

**L. H. HEBERT**  
FERRONNERIE ET QUINCAILLERIE EN GROS  
297 et 299 RUE ST-PAUL  
MONTREAL.



**PAPIER-GLUE** **TANGLEFOOT**

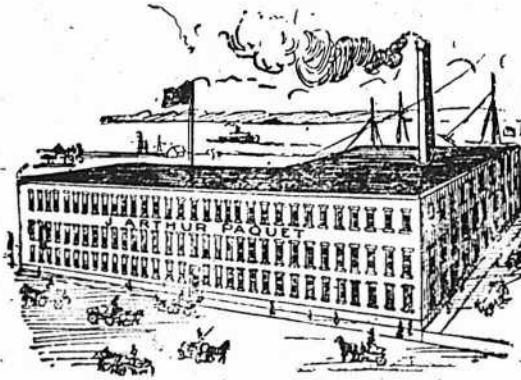
Contre les mouches. —(SCÉLÉ)

**EFFICACE, HYGIENIQUE.**

Attrape les mouches et les germes qu'elles entraînent. Impénétrable. Dure longtemps.

EMPLOYÉ DANS LE MONDE ENTIER.

**The O. & W. THUM Co., Grand Rapids, Mich.**  
New York: 15 Jay Street. San Francisco: 121 California St.



**J. ARTHUR PAQUET, POINTE-AUX-LIEVRES, QUEBEC**

Four-pures,

Mitaines,

Raquettes,

Souliers-Mous.

NOUS PRIX COURANTS, PARTIE II

Lans e tte seconde partie sont comprises un'quement les marques spéciales de marchandises dont les maisons, indiquées en caractères noirs, ont l'agence ou la représentation directe au Canada, ou que ces maisons manufacturent elles-mêmes.

Des prix indiqués le sont d'après les derniers renseignements fournis par les agents, représentants ou manufacturiers.

PRIX COURANTS - MONTREAL, 18 MAI 1901

<b>American Tobacco Co of Canada</b>	
Richmond Straight Cut.....	\$12 00
Sweet Caporal.....	8 50
Athlete.....	8 50
Old Judge.....	8 50
New Light (tout tabac).....	8 50
Derby.....	6 30
Old Gold.....	6 30
Prince.....	5 50
Sweet Sixteen.....	5 50
Dardanelles (Turques).....	12 50
Yi diz (Turques).....	18 50
<i>Ta-aca cigarettes</i>	
Puritan, 1-12s.....	\$1 60
B C No 1, 1-12s.....	1 00
Sweet Caporal, 1-13s.....	1 15
Old Hum, 10s.....	82
Puritan, 1-11s.....	85
Ritchie's Navy Cut, bte 1-5 lb.....	1 05
Lord Stanley, bte 1-2.....	1 05
Athlete Mixture, bte 1-2, 1-4.....	1 35
Old Fashioned, cut plug.....	90
Old Gold 12's.....	9
Seal of North Carolina 12's.....	95
Duke's Mixture.....	82
Virginity.....	1 25
Old Virginia bte 1 lb et 1/2.....	75
<i>Tabac en plus</i>	
Ritchie's Derby Smoking, Solace.....	\$0 63
Ritchie's Old Virginia, Twist.....	70
Old Virginia, Solace.....	70
<b>Succursale L. Larue, Jr.</b>	
<i>A fumer, coupé</i>	
Comfort.....	24
Trappeur.....	38
Zouave.....	40
Horseshoe Cut Solace, (cut plug).....	32
Horseshoe Cut Solace, 1-10.....	30
Brown Shag, 1-8.....	48
Le Petit Bleu 1-12.....	48
Gold Block Cut, sacs.....	48
Mon Aml.....	60
Gold Cross, rouge et Quosnel.....	50
<i>A chiquer</i>	
Spun Roll.....	60
Chocolate Fine Cut.....	60
<i>Empire Tobacco Co</i>	
<i>Tabac à chiquer</i>	
Bobs.....	\$0 36
Currency.....	39
Old Fox, Narrow.....	40
Free Trade.....	44
Pay Roll.....	44

<i>A fumer</i>	
Empire.....	39
Rosebud.....	44
Royal Oak.....	52
Something Good.....	48
<i>Joliet Tobacco Co</i>	
<i>Tabac à chiquer</i>	
Club Navy.....	la livre \$0 37
Atlas Navy.....	39
Universal.....	39
Anchor.....	37
Favorite Twist.....	38
<i>A fumer</i>	
Sirdar.....	51
Welcome.....	34
<b>Boeckh Bros &amp; Company</b>	
TORONTO ET MONTREAL	
<i>Balais Standard, manches érable.</i>	
8-4 cordes.....	la doz \$3 60
7-4 ".....	3 35
6-3 ".....	3 10
5-3 ".....	2 85
4-3 ".....	2 60
<i>Balais Bambou peint.</i>	
A. 4 cordes, fini peluche.....	\$1 35
B. 4 " " fantaisie.....	4 10
C. 3 " " p-luche.....	3 85
D. 3 " " fantaisie.....	3 60
P. 3 " " fil de fer.....	3 35
G. 3 " " ".....	3 10
L. 3 " " ".....	2 85
K. 2 " pour fillettes.....	2 50
<b>Boivin, Wilson &amp; Co</b>	
MONTREAL	
<i>Bière de Bass</i>	
Bad Bros. Dog's Head.....	2 60 qts 1 85
Porter Guinness Stout.....	4 10
Bad Bros. Dog's Head.....	2 60 1 85
<i>Clarets et Sauternes Faure Frères.</i>	
Côte.....	qts 3 50
Bon-Ton.....	4 00
Ploirac.....	4 50
Medoc.....	5 00
Margaux.....	5 50
St. Julien.....	8 00
Pontet Caulet.....	8 50
Chat, Gruaud Larose.....	qts 12 00
Sauternes.....	4 50
Beon Pinaud Claret.....	2 50
Côtes.....	1 00
<i>Champagne.</i>	
Vve A. Devaux.....	qts 15 00. pts 16 00

<i>Cognacs.</i>	
E. Puet, ".....	qts 9 50
" ".....	10 75
" XXX.....	12 50
" ".....	14 50
" V.O.P.....	15 25
E. Puet, V.S.O.P.....	18 25
" ".....	20 25
" 1880.....	24 25
" 1850.....	28 25
" 1810.....	30 00
J. Borianne XXX.....	7 00
D'Angely XXX.....	6 75
E. Puet, ".....	Au gal, 4 00
J. Borianne.....	3 75 4 75
<i>Faux minérales.</i>	
Hunyadi Matyas.....	5 00
St-Galmier (source Badot).....	5 00
Vichy Célestins, Grande Grille.....	10 00
" Hôpital, Hauterive.....	10 00
" St-Louis.....	8 00
Rubinat, Sources Ser e, 50 bts.....	9 50
<i>Gins.</i>	
Honey Suckle, crachons verre.....	8 00
" Pierre 1/2 gal.....	15 00
<i>Gin de Berthierville.</i>	
Melchers Canadian Geneva calsses	
" rouge.....	5 50
" cses vertes.....	5 50
" cses violettes (2 doz).....	4 70
" au gallon.....	2 85
<i>Gin Old Tom.</i>	
Club.....	6 50
Wilson.....	5 50
Colonial London Dry.....	6 50
Old Tom.....	Au gal, 2 00 à 3 00
<i>Liqueurs Frederic Mugnier, Dijon, France.</i>	
Crème de Menthe verte.....	11 00
Curacao.....	12 50
Cherry B'dy.....	10 50
Cacao l'Hara à la Vanille.....	12 50
Marsaquin.....	13 00
Kirsch * * *.....	11 00
Prunelle de Bourgogne.....	12 50
Crème de Framboise.....	12 25
Fine Bourgogne 12 lit.....	18 00
Crème de Cassis.....	11 00
Absinthe Ed. Pernod.....	14 50
Fine Bernard.....	15 00
Grenadine.....	7 50

Anisette.....	10 50
Kumel.....	10 00
Grand Marnier.....	15 00
".....	18 00
Bigarreaux.....	qts 9 00
".....	pts 5 00
<i>Rye Whiskey.</i>	
Monopole-1893.....	qts 6 50
" " 16 flasks.....	7 00
" " 32 ".....	7 00
" " 24 ".....	7 50
" " 48 ".....	8 50
<i>Au gallon.</i>	
Monopole.....	3 00
<i>Vermouths.</i>	
Nolly Prat.....	qts 7 00
Cte Chazalet & Co.....	6 50
<i>Vins d'Oporto Robertson Bros.</i>	
<i>La caisse</i>	
No 1, Medal Port.....	15 00
No 2.....	7 00
Favorita Oporto.....	7 50
Au gallon de.....	2 00 à 6 50
<i>Sherries Robertson Bros. La caisse.</i>	
Amontillado.....	15 00
Manzanilla.....	12 00
Oloro'o.....	7 50
<i>Au gallon.</i>	
Robertson Bro.....	1 75 à 7 50
Loveret et Schudel.....	1 25
Vin de messe.....	Au gallon.
Auguste Gely " Puritas".....	1 10
<i>Vins toniques.</i>	
Vin St-Michel.....	qts 8 50
Vin Vial.....	12 50
<i>Whiskies Ecosais. La caisse.</i>	
J. & R. Harvey R.O.S.....	12 50
" Fitz-James.....	10 00
" Hunting Stewart.....	9 00
" Jubilee.....	8 50
" Old Scotch.....	7 50
Alex. McAlpine.....	6 50
Strathapey.....	8 25
Peter Dawson Perfection.....	9 50
Spécial.....	10 25
Extra Spécial.....	11 50
Liqueur.....	12 25
Old Curio.....	14 50
<i>Au gallon.</i>	
J. & R. Harvey.....	3 65 à 5 50
Melrose Drover & Co.....	3 75 à 6 00

# The St. Lawrence Sugar Refining Co.

LIMITED

## MONTREAL

### Sucres Raffinés

Fabricant des qualités les plus choisies de . . .

**JAUNES EFFLORESCENTS,**  
(BLOOMY YELLOWS)

**CAFE NOIR,**  
(BRIGHT COFFEE SUGARS)

**PHENIX, GRANULÉS**  
(Qualité suivant le granulé)

**"EXTRA STANDARD"**

**Les meilleurs sur le marché**

## LES ACCESSOIRES DE SPALDING POUR FOOT BALL

sont universellement employés partout où l'on joue à ce jeu, la marque de fabrique en constituant la garantie.

**Le Official Intercollegiate Foot Ball de Spalding**

est employé dans tous les principaux collèges et clubs athlétiques du pays.  
Prix: \$4.00.

**Demandez le Catalogue de tous les sports athlétiques.**

Guide Officiel de Spalding pour le Foot Ball, avec les nouveaux règlements pour 1900, records, revues et instructions, y compris les portraits de 1600 joueurs. Prix: 10 cents.

**Haltères avec poignées à ressort de Sandow, inventées par Sandow. Sans égales comme exercice et développeur. Chaque muscle en bénéficie.**

**"Championship Hammer" de Spalding, à pivot sur bille et poignée de bois. Employé par tous les experts.**

**"Golf Clubs" H. Vardon, fabriqués sur les propres modèles de Harry Vardon, fournis exclusivement à nous.**

**Bibliothèque athlétique de Spalding. Consacrée aux Sports Athlétiques. . . Publiée mensuellement. 10 c. par numéro. Demandez la liste.**





**A. G. SPALDING & BROS.**  
(INCORPORÉS)

767, rue Craig, Montreal, Can.

[2]

PRIX COURANTS—MONTREAL, 16 MAI 1901

<b>Whiskeys Irlandais. La caisse.</b>	
Henry Thomson	9 00
St-Kevin	7 50
Kilkenny	6 50
<b>Rhum.</b>	
"Black Joe"	7 50
	6 50

<b>Brodie &amp; Harvie</b>	
MONTREAL	
<b>Farines préparées.</b>	
Farine préparée, Brodie	
XXX, 6 lbs.	2 20
" " " " "	1 15
superb 6 "	2 10
" " " " "	1 10
Crescent 6 "	1 80
" " " " "	0 95

**Canadian Specialty Co.**

TORONTO, ONT.	
<b>Adams' Root Beer et Adams' English Ginger Beer Extract</b>	
Boîtes de 1/2 et 1 grosse,	
grandeur 10 cents	0 85
la doz.	9 60
En boîtes de 1/4 de grosse,	
grandeur 25 cents	1 75
la doz.	20 00

**J. Christin & Cie**

Cidre Chamagne "capsulé"	1 00	doz
Cidre Mousseux "Gladiateur"	0 80	"
"Belfast Ginger Ale"	0 40	"
Ginger Ale Aromatique	0 30	"
Soda Water (Plain Soda)	0 30	"
Soda à la Crème "Mexicain"	0 30	"
Ginger Beer	0 30	"
Limonade (Lemon Soda)	0 31	"
Eau Minérale "Vienna"	0 30	"
"Britannia Seltzer"	0 40	"

**L. Chaput, Fils & Cie**

MONTREAL	
<b>Articles divers.</b>	
Lessive Greenbank, solide	0 70
"Bed Heart, poudre	0 70
" " " " " " " "	0 90
Chlorure de Chaux Greenbank 1/2 lb.	0 40
Chlorure de Chaux Greenbank 1 lb.	0 60
Chlorure de Chaux Greenbank 1 lb.	1 10

<b>Cafés moulus ou rôtis.</b>	
Owl No 10	0 32
" " " "	0 31
" " " "	0 30
" " " "	0 27
" " " "	0 22 1/2

<b>Conserves Alimentaires.</b>	
Asperges Canadiennes "Schencks"	2 50
2 lbs.	

<b>Dandicolle &amp; Gaudin Ltd.</b>	
Asperges françaises btes ferblanc	2 90
Asperges françaises sous verre	4 80
Champignons choix	14 00
extra	18 75
surchoix	19 00
sous verre	9 00
Pots moyens	11 00
fin	13 00
mi-fins	12 00
extra fins	15 00
sur extra fins	18 00
Pruneaux, verres 1 kilo	0 48
boîte de fer blanc 2 kilo	0 78

<b>Sardines Dandicolle &amp; Gaudin Ltd.</b>	
Royan à la Bordelaise	12 75
" " " "	13 00
Cordons bleus 1/2 lb.	12 75
Réduits sans arêtes Am 1/2 lb.	18 00
" " " "	12 00

<b>Pâtés de foie gras Dandicolle &amp; Gaudin Ltd.</b>	
1/2 lb.	6 00
1 lb.	9 60

<b>Fruits secs.</b>	
Pommes évaporées	0 06
Raisins de Calif. 2 cour	0 08 1/2
" " " "	0 09
" " " "	0 09 1/2
Malaga Bull	2 70
Tiger	3 60
Lion	4 40
Eléphant	5 20
Raisins de Corinthe	9 1/4
" " " "	9 3/4
" " " "	9 1/2
" " " "	10 1/4
" " " "	11 1/4
" " " "	10 à 12
" " " "	11 1/2

<b>Huile d'Olive.</b>	
Dandicolle & Gaudin, Lion	5 25
" " " "	3 00
" " " "	1 80
" " " "	8 00

<b>Brandies.</b>	
Gonzalez	8 75
" " " "	10 50
" " " "	14 00
V. S. O.	18 00
V. S. O. P.	18 50
Sup. champ.	22 00
24 flasks.	9 50
48 "	8 00
Hulot	6 75
" " " "	7 75
24 flasks.	7 50
48 "	8 00
48 1/4 btles.	8 50

Boujestic	11 00
" " " "	12 00
24 flasks	11 50
48 "	13 50
V. S. O. P.	20 00
V. V. S. O. P.	28 00
5 caisses assorties, 25c de moins.	

<b>Gin P. Hopc, Schiedam</b>	
"Night Cap."	
Calasses Vertes	5 50
Bleues	5 75
Rouges	10 75
Jaunes	10 90
Poney 1 doz	2 55
48 1/4 btles	7 25
5 caisses assorties, 10c de moins.	

<b>Whiskey Ecossais.</b>	
"Ainslie"	
Loch Venacher	8 00
Carte Jaune	8 75
Carte Blanche	9 50
Extra	10 50
Extra Spécial	12 50
Yellow Label, Imp.	13 50
Clynelish, 8 years old	12 50
Champion	7 50
" " " "	8 50
" " " "	10 75
Duc de Cambridge	12 00
Big Ben	10 75

<b>Dubonnet.</b>	
Fameux Apéritif	12 00
" " " "	13 00
Au gros, 5 p.c. et 1 p.c.	

<b>Oporto en bouteilles.</b>	
Commemador	15 00
Sup. Old Port	11 50
Old Port	10 00
l'agrina Christi, de Pasquale Scala,	
le seul et vrai vin.	
Rouge	6 00
" " " "	7 00
Blanc	8 00
" " " "	9 00

<b>Sherry en bouteilles.</b>	
Emperador	15 00
Manzanilla	11 00
Amontellado	14 00
Vino de Pasto	9 00

<b>Sauternes Dandicolle &amp; Gaudin Ltd.</b>	
"la caisse."	
Château du Roc	3 00
" " " "	3 77
Ordinaire	2 40
" " " "	3 00
Audinet & Buhan	3 75
" " " "	4 75

<b>Rhum, Dandicolle et Gaudin Ltd.</b>	
"la caisse."	
Lion	7 50
" " " "	9 50
" " " "	10 50
5 caisses, 25c de moins.	
Saint-Marc	8 75
Royal	10 25
Rye	en caisses.
L. C. F. C.	Ord. flasks 24
" " " "	48
" " " "	64
Canada	48 demi-flasks
" " " "	24 flasks

<b>Claret en bouteilles, Dandicolle &amp; Gaudin Ltd.</b>	
Chateau du Diabole	2 50
St-Julien Médoc	3 50
Dumont	2 40
A. Lacoste & Fils, St-Julien	2 00
Vigneau, (Médoc)	2 50

<b>Audinet &amp; Buhan, Bordeaux.</b>	
Médoc	3 25
" " " "	4 25
Croix Rouge	5 25
Château Moulerens	7 50
Latrille "Petite Côte"	3 50
" " " "	4 50

<b>Claret, en barriques.</b>	
Audinet & Buhan	No 1 0 70
" " " "	No 2 0 80
" " " "	No 3 0 90

<b>Marinades Williams Bros &amp; Charbonneau</b>	
Amer 1/2 gallon	3 50
Imp. round qrts	3 50
5 caisses, 10c de moins.	
Octogon sweet mixed	3 50
" " " "	3 50
" Sour mixed	3 35
" " " "	3 35
" Onions	3 50
" Chow Chow	3 35
Imp. Oct. pts	2 20
Triangular 1/2 pts	1 37 1/2
Catsup Mad Jones 1/2 pts	1 00
" " " "	1 55
Waldorf	1 25
Montarde W B & C.	1 25
Mince Mea 2 lbs.	1 25
<b>Thés du Japon.</b>	
Extra choisi du mois de mai	La lb
Castor No A 1	36
" " " " " "	31



**A. RACINE & CIE**  
 IMPORTATEURS ET JOBBERS  
 - EN -  
**Marchandises Sèches**  
 Générales  
 DE TOUTES SORTES.  
 340 et 342 Rue St-Paul  
 - ET -  
 179 et 181 rue des Commissaires  
 MONTREAL.

La Grande Popularité des  
**GAGAO et GHOGLAT de Gowan**  
 Est due à sa pureté absolue et à son excellence.  
 Ils devraient se trouver dans toutes les maisons. Chaque épicier du Dominion devrait les avoir en magasin.  
 DÉPOT DE GROS :  
 454, St-Paul - - Montréal.

**La Viatorine**  
 EMULSION SUPERIEURE D'HUILE DE FOIE DE MORUE.  
**GUÉRIT** Toux, Bronchite, Asthme, Rhume, Scrofule, Pituite, Dyspepsie, Débilité Générale.  
 25c, 50c, \$1.00 la bouteille. En vente partout  
 DÉPOT PRINCIPAL  
 Institution des Sourds-Muets, St-Louis du Mile End.

**FOURRURES**  
 Importateur, Exp. riateur et Manufacturier en gros de **FOURRURES** en tous genres pour hommes femmes et enfants. Les plus hauts prix du marché seront payés pour toutes sortes de fourrures non-appâtées.  
 N. B.—Le plus haut prix payé pour cire d'abeilles et ginseng.  
**HIRAM JOHNSON**  
 494 RUE ST-PAUL MONTREAL.

**Chas. E. Roy**  
**MARCHAND DE CUIRS**  
 ET MANUFACTURIER ET JOBBER DE  
**CHAUSSURES**  
 - EN GROS SEULEMENT -  
 Constamment en mains un assortiment de chaussures très considérable. Aussi de claques "Jacques-Cartier" et "Goodyear." Shoe Packs (souliers à l'huile), souliers mous, mitaines, bas feutre, etc.  
 Seul représentant à Québec de la maison **W. A. Marsh & Co.**, qui a obtenu la médaille d'or à Paris en 1900.  
 445, rue St-Joseph, **Quebec**  
 692, rue St-Valier,

**QUEBEC STEAMSHIP CO.**  
 LIMITED  
 LIGNE DU SAINT-LAURENT  
**SS. "CAMPANA"**  
 1700 TONNES  
 PROCHAIN DEPART DE MONTREAL  
**LUNDI, 20 MAI**  
 A 2 heures P. M.  
 Et après, tous les seconds Lundis, quittant Québec le jour suivant à midi pour Pointe au Pè e, Gaspé, Malbale, Percé, Cape Cove, Grand River, Summerside, Charlottetown et Pictou. Excellente accommodation pour passagers. Pas de cargaison reçue après midi, le jour du départ. Pour Fret, Passage et stateroom, s'adresser à  
**J. G. BROCK & CO., Agents**  
 211, RUE DES COMMISSAIRES, MONTREAL

**CHS. LACAILLE & CIE**  
**Epiciers en Gros**  
 IMPORTATEURS DE  
 Mélasses, Sirops, Fruits Secs, Thés, Vins, Liqueurs, Sucres, Etc., Etc.  
 Spécialité de Vins de Messe de Sicile et Tarragone.  
 329 rue St-Paul et 14 rue St-Dizier  
**MONTREAL**



Parisien, marc. à 5c. Dts 12 lbs, lb.	0 30
Royal Navy, 1/4 et 1/2	0 30
Rock sucre.....	0 30
Batons à l.c..... la gr	1 00
Caraoas pur, btes 12 lbs 1/2 lb	0 40
Perfection " " 1/2 et 1/4	0 30

<b>Confections Cowan</b>	
Cream Bars, gds 6 à la bte, doz btes	2 25
" " pts 8 " " " "	1 35
" " gds 60 " " la bte	1 80
" " pts 60 " " " "	1 10
Chocolate Ginger btes 1 lb.....doz	4 00
Chocolate Ginger btes 1/2 lb.....doz	2 25

<b>Crystallisé btes</b>	
1 lb.....	4 00
Chocolate Ginger Crystallisé	2 25
btes 1/2 lb.....	2 25
Chocolate Wafers btes 1/2 lb	2 25
" " " " 1/4 lb	1 30

<b>Icings</b>	
Chocolate Icing paquet 1 lb.....	1 75
" " " " 1/2 lb.....	1 00
Pearl Pink Icing " " " " 1 lb.....	1 75
" " " " " " 1 lb.....	1 00
White Icing " " " " 1 lb.....	1 75
Lemon C Icing " " " " 1 lb.....	1 00
" " " " " " 1 lb.....	1 75

**W. G. Dunn & Co**

HAMILTON

**Moutardes.**

Pure D.S.F. 1/4 bte, cse, 12 lbs. la lb.	0 34
" " " " " " " " " "	0 32
" " bte 10c, " 2 à 4 dz la dz.	0 80
" " " " " " " " " "	0 40
E. F. Durham 1/4 bte, cse, 12 lbs, la lb	0 25
" " " " " " " " " "	0 23
Fine Durham, pots 1 lb, chaque	0 24
" " " " " " " " " "	0 70
" " " " " " " " " "	0 80

**John Dwight & Co**

TORONTO ET MONTREAL



Soda à pâte.

"Cow Brand"

Caisse 60 paquets de 1 lb, la c.	3 00
" 120 " " " " " " "	3 00
" 60 pqtg d'1/2 et 30 de 1 lb	3 00
" 98 " à 5c.....	3 00

**J. A. E. Gauvin**  
MONTREAL

<b>Spécialités.</b>	
Sirop Menthol..... la doz.	1 65
Sirop d'Anis Gauvin.....	1 75
" " par 3 doz.	1 80
" " par 1 grosse.	17 00
" " par 5 grosses.	18 00
William's Headache Wapers doz.	1 60
" " 3 doz.	1 50
" " la grosse.	18 00

**The Hamilton Coffee & Spice Coy.**  
HAMILTON, ONT

McLaren's Jelly..... La doz.	0 90
Fraises-Vanille, etc.....	0 90

**Laporte, Martin & Cie**  
MONTREAL

<b>Champagne Ve Amiot.</b>	
Carte d'or..... qts.	16 00
" " " " " " " " " "	17 00
" " blanche..... qts.	13 00
" " " " " " " " " "	14 00
" " d'argent..... qts.	10 50
" " " " " " " " " "	11 50

**Champagnes.**

Duc de Pierland..... qts.	14 00
" " " " " " " " " "	15 00
Cardinal..... qts.	12 50
" " " " " " " " " "	13 50

**Champagne CARDINAL, en lots de 5 caisses, 50c de moins et de 10 caisses \$1.00 de moins, la caisse.**

**Brandy.**

Richard, S. O..... qts.	22 50
" " " " " " " " " "	15 00
" " F. C..... qts.	12 00
" " V. S. O. P..... qts.	13 00
" " " " " " " " " "	10 00
" " V. S. O..... qts.	8 50
" " V. O..... qts.	9 50
" " " " " " " " " "	10 50
" " carafes..... qts.	11 50

**Couturier..... qts.**

" " " " " " " " " "	7 00
" " " " " " " " " "	8 00
Marion..... qts.	6 00
" " " " " " " " " "	7 00

**Au gallon.**

Richard, F. C.....	6 00
En 1/2 Oct \$5.90	
" " V. S. O. P.....	5 50
En 1/2 Oct \$5.35, Oct \$5.25	
" " V. O.....	4 25
En 1/2 Oct \$4.10, Oct \$1.00,	
qrt \$3.90, Hhd \$3.80.	

Couturier.....	4 00
En 1/2 Oct \$3.95, Oct \$3.85, qrt \$3.80.	
Marion.....	3 75
En 1/2 Oct \$3.80, Oct \$3.50, qrt \$3.40	

**Scotch Mitchell.**

Heather Dew..... qts	7 00
" " (stone jars) Imp. qts	12 50
Special Reserve..... qts	9 00
" " " " " " " " " "	10 00
Extra Special Liqueur ur..... flacons	9 50
Mullmors..... qts	8 50
" " " " " " " " " "	10 00
" " " " " " " " " "	7 50

**Au gallon.**

Heather Dew.....	4 00
En 1/2 Oct \$3.85, Oct \$3.75.	
Special Reserve.....	4 50
En 1/2 Oct \$4.25, Oct \$1.15.	
Extra Special Liqueur.....	5 00
En 1/2 Oct \$1.90, Oct \$1.80, qrt \$4.75	

**Irish Mitchell.**

O.d Irish Flasks..... Imp. qts	11 25
Cruskeen Lawn (stone jars) Imp. qt	12 50
Special..... qts	9 00
Old Irish Square bottles..... qts	8 00
" " Round " " " " " " " "	6 50
" " " " " " " " " "	8 00

**Au gallon.**

Old Irish.....	4 00
En 1/2 Oct \$3.90, Oct \$3.75, qrt \$3.85.	
Vin Tonique.....	8 00
St. Léon..... litre	8 00
" " " " " " " " " "	6 00

**Gin.**

Pollen-Zoon Rouges.....	15s 9 75
" " Vertes.....	12s 4 75
" " Violettes.....	12s 2 45

**Au gallon.**

" " Hhds.....	65 gls 2 95
" " " " " " " " " "	40 gls 3 00
" " " " " " " " " "	18 gls 3 05
" " " " " " " " " "	9 gls 3 05
" " " " " " " " " "	gal 3 15

**Thés.**

Japon, Victoria.....	90 lbs 25c
Princesse Louise.....	80 lbs 18c
Noir, Victoria.....	25 lbs 30c
Princesse Louise.....	25 lbs 25c
Lipton No 1.....	En 1 lb 34c
" " " " " " " " " "	En 1/2 lb 35c
" " No 2.....	En 1 lb 28c
" " " " " " " " " "	En 1/2 lb 29c
" " No 3.....	En 1 lb 22c
" " " " " " " " " "	En 1/2 lb 23c

**Les thés Lipton sont en caisses de 60 lbs.**

Noir, Princesse Louise.....	En 1/4 lb 30c
" " " " " " " " " "	En 1/2 lb 27c
Victoria.....	En 1/2 lb 32c

**Victoria à Chaussures.**

Victoria, bouteille.....	la doz. 90c
--------------------------	-------------

**Poudre à pâte.**

Princesse.....	tins 5 lbs, 6s chacun	0 60
" carré " " " " " " " "	1 lb, 24s la doz.	1 75
" rond " " " " " " " "	1 lb, 24s	1 40
" " " " " " " " " "	1/2 lb, 48s	0 85
" " " " " " " " " "	1/4 lb, 48s	0 45
" tin cup... 1 lb, 12s	" " "	1 00
" paquet... 3 oz, 4s	" " "	0 30

**E. D. Marceau**

MONTREAL

**Cafés**

Ceylan pur.....	0 15
Maracaibo No 1.....	0 16 1/2
" " " " " " " " " "	0 18 1/2
Santos No 1.....	0 16 1/2
" " " " " " " " " "	0 18 1/2
Plantation privée.....	0 25
Java Maleberry.....	0 25
" " " " " " " " " "	0 27 1/2
" " " " " " " " " "	0 20
Old Gov.....	0 31
" " " " " " " " " "	0 25
Old Gov Java & Mocha.....	0 30
Mocha de l'Arable.....	0 27 1/2
" " " " " " " " " "	0 31
" " " " " " " " " "	0 25
Condor.....	0 30
Java Maudhelling & Mocha choi-	
si à la main.....	0 50
Mélange spécial.....	0 20
" " " " " " " " " "	0 27 1/2
Mélange de cafés purs en boîtes	
de fantaisie de 1 lb, 48 à la	
caisse.....	0 20
Café de Madame Huot..... tins 1 lb	0 31
" " " " " " " " " "	tins 2 lbs 0 30

3 p.c. 30 jours.  
Lots de 100 lbs, fret payé dans les Provinces de Québec et Ontario.

**Thés Japonais.**

Condor I.....	Boîtes 40 lbs.....	0 40
" " " " " " " " " "	" " " " " " " " " "	0 35
" " " " " " " " " "	" " " " " " " " " "	0 32 1/2
" " " " " " " " " "	" " " " " " " " " "	0 30
" " " " " " " " " "	" " " " " " " " " "	0 25
" " " " " " " " " "	" " " " " " " " " "	0 25
" " " " " " " " " "	" " " " " " " " " "	0 21
" " " " " " " " " "	" " " " " " " " " "	0 19
" " " " " " " " " "	" " " " " " " " " "	0 27 1/2
E.M.D.A.A.A.....	Boîtes 40 lbs.....	0 37 1/2

**AUX FABRICANTS DE BEURRE ET DE FROMAGE**

ABONNÉS DU "PRIX COURANT"

Nous nous ferons un plaisir de fournir toutes informations sur les prix du marché, les frais de télégrammes seuls étant, naturellement, à la charge de nos clients.

**FEU, MARINE**  
COMPAGNIE D'ASSURANCE

**BRITISH AMERICA**

FONDÉE N 1833

Capital en Argent.....	\$1,000,000.00
Actif Total, au-delà de.....	\$1,776,606.45
Pertes payées depuis sa fondation.....	\$19,946,517.73

Bureau Chef à TORONTO, Ont.

GEO. A. C. COX, Président; J. J. KENNY, Vice-Président; P. H. SIMS, Secrétaire.  
EVANS & JOHNSON, Agents Résidents, 1723 Notre-Dame, MONTREAL.

**The National Life Insurance Co of Canada**

Incorporee par acte spécial du Parlement du Canada.

Capital autorisé - - - - - \$1,000,000

Bureau Principal:

**TEMPLE BUILDING, TORONTO.**

H. S. HOWLAND, Président, R. H. MATSON, Directeur-Gérant,  
F. SPARLING, Secrétaire-Trésorier.

Les personnes qui ont l'intention de s'assurer devraient examiner les plans attrayants de la "National Life," avant de s'assurer ailleurs.

On demande des agents actifs et de confiance, dans tous les comtés de la Province de Québec; ils devront être des hommes d'une réputation inattaquable.

S'adresser au Bureau Principal, TEMPLE BUILDING, TORONTO, ou à **CHS. G. GLASS**, Gérant Provincial 180 rue St-Jacques, Montréal.

The

**Federal Life Assurance**  
COMPANY

Bureau principal: HAMILTON, Ont.

Capital et Actif, .....	\$2,149,055.92
Surplus aux Porteurs de Polices .....	1,025,317.85
Payé aux Porteurs de Polices en 1900 .....	170,813.58

Les Polices-Contrats les plus désirables.

Jas. H. Beatty, Président. David Dexter, Directeur-Gérant  
J. K. McCutcheon, Surint. des Agences.

**London & Lancashire**

**LIFE INSURANCE COMPANY**

BUREAU PRINCIPAL POUR LE CANADA:

**MONTREAL.**

Bas Prix. Sécurité Absolue. Prompts Règlements.

Polices émises sur tous les plans approuvés.

F. SICOTTE, .....

Gérant Département Français.

Rt. Hon. LORD STRATHCONA & MOUNT ROYAL, Président.

B. HAL. BROWN, .....

Gérant Général pour le Canada.





PROVINCE DE QUÉBEC

Augmentation de capital

Montréal—Labrador Co Ltd, capital porté à \$300,000.

Laurentian Lumber Co, capital porté à \$50,000.

Cessations de Commerce

Montréal—Shearman S., horloger.

Québec—Turcotte A., thés et cafés; le commerce de détail.

Cessions

Ancienne Lorette—Allaire Jos., mfr chaussures.

Montréal—Dis. Pep. Co.

Timmes, Noble Co, papeterie, ass. 17 mai.

Trépanier O., hôtel, ass. 17 mai.

St Cœur de Marie—Jobin D., mag. gén.

St Valier—Pruneau Ate., épïc.

Concordats

Québec—Gagnon F. X. & Cie, épïc.

Curateurs

Montréal—Wilks & Michaud à Attleboro-Export Co.

Ste Rose—P. A. Longpré à J. B. Fortin, hôtel.

Décès

Montréal—Strachan Jas., boulangerie.

St Cyrille de Wendover—Lafontaine & La-voie, mag. gén.; Jos Lafontaine.

Dissolutions de Sociétés

Hull—Guitard & Desmarais épïc., S. Desmarais continue.

Montréal—Aron & Cie, nouv.

Freeman & Co, hôtel.

Bee Starch Co.

Bougie Frères, restaurant.

Dagenais & Gauthier, carrossiers.

Duval & Favreau, machinistes.

Favreau & Monty, peintres.

Québec—Sharples Bros, bois etc.

Ste Rose—Cossette & Archambault, beurriers.

En Difficultés

Fulford—Empire Oil Co, offrent 33c.

Fulford Lace Leather Co.

Montréal—Dion & Frères, épïc., offrent 35c dans la piastre.

Hull—Leblanc & Co, mag. gén.

Montréal—Bédard N., provisions, offre 25c.

Deslauriers Mme M., contracteur.

Montreal Agence Co.

Ormstown—Leggat J., tailleur.

Québec—Arcand D., courtier, offre 15c.

Dion & Frère, épïc., offrent 35c.

Roberbal—Lindsay C., mag. gén., offre 40c.

St Cyril de Wendover—Dauplaise P., portes etc.

Trois-Rivières—Ayotte P. V., papetier, offre 30c.

Incendies

Montréal—Olston C., tonnelier.

Fonds à Vendre

Montréal—Guimond J. C., chapeaux, etc.

Raby P., tailleur.

Dumont A., épïc.

Canadian Salt Co Ltd.

Fonds Vendus

Montréal—Dutrizac F. & Cie, épïc.

Minogue W. H., charretier.

Daignault L., épïc.

Soc. An. des Débats.

Guimond J. C., chapeaux etc.

Québec—Scully T. V., nouv. à I. I. Fortin.

Stanbridge East—Odell W. A., épïc. à S. Hope.

Nouveaux Établissements

Farnham—Giasson & Frères, carrossiers.

Lévis—Deslauriers & Vanellet, peintres.

Montréal—Bell Co, agents, Dora J. Bell.

Geo. Bonner, tabacs, etc.

Canada Linseed Oil Mills, Ltd.

Canadian Salt Co Ltd.

National Coal Tar Co.

Nivin & Son, prov., H. G. Nivin.

North Am. Mail S. S. Co.

Pennsylvania Coal Co.

Ste Bibliophile, publication hebdomadaire.

Standard Asbestos Co, Ltd.

Texas Gold Mining Co.

Canadian Typewriter Co.

F. V. Forgues & Co, chimistes, etc.

Laplante F. X., mfr bar, Mme F. Laplante

Oraindi & Vega, cigars, etc.

Snwdon & Paterson, agents.

Bissonnette & Renaud, merceries.

Lafontaine & Bastien, peintres.

Leveillé J. & Cie, thés etc. Z. Duchesneau.

Montreal Express Co, D. Barnelson.

Moquin O. & Cie, agents.

National Cash Register Co.

Paquin C. & fils, imprimeurs C. Paquin.

Rougier frères, importateurs Claudius

Rougier.

Standard Dancing Hall.

Rivière Bois Clair—Sté Fabrication beurre et fromage.

St Hyacinthe—Brodeur Jos. & Co, mag. gén.

Mme J. Brodeur.

Meldrum & Duclos, œufs.

St Jean—C. Brosseau & Co, épïc. H. Brosseau.

St Ours—Club St Denis.

Ste Rose—Archambault & Beaulieu, beurriers.

St Victor-Tring—Bolduc & Frère, bois.

Windsor Mills—Windsor Electric Co.

Rock Island—Lay Whip Co.

PROVINCE D'ONTARIO

Cessations de Commerce

Bookton—Buckberrough M. C., charroin.

Elora—Scott W. H., chaussures.

Ottawa—Burne & Co, nouv.

Woods B. R., mfr de cigares.

Cessions

Frankville—Gallagher J., mag. gén.

Listowel—Bricker Sam., ferronneries.

Myrtle Station—Armour W., mag. gén.

Renfrew—Ribera F., chaussures.

St Thomas—Ostrander J. S., bijoutier.

Décès

Brantford—Pattison J., meubles etc.

Dissolutions de Sociétés

Rodney—Heatherington Brod, meuniers.

En Difficultés

Hamilton—Lennox Katie, modiste.

Fonds à Vendre

Guelph—Welsh Pat., hôtel.

Hamilton—Morris & Co, épïc.

Pefferlaw—Wheatley W., hôtel.

Redgetown—Reep Wm, hôtel.

Toronto—Boyce S., nouv.

Shields Jos., épïc.

Fonds Vendus

Alliston—McDonnel Annie, hôtel.

Leamington—Proctor J. E., épïc.

London—Howe J., hôtel.

Lewis Peter, hôtel.

Ross J. H., confiseur.

Meaford—Snider & Saunders, épïc.

Nelstown—Chittich Geo., hôtel.

Orangeville—Bench M., liqueurs, etc.

Incendies

Kingston—Angrove Thos, fonderie.

London—Van Buskirk M., épïc.

Ottawa—Boucher Nap., hôtel, ass.

Brennan Mrs P., restaurant, ass.

Chevrier A. H., hôtel, ass.

Louis d'Amour, charroin.

Landreville V., cigares etc., ass.

Roy & Sevigny, hôtel, ass.

Sandberg O., chaussures.

Tague A. & Co, cigares, ass.

Wooding W. H., épïc.

Nouveaux Établissements

Leamington—McSween & Russel, épïc.

NOUVEAU-BRUNSWICK

Cessions

St Stephen—Boyd & Son, ferblantiers.

Cessations de Commerce

Coldstream—Hayward A. W., mag. gén.

Woodstock—P. Gillen, Mme, épïc.

Décès

St John—Brock & Paterson, modes en gros, -F. W. C. Brock.

En Difficultés

Shediac—Poirier, Doiron & Co, mag. gén.

NOUVELLE-ÉCOSSE

Cessations de Commerce

Halifax—Grant D. O., épïc.

Fonds à Vendre

Granville Ferry—Mills & Son, mag. gén.

Fonds Vendus

Springhill—McLeod & Co, mag. gén., à H. Terrio.

Wolfville—Starr & Franklyn, ferronneries.

Nouveaux Établissements

Sydney—Mills, McKenzie & Ross, mag. gén.

MANITOBA ET TERRITOIRES DU NORD-OUEST

Cessations de Commerce

Shoal Lake—Bailey J. W., hôtel.

Cessions

Portage LaPrairie—Morrow Bros, mag. gén.

Décès

Régina—Sprague Jas., mag. gén.

Dissolutions de Sociétés

Winnipeg—Scott H. & Co, épïc.

Fonds à Vendre

Strathclair Station—Roberts & Co, mag. gén.

Fonds Vendus

Winnipeg—Hyndman & Co, hardes, 67c dans la piastre.

COLOMBIE ANGLAISE

Cessations de Commerce

Anaconda—Hooper & Nash, hôtel.

Beverton—Boles F. C., mag. gén.

Eholt—Bolt Chs, hôtel.

Golden—McDermot & Co, mag. gén.

Grand Forks—Graham Wm, hôtel.

Nelson—Kirkpatrick & Wilson, épïc.

Kootenay Cigar Mfg Co.

Simpson F., hôtel.

Phoenix—Miraud & McDowell, hôtel.

Victoria—Golding F., hôtel.

Westbridge—Kelly Eddie, hôtel.

Dissolutions de Sociétés

Slocan City—Laké & Noble, hôtel.

White Horse—Barrett & Turner, hôtel.

Revelstoke—Revelstoké Cigar Co.

JOURNAL DE LA JEUNESSE. — Sommaire de la 1483e livraison (4 mai 1901). — Le Rubis de Lapérouse, par G. de Beauregard. — Les tombes impériales chinoises. — Les Almanachs, par Louis Barron. — Excursions de vacances, par Louis Rousselet. — Cœur brisé, par Mme la Ctesse de Houdetot. — Le Code télégraphique allemand pour les dépêches des soldats. — Un violoniste prodige de sept ans, par Augusta Latouche.

Abonnements: France: Un an, 20 fr. Six mois, 10 fr. Union Postale: Un an, 22 fr. Six mois, 11 fr. Le numéro: 40 centimes. Hachette & Cie, boulevard St-Germain, 79, Paris.

# SEL WINDSOR

Le meilleur pour le beurre,  
Le meilleur pour le fromage,  
Le meilleur pour la table.

TOUS LES EPICIERS LE VENDENT.

## Avoine Roulée...

Les Epiciers de Gros préfèrent tous la marque "MAPLE LEAF" de Thomson, parceque leurs clients demandent cette marque, sachant qu'elle est toujours digne de confiance.

JOHN WILKINS, Agent des Meuniers,  
281, Rue des COMMISSAIRES, MONTREAL.

# JOS. COTÉ

IMPORTATEUR ET MARCHAND DE

Tabac, Pipes, Cigares, Biscuits et Confiseries

EN GROS.

QUEBEC.

## Le COGNAC PH. RICHARD

Fine Champagne—V.S.O.P.—V.S.O.—V.O.—est

LE MEILLEUR. LE PLUS PUR

d'après l'opinion de tous les consommateurs,  
aussi, la demande en est-elle considérable.

LANGLOIS & PARADIS, Québec.

Seuls Agents pour le District de Québec et l'Est.

## LAKE OF THE WOODS MILLING CO., Ltd.

Les moulins à farines les plus parfaits en Canada. Capacité: 2,500 barils par jour.

Moulins à KEEWATIN et PORTAGE LA PRAIRIE, Manitoba.

Des élévateurs à toutes les localités importantes à blé dans le Nord-Ouest. Toutes sortes de farines de blé dur, en barils et en sacs. Les prix et les autres informations sont fournis sur demande.

Chambres 207 à 210 Edifice de la Banque des Marchands du Canada, 205 Rue St-Jacques.

# Voyez

La Qualité,  
Le Genre,  
Les Prix,  
L'Assortiment,

## Des Viandes en Conserve de Clark.

Et vous vous joindrez à nous pour la distribution des

# 55 variétés à choisir.

### COMPTABLES.

F. X. BILODEAU. A. O. CHALIFOUR

BILODEAU & CHALIFOUR,

Comptables, Auditeurs et  
Commissaires, Liquidateurs  
de faillites.

No 15 rue Saint-Jacques,  
Téléphone Bell Main 3232. Montréal.

W. M. RENAUD,

Comptable, Auditeur et  
Commissaire. Spécialité:  
Règlement des affaires de  
Faillites.

No 15 rue St-Jacques,  
Téléphone Main 2274. Montréal.

A. LEX. DESMARTEAU,

Successeur de Charles Desmarteau,  
COMPTABLE, AUDITEUR,  
LIQUIDATEUR DE FAILLITES

Commissaire pour  
Québec et Ontario.

Bureaux, 1598 et 1608 rue Notre-Dame,  
Montréal.

GAGNON & CARON,

Curateurs, Experts Comptables,  
Bâtisse des Chars Urbains,

Tel. Bell Main 815. B. P. 911 Montréal.

Arthur Gagnon, Gérant de la Succession  
Hon. Jean Louis Beaudry.

L. A. Caron, Auditeur de la ville de Mal-  
sonneuve et de la Chambre de Com-  
merce du district de Montréal.

## GEO. GONTHIER

Expert Comptable et Auditeur

EXPERT REPRESENTANT

The Account, Audit & Assurance Co'y,  
Limited., New York

Spécialité: Audition de livres et organisation  
de comptabilité d'après méthode appelée  
"Balance Sheet System of Accounts."

11 et 17, Côte de la Place d'Armes  
Tel, Bell Main 1490. MONTREAL.

## AU COMMERCE

Collection faite par toute la Puissance.

Satisfaction garantie.

Conditions exceptionnelles.

Références de première classe.

Liste d'abonnés envoyée sur demande.

JOS. BACON,

COMPTABLE ET COLLECTEUR

80 Rue St-Gabriel - - - Montréal  
Tél. Bell Main 1650

L. R. MONTBRIAND,

Architecte et Mesureur,

No 230 rue St-André,

Montréal.

Tel. Bell: Main 3391.

1er Etage, Chambre 3

## M. VICTOR ROY

ARCHITECTE ET EVALUATEUR - MEMBRE A.A.P. Q.

146, rue St-Jacques, Montréal.

J. EMILE VANIER,

Ingénieur Civil et Architecte.

Ancien élève de l'Ecole Polytechni-

que. Constructions Civiles et Reli-

gieuses, Aqueducs, Egouts, Pava-

vages. 20 années de pratique.

107 rue St-Jacques, Montréa

**TUE**

à tout coup!

L'Exterminateur Common Sense contre les  
Rats, les Souris, les Coquerelles et les Punaises  
Le seul remède de confiance connu.

En vente partout.

Bureau: 381 Rue Queen Ouest, - Toronto.  
Méfiez-vous des imitations sans valeur.



Pendant la semaine terminée le 11 Mai 1901

**MONTREAL-EST**

*Quartier St-Jacques*

Rue St Christophe, Nos 91 et 93. Lot 813, avec maison en brique, terrain 43 x 76, supr 3268. Zotique Bayard et uxor à Palmire Julien épouse de Pierre Mailhot; \$4500 [53032].

Rues Rivard, No 1 et Roy Nos 159 et 161. Droits dans les lots 1/5 de 1/2 ind 1202-79, 80, avec maison en brique, terrain 25 x 70 supr 1750. Gertrude Oakes à George Oakes; \$100 [53044].

Rue St Christophe, Nos 201 et 203. Lot 854-17, avec maison en brique, terrain 22.10 x 71, supr 1621. Alphonse Levert à Eustache Dupré; \$2800 [53062].

Rue Sherbrooke, No 241. Lot 1208-1, avec maison en brique, terrain 92 d'un côté 93.6 de l'autre x 222 d'un côté et 196 de l'autre, supr 19384. Le Shérif de Montréal à Le Crédit Foncier Franco-Canadien; \$6501 [53069].

Rue Wolfe, Nos 442 à 452. Lots 974-106 à 109, avec maison en brique, terrain 84 x 66, supr 5544. Rose de Lima Gouneau épouse de The Deery à Joseph Gareau; \$5000 [53083].

*Quartier St Laurent*

Rue Hermine, Nos 18 à 24. Lot 725, avec maison en brique, terrain 63.6 x 56.3, supr 3572. Annie Walsh Vve de Richard Drake à Michael Sharkey; \$3500 [53051].

*Quartier St-Louis*

Rue Drolet, No 166. Lot 903-144, avec maison en brique, terrain 25 x 72, supr 1440. Jos E. Berthiaume à Louis Tourville; \$1850 [53031].

Rue St Laurent, Nos 129 et 131. Lot pt 255, avec maison en pierre et brique, terrain 36.8 d'un côté et 35.10 de l'autre x 92, supr 2972. Eugène Lafrancain et al à Fortunat Gaudreau; \$14810 [53034].

Rue St Norbert, No 76. Lot 780-7, avec maison en brique, terrain 21.4 x 68.1, supr 1388. Stephenson Goodbody à James Kerr; \$1360 [53036].

Rue St Denis, No 568. Lot 902-121, avec maison en pierre et brique, terrain 25 x 100. Maurice Perrault et al à Joséphine Virginie A. Desjardins épouse de J. J. B. Roméo Lafontaine; \$4500 [53047].

Rue St Dominique, No 647. Lot 1054, avec maison en brique, terrain 43 x 74, supr 3182. Bridget Annie Tiernan à The Montreal Loan & Mortgage Co; \$2400 [53074].

Rue Lagachetière, No 475. Lot pt N. E. 225, avec maison en bois, terrain 21.2 x irrég, supr 3657. Georgie A. Ménard dit Bonenfant à Eusèbe Laliberté; \$2000 [53081].

Rue St Hypolite, No 15. Lot pt 861, avec maison en brique, terrain 25 x 50, supr 1250. Georgie Anna Ménard à Wilfrid A. Huguenin; \$2100 (à réméré) [53082].

*Quartier Ste-Marie*

Rue Robert, Nos 18 et 20. Droits dans le lot 1/2 ind 1430, avec maison en brique, terrain 42.6 x 95.6, supr 4059. Anna Gratton épouse de Ernest Gauthier et al à Anastasie Corbeil Vve de Louis alias Jos Gratton; [53020].

Rue Logan, Nos 342 et 344. Droits dans le lot 787, avec maison en brique, terrain 40 x 84, supr 3360. Aurelie Rochon épouse de Ed Larin et al à Joseph Chartier; \$1030.33 [53026, 53025].

Lot pt. S. E. 1359-17. avec maison en brique, terrain 14 x 98 supr 1373. Henri Gagnon à Nathalie Lafranchise; \$900 [53054].

Rue Logan, Nos 126 et 128. Lot pt N. E. 1421, avec maison en brique, terrain 60 x 70. Stanislas Chaput à Joseph Chaput; \$1500 [53055].

**MONTREAL-OUEST**

*Quartier Ste-Anne*

Rue Mullins, No 58. Lot 809-7, avec maison en bois, terrain 23 x 68.8 d'un côté et 75.10 de l'autre. Dame Mary Sandiss Vve de John Stewart Drummond à John Killfeather; \$730 [135097].

Rue St Maurice, Nos 78 à 84. Lot 1841, avec maison en bois et brique, terrain 53.7 x 71.8 d'un côté et 72.4 de l'autre, supr. 3857. Dame Mary McGinnis Vve de John McLynn à Eusèbe Laliberté; \$4000 [135098].

*Quartier St Antoine*

Rue Ste Catherine, Nos 2677 et 2677a. Lot pt 1661, avec maison en pierre et brique, terrain 24 x 96, supr 2400. Dame Elizabeth Patton épouse de Edw. H. Copland à Mary Barbara Radenach; \$5000 et autres considérations [135062].

Rue Dominion, Nos 80 à 84. Droits de suc. dans les lots 87-4, 4a, et autres immeubles, avec maison en bois et brique, terrain 31 de front 28.4 en arrière x 40; 1 do 43 x 25 d'un côté et 28.9. Ephrem Renaud et uxor et al à Alphonse alias Alex Brunet; \$4000 [135066].

Rue St Mathieu, No 88. Lot 1663-13, avec maison en pierre et brique, terrain 22 x 94, supr 2256. Edw Goff Penny à John Wm Roberts; \$4700 [135075].

Rue Crescent, No 122. Lot 1702-49, avec maison en pierre et brique, terrain 23.4x103.9, supr 2420.9. La Succession Hosa B. Smith à Dame Amélia M. Date épouse de R. A. Mainwaring; \$8919 [135080].

Rue Notre-Dame, Nos 2603 à 2609. Lot 198 avec maison en pierre et brique, terrain 44.6 x 117.9 d'un côté et 117.6 de l'autre supr 5035. Toussaint Legault dit Deslauriers à Dame M. G. Dina Laferrière épouse de Michel T. Lefebvre; \$18000 [135086].

Rue Crescent, No 139. Lot pt S. E. 1702-68 pt N. O. 1702-69, avec maison en pierre et brique, terrain 23.4 x 100 supr 2333. Francis Robert F. Brown à Dame Alice M. Whitehead épouse de Leslie Gault Craig; \$9000 [135096].

**HOCHELAGA ET JACQUES CARTIER**

*Quartier Hochelaga*

Rue Ste Catherine. Lots 166-22, 24, 25, terrains 23.8 x 100 supr 2367 chacun vacants. J. U. Emard à Henri Bourgie; \$4615 [90057].

Rue Ste Catherine. Lot 166-23, terrain 23.8 x 100 supr 2367 vacant. Narcisse Prifneau à Henri Bourgie; \$1538 [90058].

Rue Logan, No 31. Lots 166-111 à 117, avec fabrique en brique, 6 terrains 21 x 80 supr 1680; 1 do 24 d'un côté 21.6 de l'autre x 80 supr 1820 chrcun. Thomas Ebenezer Vasey à The Nichols Chemical Co Ltd; \$5000 [90146].

*Quartier St-Denis*

Rue Berri. Lots 162-58 à 63, terrains 22 x 70 supr 1540 chacun vacants. The Montreal Loan & Mortgage Co à Joseph Daniel; \$1550 [90068].

Rue St André, No 1770. Lot 7-513, terrain 25 x 87 supr 2175 vacant. The St Denis Land Co à Joseph Morin; \$150 [90108].

Rue Berri, Nos 1202 à 1210. Lots 162-79 à 82, avec maison en pierre et brique, terrain 88 x 70 supr 6160. Le Shérif de Montréal à The Sun Life Assurance Co; \$3500 [90119].

Rue Huntley. Lot 1/2 N. 8-567, terrain 25 x 100 vacant. The St Denis Land Co à Eleonore Charbonneau; \$187.50 [80125].

Rue St Hubert, No 1660. Lot 7 325, avec maison en bois, terrain 25 x 109, supr 2725. Trefflé Théoret à Wilfrid Simard; \$110 (à réméré) [90126].

Rue Carrière, No 209. Lot pt 304 avec maison en bois, terrain 23 x 60 supr 1380. Chs H. Marion aux Commissaires d'Ecoles de Côte St Louis; \$1000 [90134].

Rue Carrière, No 211. Lot pt S. O. 304, avec maison en pierre, terrain 23 x 60, supr 1380 Lucie Dupré, épouse de Joseph Dagenais aux Commissaires d'Ecoles de Côte St-Louis; \$1150 [90137].

Rue Carrière, Nos 205 à 209. Lot pt N. O. 305, avec maison en pierre et bois, 1 terrain, supr 1180; 1 do 28 x 120; 1 do irrég, supr 2070. Joseph Leduc et uxor aux Commissaires d'Ecoles de Côte St Louis; \$3000 [90138].

Ave Christophe Colomb. Lot 328-404, terrain 25 x 148, supr 3700, vacant. Louis Alph. Boyer à James Henney; \$500 [90158].

Rue St André. Lot 7-533, 534, terrain 50x 75.3 d'un côté et 74.10 de l'autre, supr 3751, vacant. P. J. Dumont à The Telfer & Ruthven Co; \$200 [90168].

Rue Massue. Lot 325-223, terrain 19.9 x 75, supr 1483, vacant. Alexandre Hogue à J. B. Major; \$500 [90170].

*Quartier St Gabriel*

Rue Liverpool, Nos 236 et 238. Lot 3239-14, avec maison en brique, terrain 22.6 x 80, supr 1800. James Walmsley à John Beattie; \$1100 [90090].

*Quartier St Jean-Baptiste*

Rue Cadieux, Nos 884 à 892. Lot 133, avec maison en bois, terrain 39 x 70, supr 2730. Alphonse Richer à John E. Loïselle; \$8500 [90051].

Rue Seaton. Lot 1-339, terrain 26 x 118, supr 3068 vacant. Alma Gravel, vve de Ovila Paris et al à Joseph Philippe Lacroix; \$500 [90092].

Rue St Hypolite, Nos 475 et 477. Droits dans le lot 167 et autres, avec maison en brique, terrain 40 x 72 supr 2880. Bridget Annie Tiernan à The Montreal Loan & Mortgage Co; \$2400 [90153].

*Ste Cunégonde*

Rue Notre-Dame. Lot 2377, avec maison en brique, terrain 30 x 112. Gagnon & Caron à Marie Laure Jeanne Gagnon; \$4000 (à réméré) [90074].

*St Louis—Mile-End*

Ave de Gaspé. Lot 10-119a, avec maison en bois et brique, terrain 24 x 77. Le Shérif de Montréal à Damase Marsolais; \$550 [90037].

Rue Clark. Lot 1/2 N. O. 11-348, avec maison en brique, terrain 25 x 84. Joseph Deschambault à Lydia Dugas dit Labrèche épouse de Wm Wells; \$2800 [90087].

Rue Susanne. Droit de réméré dans le lot 10-1792, avec maison en brique, terrain 30 x 92.6. Ferdinand Pageau à Avila Comtois; \$50.6 et autres considérations [90111].

Rue St Laurent. Lot 1/2 N. 11-1143, terrain 25 x 84 vacant. Horm. Courtois à Isaie Dugas; \$400 [90112].

Rue Clark. Lot 1/2 S. 11-1125, terrain 25 x 84 vacant. The Montreal Investment & Freehold Co à Honoré Jarry; \$210 [90141].

*Westmount*

Rue High. Lot pt 374-4.2, terrain 8 x 95 supr 760 vacant. Allan A. Phillips à The Town of Westmount; \$— (Cession) [90047].

Ave York. Lots 214-48b, pt 214-49 pt 214-50a pt S. O. 214-49, terrain 23.6 x 120 vacant. Fanny Burrows Vve de Wm Luttrell à Wm Sidney Robertson; \$2850 [90048].

Ave Victoria. Lot 215-15, avec maison en pierre et brique, terrain 50 x 135. Charles Wells à James Elliot; \$2550.97 et autres considérations [90049].

Ave Wood. Lots pt N. O. 375-112, pt S. E. 375-113, avec maison en pierre et brique, terrain 21.4 x 108. La succession Uriah Cleary à John Millen; \$4350 [90050].

Ave Elm. Lot 375-128, avec maison en pierre et brique, terrain 25 x 108. Fanny

# ARGENT A PRETER

## SUR PROPRIETES

MAISONS DE VILLE, TERRAINS, TERRES EN CULTURE.

**PRÊTS** AUX CONSTRUCTEURS, AUX CULTIVATEURS,  
AUX MUNICIPALITÉS, AUX FABRIQUES DE  
PAROISSES. ACHATS DE CRÉANCES HYPOTHÉ-  
CAIRES, DE BONS ET DÉBENTURES. PROPRIÉTÉS A VENDRE.

POUR RENSEIGNEMENTS ET FORMULES Etc. S'ADRESSER A

# Credit Foncier F. C.

30, rue Saint-Jacques, Montréal

## L'Union Franco-Canadienn

### Section des Rentes Viagères

N'y a-t-il pas là de quoi faire, au bout de 20 ans, avec l'intérêt de tous les capitaux ainsi accumulés une belle rente viagère aux membres survivants de notre association, auxquels capitaux il faut ajouter ceux qu'auront versés les personnes admises dans la dite section, une ou plusieurs années après les premiers membres.

D'ailleurs ce n'est ni plus ni moins que le système d'hérédité le plus en usage dans la province de Québec. Ainsi, supposons que je possède une valeur de cent mille piastres de propriétés et que j'aie dix enfants. Après ma mort et celle de ma femme, mes enfants devront, naturellement, hériter chacun de la somme de dix mille piastres. Mais, si cinq de mes enfants meurent avant ma femme et moi, les enfants survivants hériteront naturellement du double, c'est-à-dire, de la somme de vingt mille piastres. Trouvez-vous quelque chose d'immoral dans le fait que les enfants survivants, dans le cas ci-dessus mentionné, héritent de leurs frères et sœurs? Evidemment non, n'est-ce pas? Eh bien, il en est de même pour les membres de la section des Rentes Viagères de l'Union Franco-Canadienne.

Adresse: L'UNION FRANCO-CANADIENNE, 71a rue St-Jacques, Montréal.

## LEFEBVRE, RYAN & CIE

MANUFACTURIERS DE

Vinaigres et Marinades, Vinaigres Purs, Marinades de toutes sortes

DE QUALITÉ SUPERIEURE SOUS TOUS RAPPORTS.

## VINAIGRE IMPERIAL

Reconnu comme donnant toujours la plus  
entière satisfaction.

BUREAUX ET ENTREPOTS:

155 à 159 rue des Communes, et 4 à 10 rue Duc

**MONTREAL**

### COURSE POUR LES TAPIS...

Tel est le mot qui exprime le mieux l'activité qui prévaut en ce moment dans les Tapis, Rideaux et Couvertures de plancher à chacun de nos Trois Grands Magasins de Tapis.

**THOMAS LIGGET,**

1824 rue Notre-Dame, Montréal.  
2446 rue Ste-Catherine, Montréal.  
175 à 179 rue Sparks, Ottawa.

### LES MARCHANDS...

Qui vendent le

### SIPOP D'ANIS DE GAUVIN

Donnent satisfaction à leurs clients  
et réalisent un honnête profit.

Tous les marchands de gros vendent  
le SIPOP D'ANIS DE GAUVIN.

DEPOT GENERAL

**J. A. E. GAUVIN**

1286 Rue Ste-Catherine, Montréal.

**LS. DESCHENES**  
ENGANTEUR DE COMMERCE

— ET —

Jobber en Chaussures  
NO 60 RUE ST-JEAN  
QUEBEC

V. B. — Messieurs les marchands de la campagne  
pargneront de l'argent en venant me faire visite  
avant d'acheter ailleurs. J'ai constamment en  
mains toutes sortes de jobs pour leur commerce

Jean Johnston Vve de Chs Evan Grant à Joseph Wilson; \$6900 [90054].

Ave Bellevue. Lot 375-66, terrain supr 32243 vacant. David Yuile à Joseph Gibson; \$5642.52 [90061].

Ave Arlington. Droits dans les lots 230-1 à 10, 17 à 20, 27, 230-b 1 à 10, terrains vacants. Thos Hy Yeoman à Thos Melburn; \$1.00 [90109].

Rue Clark. Lot 311-5, avec maison en pierre et brique, terrain 20 x 120. Emma Hearn Stone épouse de Henry Lawlor à Herbert Brown; \$5000 [90149].

**St-Henri**

Rue St Elizabeth. Lot 1707-4, avec maison en bois, terrain supr 1752. Louis Daoust à Joseph Ritchot; \$1400 [90106].

Rue Butternut. Lot 1704-364, terrain 25 x 125, supr 3125 vacant. The St Henry Land Co à Azade Ducap dit Beaudet; \$312.50 [90152].

**Maisonneuve**

Ave Desjardins. Lots 13-110 à 116, terrain 25 x 100 vacants. Marie G. Dina Laferrière épouse de Mich. Théodule Lefebvre à Toussaint Legault dit Deslauriers; \$7000 [90089].

**Côte St-Paul**

Rue Molson. Lot 3471 avec maison en bois, terrain 45 x 90. Le Shérif de Montréal à Kent & Turcotte; \$265 [90088].

**Montréal Ouest**

Ave Hillview. Lot 140-508, avec maison en pierre et brique; terrain 50 x 110. Georgina Arnott-Loranger, épouse de James Ballantyne à Chs C. Ballantyne; \$4000 [90044].

Ave Hillview. Lot 140-511, terrain 50 x 110, vacant. F. J. Cook à Christine Gordon épouse de John Ballantyne; \$350 [90045].

Lot 141-152, 153, avec maison en bois et brique. Arth. W. Staveley à John Wm Staveley; \$1100 [90163].

**Côte des Neiges**

Ave Marchmont. Lot 152-19, terrain 50 x 150, vacant. Arthur McKenzie Duckworth à Joseph B. Léarmont; \$900 [90060].

Rue Boulevard et ave Marchmont. Lots 151-80 à 84, 111 à 115, 152-80 à 84; 5 terrains 50 x 105, supr 5250; 1 do supr 21266; supr totale, 52016 vacant. David Williamson à Wm A. Grant; \$6502 [90080].

**Sault aux Récollets**

Lots 287-2 pt 287a et b. Alfred Eaves à Mary Williams épouse de Samuel Sherman; \$900 [90118].

Rue St Laurent. Lots 262-297, 298, terrains vacants. Leslie H. Gault et al à Gédéon Benoit; \$400 [90132].

**St-Laurent**

Lots 641-3-76 à 79, 98 à 101, 641-2-35, 36, terrains vacants. The Montreal Investment and Freehold Co à Elizabeth Gareau; \$470.85 [90100].

Lot pt N.O. de pt 44-276. Ed. Gohier à Paul Chartrand; \$150 [90113].

Lots 454-61 à 64, terrains vacants. Tobias Butler à la Corporation du Collège St Laurent; \$400 [90159].

**Lachine**

3e Avenue. Lot 916-45 terrain 50 x 120, vacant. Alfred Amesse, sr à Charles Robinson; \$225 [90039].

Lot 1-36. Wm G. Owens à Daniel Wilson; \$2218.56 [90059].

**Pointe Claire**

Lot ind. 26. La Corporation du Comté de Jacques Cartier à Omer Mayer; \$20.66 [90093].

Lot 44. Antoine Viger à Charles E. Campeau; \$100 [90105].

Lot S. O. pt 59 et mobilier. Ida Décarie épouse de Joseph Letourneux à Emma Décarie épouse de Armand Larue; \$1000 [90147].

**Pointe-aux-Trembles**

Lot 73. François Martineau à Wm A. Cornell; \$7000 [90036].

Voici les totaux des prix de ventes par quartiers :

St Jacques	\$18,901 00
St Laurent	3,500 00
St Louis	29,020 00
Ste Marie	3,430 33
Ste-Anne	4,730 00
St Antoine	49,619 00
Hochelaga	11,153 00
St Denis	11,872 50
St Gabriel	1,100 00
St Jean-Baptiste	11,400 00
Ste Cunégonde	4,000 00
St Louis Mile-End	3,200 00
Westmount	26,393 49
St Henri	1,712 50
Maisonneuve	7,000 00
Cote St Paul	265 00
Montréal Ouest	5,450 00
Côte des Neiges	7,402.00

\$200,158 82

Les lots à bâtir ont rapporté les prix suivants :

Rue Ste Catherine, quartier Hochelaga, 65c	Le pied
Rue Berr, quartier St Denis 16 7/9c.	
Rue St André, do 6 9/10 et 5 1/2c.	
Rue Huntley, do 7 1/2c.	
Ave Christophe Colomb, quartier St Denis, 13 1/2c.	
Rue Massue, quartier Ste Denis, 33 7/10c.	
Rue Seaton, quartier St Jean-Bte, 16 3/10c.	
Rue St Laurent; St Louis-Mile End, 19c.	
Rue Clark, St Louis-Mile-End, 10c.	
Ave York, Westmount, \$1.01.	
Ave Bellevue, Westmount, 17 1/2c.	
Rue Butternut, St Henri, 10c	
Ave Desjardins, Maisonneuve; 40c.	

**PRÊTS ET OBLIGATIONS HYPOTHÉCAIRES**

Pendant la semaine terminée le 11 mai 1901, le montant total des prêts et obligations hypothécaires a été de \$109,062 divisés comme suit, suivant catégories de prêteurs :

Particuliers	\$86,200
Successions	9,000
Cies de prêts	12,362
Autres corporations	1,500
	\$109,062

Les prêts et obligations ont été consentis aux taux de :

5 p. c. pour \$1,000; \$1,500; \$2,000; \$2,300; \$4,000; \$4,500; \$6,000 et \$16,000.

5 1/2 p. c. pour \$3,000; \$5,000 et \$14,000. Les autres prêts et obligations portent 6 pour cent d'intérêt, à l'exception de \$500, à 7 et \$300 à 8 pour cent.

**PROVINCE DE QUEBEC**

**Cour Supérieure**

**ACTIONS**

DÉFENDEURS. DEMANDEURS. MONTANTS

Glasgow, Ecosse  
Glasgow (The) Nav. Co. Frk  
Tracuzzy 2200

Gronite Creek, C. A.  
Stevenson Robt. Western Loan & Trust Co 5000

Iberville  
Corriveau Dame A. J. et vir. J.  
Marien 181

Montréal  
Bell Joshua. The Merchants Bk of C. 1c cl.  
Brown Bros. Wm Meldrum 138  
Baie des Chaleurs Ry Co. Dame  
Emma Casler 380  
Cité de Montréal. Dame Ellen Eustace  
(Dom.) 1850

Can. Pac. Ry Co. Wm Jacobs 100  
Cox John & James Barry Bros Ltd 248  
Daignault Ed. Louis Morache 1000  
Dunnais Clément. Chs Basinet 500  
Dunham E. H. & Co. W. P. Scott 219  
Fournier D. E. & Cie et al. J. S. Budden 3e cl.

Fournier D. E. & Cie et al. J. S. Budden 2e cl.

Gariépy Wm & Co et al. J. A. Poulin 350

Gagnon Eug. Montreal Brewing Co 120

Grand Trunk Ry Co. Jas. J. Brentnall 2e cl.

Higgins Chs L. J. A. Young 2000

International Ry Pub. Co. The Scottish Union and National Ins. Co 147

Karch J. A. Imperial Bank of C. 212

Laberge Ed. Eloi Guimond 100

Lamarche Jos. Pillow & Hersey Mfg Co 222

Lyon Chs E. P. The Travelers Ins. Co 227

Larue Mag. John J. Whyte 136

Laurin Alf. Art. Laurin & Cie 142

Mathieu Dame-Corinne et vir. Ville de Westmount 166

Martel Dame J. Phil. Adelmar Carrière 175

Mackenzie Hector et al. J. Jas. Thorley 194

Montreal Mining and Trading Co. Jas. B. Hooper 373

Paterson W. J. Dame Ada Denès 123

Prescott Brewing & Malting Co. L. H. Boisseau esqual 500

Quinlan J. J. M. Pedron 190

Rancourt Fedeline et vir. A. A. Gauthier 150

Stern B. M. Vineberg & Co 240

Sauvageau Eugène. Leopold Larue 295

Stewart. W. W. Strachan 1116

Tuck Geo. et al. S. Babcock et al 3e cl.

Vinet Onésime. Louis Berthiaume 200

**Perth, Ont**

Davis Thy. Eusèbe Tougas 402

**Pointe Claire**

David Dame Mélina. Dame Emelie Brunet 1339

Charlebois Arsène. Trust & Loan Co 2272

**St Henri**

Abinovitch Louis. Jos. Vezéau 339

Barbeau F. X. J. A. M. Pilon 124

Mongean Agnus. Narc. Bélanger 165

**St Hyacinthe**

Poulin Jos. A. et al. Wm Gariépy et al 262

**Westmount**

Wilson W. J. Ville de Westmount 3e cl.

Jeffrey Alex. Geo. F. Fisher 355

Bradshaw Dame David. M. Murdock 9000

Bradshaw Geo. La Banque Nationale 198

**Cour Supérieure**

**JUGEMENTS RENDUS**

DÉFENDEURS. DEMANDEURS. MONTANTS

Chesham  
Goulet Jean fils. A. Bourquet 177

Clifton  
Leavitt D. P. Bacon 180

Durham  
Mills Abel et al. B. Quinn 214

Emberton  
Lallier Alph. M. B. McAuley 287

Longueuil  
Benoit Frs. F. X. Bilodeau et al 1e cl.

Montréal  
Boisclair E. Jos A. Lamarche 141

Bourgie H. Jas Lefebvre 115

Cité de Montréal. John O'Connor 150

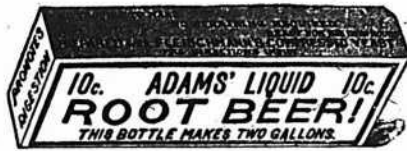
do John McMahon 40

do Rev. E. Friedlander 1300

D'Ivry R. Ogier. Hiram Johnston 293

# ADAMS' ROOT and GINGER

## Beer



## Extracts

Se vendent de l'Atlantique au Pacifique

Grandeur de 10c donne 2 gallons.  
Grandeur de 25c donne 5 gallons.

Demandez à votre fournisseur de gros.

Pour prix, voyez les prix courants.

CANADIAN SPECIALTY CO., 58 Colborne St., TORONTO, Ont. - Seule Manufacturière.

**JOHN BERTRAM & SONS,** **Manufacturiers d'Outils pour Machines**  
Seront heureux de correspondre avec les personnes intéressées.  
**DUNDAS, ONT., - (Canada.)**

**LEDUC & DAoust** MARCHANDS DE GRAINS et de PRODUITS  
EN GROS ET A COMMISSION

Spécialité: Beurre, Fromage, Œufs et Patates.

AVANCES LIBÉRALES FAITES SUR CONSIGNATION  
CORRESPONDANCE BOLLICITEE.....

1217 ET 1219, RUE SAINT-JACQUES, MONTREAL

## Les MOUTARDES PURES DE DUNN

donnent une satisfaction sans mélange.

La raison en est — qu'elles donnent du profit aux marchands et de la satisfaction aux consommateurs.

DUNN'S MUSTARD WORKS, HAMILTON, ONT.

**GRAINS DE SEMENCE,** Mil Canadien, Mil Ouest, Trèfle rouge, blanc, Alsike, Blé Manitoba et Blé Ontario, Avoine, Orge, Pois, Etc., Etc.

Blé d'Inde à Silos, Lentilles, Engrais chimique, Plâtre à terre.

SPÉCIALITÉS POUR CERCLES AGRICOLES.

**J. B. RENAUD & CIE**

126-140 Rue Saint-Paul, - - - - - QUÉBEC.

Pour vos Achats de

**Raisins, Amandes, Liqueurs Fines, Vins, Alcools**

Et autres articles d'actualités pour les Fêtes.

**NAZAIRE TURCOTTE & CIE, - Rue Dalhousie, Québec.**

— C'est une marchandise honnête et juste l'article pour créer ou étendre un courant d'affaires.

— Les meilleurs épiciers se font un devoir d'en tenir toujours en stock.

**Cela vous paiera**

de recevoir nos cotations avant d'acheter des

**MELASSES BARBADE ET PORTO RICO**

Nous faisons la plus forte importation directe du Nouveau-Brunswick.

**BAIRD & PETERS, ST. JOHN, N. B.**

**E. D. DOUVILLE, Plombier**  
137B rue St-Urbain, Montréal.

**HORMISDAS CONTANT, Entrepreneur Plâtrier,** 290 rue Beaudry. Phone Bell E. 1177.

**L. GIRARD & CIE, Plombiers, Couvresse, Ferblantiers. Spécialité: Corniche en tôle galvanisée,** 695 rue St-Denis. Tel. Marchands 1910. Tel. Bell, Est 1017.

**O. M. L'AVOIE,**

Peintre-Décorateur,  
Peintre d'Enseignes  
et de Maisons. - - -  
Tapissier et Blanchisseur,

No 482 rue St-Hubert,

Telephone East 1412.

Montréal.



**Laurence & Robitaille**

MARCHANDS DE

**Bois de Sciage et de Charpente**

BUREAU ET CLOS

**Coin des rues Craig et St-Denis**

Bell Tél., Main 1488. MONTREAL  
Tél. des Marchands, 804.

CLOS AU CANAL

**Coin des Rues William et Richmond**

Bell Tél., Main 3844

Tel. Bell Main 3951 Tel. Marchands 1381

**T. PREFONTAINE & CIE**

LIMITÉ

**Bois de Sciage et de Charpente**

GROS ET DETAIL

Bureau: coin des rues NAPOLEON ET TRACY

STE-CUNEGONDE

Clos à bois, le long du Canal Lachine, des deux côtés. Téléphone Bell 8141, Montréal.

Spécialité: Bois préparés de toutes façons, assortis par longueurs et largeurs en grande quantité.

**L. N. DENIS**

Tapissier-Décorateur

Blanchissage,

Peinture à façon.

Stock considérable de Papiers Peints,  
Ferronneries. Prix défiant toute  
concurrence.

Tel. Bell East 1774  
Tel. Marchands 166

**313 rue St-Laurent,**

MONTREAL.

Drouin Oct. .... Geo. H. Archibald	308
Daignault Léon. .... Hudon & Orsali	161
Dixon J. C. .... F. J. Granger et al	100
Dinelle Didace. .... Montreal Loan & Improvement Co	261
Gerhardt John. .... Alb. W. James	120
Hibbert C. F. et al. .... Western Loan & Trust Co	22000
Hickey John W. .... John H. Seed	1408
Johnson Rich. .... Ad. Duperrault	200
Kelly Dame Harriett et al. .... Synod of Diocese of Montreal	125
Kneeland Arth. J. .... A. W. Gardner et al	262
McCuaig Dame Mary. .... Dame Marg. Watson et al	140
Moisan Raoul. .... F. W. May et al	1608
O'Brien De Agnes E. .... Jessie McLaren	1200
Prévost J. A. .... De E. C. Watts et al	190
Sykes John H. .... Jas Luttrell	200
Trépanier Ones. .... L. A. Bernard	414
do ..... do	164
Vincent Arth et al. .... H. St Mars et al	260
Vaughan Frk. .... Nap. Mayer	1000
Wilson W. J. .... Mélina Roy	303

### Québec

Lamarche J. Geo. .... O. Boisvert	545
<b>Richmond</b>	
Brown Thos L. .... R. F. McKee	306

### Sherbrooke

Dominion Carpet Co. .... Eastern T. Bank	35000
--	-------

### Ste-Cunégonde

Brunet W. et al. .... Cité Ste Cunégonde	234
--	-----

### St François Xavier de Brompton

Fisette Dame E. et vir. .... J. Riel	265
--------------------------------------	-----

### St Henri Station

Cie d'Ass. Mutuelle Montmagny. .... C. P. Beaubien	169
--	-----

### St Joseph de Soulanges

Sauvé Julien. .... Godf. Constant	171
-----------------------------------	-----

### Ste Justine de Newton

McGarragher Owen. .... De Julia Farrell	2e cl.
---	--------

### St Thomas

Taylor E. C. .... F. Lafond	253
-----------------------------	-----

### Trois-Rivières

Star & Iron Metal Co. .... Canada Mill Stock & Co	700
---	-----

### Westmount

Donahue Wm et al. .... Royal Bank of C.	450
Edwards E. W. et al. .... do	100
Corneille C. C. .... Imp. Bank of Can.	502
Donahue De Mary L. .... Alf. St Cyr	500
Cass J. H. L. et al. .... John H. Seed	278

### Cour de Circuit

#### JUGEMENTS RENDUS

DÉFENDEURS. DEMANDEURS. MONTANTS	
----------------------------------	--

#### Ascot

Chamberland Jos. .... A. M. Greenshield	60
---	----

#### Chesham

Bélanger Léopold. .... H. J. Duffett	11
--------------------------------------	----

#### Crysler, Ont.

Lafrance J. B. .... Hudon & Orsalie	87
-------------------------------------	----

#### Blue Bonnets

Bouthillier D. .... A. Dagenais	14
---------------------------------	----

#### De Lorimier

St-Amour E. .... H. Brunet	7
do ..... J. Brunet	6

#### Dudswell

Lessard Richard. .... D. Morel	53
--------------------------------	----

#### Eaton

Somers Ths. G. .... A. M. Greenshield	55
---------------------------------------	----

#### East Angus

Fournaise Louis. .... J. J. Roberge	81
-------------------------------------	----

#### Fulford

Empire (The) Oil Co. .... L. Kearney	17
--------------------------------------	----

#### Grand'Mère

Dumais Horace. .... P. Gauthier	5
---------------------------------	---

### Ham Nord

Garneau Jos. .... A. Corriveau	40
--------------------------------	----

### Hatley

Moulton Leroy. .... Eastern T. Bank	38
-------------------------------------	----

### Iberville

Tétrault G. .... Dame S. Gatien	53
---------------------------------	----

### Isle Perrot

Madore P. .... Alfred Brunet	20
------------------------------	----

### Lac Nantel

Whelan D. .... E. Cavanagh	9
----------------------------	---

### Lachine

Robert O. .... Dame O. Latour	14
-------------------------------	----

### Lac à la Tortue

Paquette Ed. .... L. Piché	10
----------------------------	----

### Laprairie

Corp. Laprairie. .... Dame M. Ste-Marie	20
---	----

### London, Ont.

Stacey J. .... H. W. Atwater	36
------------------------------	----

### Lennoxville

Gretton J. T. .... A. M. Greenshields	29
---------------------------------------	----

### Maria

Martin Melle. .... Eagle Baking Powder	7
--	---

### Maisonneuve

Nolan John. .... Queton Faford	9
--------------------------------	---

### Montreal

Aumond Albert. .... Ths. Gauthier	9
Auger C. fils. .... C. Lippé et al	11
Angrignon Dlle F. .... O. Laurence	24
Berlinguette Geo. .... Dame M. A. Prévost et al	57
Blain J. .... J. Gagnon	48
Beaupré Jos. .... B. Rigler	17
Boisclair E. .... Jas Walker Hardware Co	39
Brunet J. E. .... L. Crhen et al	28
Bourget J. .... E. N. Cusson	38
Belts W. .... O. Amiot	49
Baxter Jas. .... P. Vandelay	6
Boisclair E. .... G. Deserrès	59
Brunet Jos. alias Alf. Durocher. .... T. A. Emmans	00
Beaudry Henri. .... J. U. Emard	27
Barry John. .... T. A. Grothé	31
Chartrand U. .... Z. H. Primeau	10
Charette Chs. .... A. Carrière	8
Cloutier W. .... Dame Célanire Beausoleil	29
Cloutier R. et al. .... A. R. Picard	27
Cloutier R. .... Dame Eva St-Amand	27
Copping J. L. et al. .... J. R. F. Beaudry	10
Dupuis A. .... A. Boyer	17
Defron P. .... E. Norris	16
Duclos Alex. .... Méd. Surprenant	12
Descoteau Alf. .... Pierre Filion	6
Dunham Eliz. .... Geo. S. Wait et al	25
Darlington John. .... M. Taplay	25
Desfossés C. .... A. Germain	44
Cépatie Dame E. et vir. .... Ed. Cartier	59
Daoust dame E. et vir. .... A. Bourdon	32
Desjardins Jos. .... Ls. Fortin	17
Fenton Dame Vve T. J. T. F. Candlish	8
Flynn Johnny. .... T. Tougas	9
Gwilt Chs H. .... J. G. Côté	8
Gagnon Henri. .... Stn. Christin	16
Gravel A. J. .... C. Labelle	76
Grace Ths F. .... Wm H. Jobson	14
Gervais L. A. .... Jos. Chabot	34
Gillier L. .... C. S. Harrington	43
Gravel L. .... Corp. des Huissiers	8
Gendron G. .... P. Brien	7
Grégoire J. .... S. Laliberté	5
Hamilton Delle M. .... S. Frank et al	6
Hoffman Dame Rosa. .... The Park Blackwell & Co	37
Hébert Chs. .... F. G. Martin	31
Huette A. .... Léon Thérien	7
Hill Geo. .... Jos. Boudreau	11
Hogue Oscar. .... Dame A. Ménard et vir	29
Jutras Zenon. .... Jos. Demers et al	39
Jacques Alph. .... Dame Julie Mirello	36
Jean T. .... E. Tison	21
Kirlnier Robt S. .... Félix B. Lafleur	53
Kerlanskey M. .... E. Mansfield	5

Kelt E. W. .... W. H. Walsh	70
Lebel Jos. .... J. E. Brisson	23
Lavigne J. .... J. Rivet	53
Larocques Alf. .... A. Lamy	15
Lamarche J. F. .... G. A. Mann	7
Lemieux A. .... A. Lavigne	7
Latlamme F. .... J. A. Desjardins	8
Lebeuf A. .... J. J. Rougier et al	50
Lefebvre Albert. .... C. L'Heureux	8
Lilley T. .... E. H. Botterel	12
Murray A. .... C. A. Gervais	17
Miers B. .... The J. E. Ellis Co	48
Miron H. .... L. Beaudoin	6
Millen J. .... J. M. Auld	11
Noreau C. .... A. Laucotôt	21
Perks Wm. .... John Curran	42
Paquette Louis. .... J. Lamarche	9
Pepin Geo. .... O. Bréard	90
Price E. M. .... J. Rivet	23
Rosand Dame J. et vir. .... Dame J. Walker	53
Rac G. D. .... A. Brodeur	80
Reiniger Dame Sarah A. .... Th. James Shearer Co	8
Ramsay F. .... G. E. Larin	20
Rourke W. .... G. Sleeman	8
Ridley Dame Charlotte E. .... Wm & Dawson	68
Robb E. M. .... W. Kearney	14
Rowe F. .... J. Noble	16
Simard P. .... H. Brunet	16
Savage Alb. .... Jos. Mallette	6
Sutton F. B. .... M. J. Walsh et al	7
Smith J. .... J. Narbonne	6
Sentenne Jos. .... C. Berthellette	9
Sigonin Alex. .... Horace Normandin	8
Trépanier Delle C. .... Z. H. Primeau	32
Tedford W. .... Dame Mary Clifford	32
Trépanier Ones. .... The Sherbrooke Cigar Co	55
Vézina A. .... E. Labrecque	36
Villeneuve J. .... M. Larose	10
Wilson W. J. .... P. A. Gagnon	50
Walsh P. .... J. Côté	24
Walsh Ths H. .... J. Torrance et al	72
Weisman Frk. .... Max. Lanterman	10
Wilson Hy. .... L. Dubuc	65

### New York

Kelly Margaret. .... Ville de Westmount	46
---	----

### New Richmond

Mackenzie W. .... Eagle Backing Powder Co	14
---	----

### Newport

Cassidy Francis. .... P. G. Redmand	85
-------------------------------------	----

### Québec

Côté L. A. .... S. Harris et al	27
Riendeau Jos. .... M. O. David & Cie	9

### Richmond

Evans Robt. J. .... J. H. Bryant	37
----------------------------------	----

### Stratford

Brunelle Joseph. .... J. Leonard esqual	17
---	----

### South Somerset

Bibeau Chs. .... G. A. Le Baron	22
---------------------------------	----

### Sault aux Récollets

Lagacé Isaïe. .... C. Michaud et al	13
-------------------------------------	----

### Sherbrooke

Hand Walter. .... W. H. Wiggett	7
Martin Ferdina. .... J. E. Tobin et al	30
Montminy V. .... L. C. Bélanger	13
McDonald John. .... J. Steele	9

### Shawinigan Falls

Beaudry Joseph. .... J. F. Kerr	22
---------------------------------	----

### Shipton

Boutelle Chs. .... D. G. Loomis et al	40
---------------------------------------	----

### Stratford

Lucier Jos. E. .... R. E. Batsford	5
------------------------------------	---

### Ste Anne de Bellevue

Caron Hilaire. .... P. Demers et al	42
-------------------------------------	----

### St Barnabé

Domaine Honoré. .... A. Picard	55
--------------------------------	----

### St Boniface

Leblanc James. .... Z. Gauthier	7
---------------------------------	---

<b>Ste Cunégonde</b>		
Morin J. A. .... L. Geoffrion dit St Jean	86	
<b>St Célestin</b>		
Hébert & Gagnon ... A. Laurin & Cie	70	
<b>St Faustin</b>		
Meunier L. T. .... A. A. Perry	73	
<b>St François Xavier de Brompton</b>		
Salois J. .... A. Brochu	36	
<b>St Gabriel</b>		
Marcotte A. .... G. H. Grinin Mfg Co.	36	
<b>St Henri</b>		
Cyr Ph. et al. .... J. A. Denaault	9	
Caron D. .... R. Leduc	22	
Howard W. .... M. Bougie	5	
Barbeau A. .... A. Couture	15	
Schetagne J. N. .... Jos. Martin	12	
<b>St Jean Chrysostome</b>		
Crête Johnny et al. .... P. Demiers	57	
<b>St Lambert</b>		
Hainault Dame J. .... J. Dunlop et al	62	
<b>St Louis—Mile End</b>		
Collerette Ls. .... C. A. Gervais	40	
Wilson Dame A M. .... Alph. E. May	16	
McTavish D. M. .... A. G. Conghtry	8	
Marleau Nich. .... J. W. Kilgour	48	
<b>Ste Marthe</b>		
Massé J. B. .... H. Thauvette	17	
<b>Trois-Rivières</b>		
Ass. Agricole du Dist des T. R. .... T. Higgins	51	
Hill Thos. .... J. A. Beland	16	
Perrault Elie. .... L. Piché	6	
<b>Va leyfield</b>		
Hébert A. .... F. Martin et al	17	
<b>Verdun</b>		
Charbonneau B. J. .... A. Laroitot	16	
<b>Wesbury</b>		
Currie Donald. .... J. Planche	7	
<b>Westmount</b>		
Moseley Dame J. O. et al. .... Christie Brown Co	9	
Duff W. M. .... W. S. Stone	9	
Goudreau Vve E. .... O. G. Trudeau	6	
Thompson J. L. et al. .... R. N. Sévigny	33	
McArthur W. et al. .... T. Baird	54	
<b>Weedon</b>		
Allan Geo. H. .... R. E. Batsford	35	
<b>Westbury</b>		
Jacques George. .... H. Aubin	20	
Marchand Nap. .... H. Aubin	38	



Du 21 au 28 mai 1901.

**District de Montréal**

Les Dames de l'Asile des Orphelins Protestants de Montréal es Jos. R. Faget et al esqual.

St-Lambert—Le lot 243.  
Vente le 23 mai à 11 h. a. m., à la porte de l'église de Longueuil.

H. B. Rainville et al esqual vs Azarie Brodeur  
Montréal—Le lot 1203-324 du quartier St-Jacques, situé rue Cherrier, avec bâtisses.

Vente le 23 mai, à 11 h. a. m., au bureau du shérif.

L'Institution Royale pour l'avancement des Sciences vs Hypolite Gougeon.

St Henri—Les lots 385-77 et 78, situés rue St Antoine, avec bâtisses.

Vente le 23 mai à 10 h. a. m. au bureau du shérif à Montréal.

A. Jetté & Cie vs Abel Prévost et al.

Ste Geneviève—La partie du lot 141, avec bâtisses.

Vente le 23 mai, à 2 h. p. m., au bureau du shérif à Montréal.

**District d'Arthabaska**

F. X. Bertrand vs Nap. Vigneault.

Ste Anne du Sault—Le lot 41-103, avec bâtisses.

Vente le 27 mai à 11 h. a. m., à la porte de l'église paroissiale.

**District de Kamouraska**

Alfred Legendre vs Geo. Michaud, fils.

L'Isle Verte et St Epiphane—1o Les lots 745 et 746, situés à l'Isle Verte, avec bâtisses.

2o Le lot 42, situé à St Epiphane, avec bâtisses.

Vente le 21 mai à 10 h. a. m., à la porte de l'église de l'Isle Verte pour les lots de cette paroisse et le même jour, à 2 h. p. m., à la porte de l'église St Epiphane pour le lot de cette paroisse.

**District de St François**

La succession H. N. Vicat vs Archibald Armstrong.

Richmond—La partie nord-est du lot 4 du 4e rang du canton Melbourne, avec bâtisses.

Vente le 21 mai à 10 h. a. m., à la porte de l'église Ste Bibiane de Richmond.



**Contrats donnés**

Chez Jos. Sawyer, architecte, rue St Antoine, No 621: 5 bâtisses, avec Hôtel de Ville, à 2 étages, formant 10 logements, maçonnerie, L. Ouimet; charpente et menuiserie, L. Hamelin; couverture, plombage et chauffage, Jos. Thibault; brique, Jos. Daniel; enduits, Jos. Fabien; peinture et vitrage, Navert et Lalancette. Propriétaire, Jos. Leblanc.

Chez Hutchison & Wood, architectes, rue St Jacques, No 181: Une bâtisse, Place d'Armes, à 7 étages, formant bureaux, maçonnerie, Wighton, Morison & Co; charpente et menuiserie, Ths Forde; couverture, Lesard & Harris; plombage et chauffage, Ballantyne & Co; brique, Wighton, Morison & Co; enduits, John Morrison & Son; peinture et vitrage, Castle & Son; élévateur, Fensom & Co; ouvrage à l'épreuve du feu, et prismes, G. W. Reed & Co; ouvrage en acier, Dominion Bridge Co; ouvrage en fer, H. R. Ives & Co. Propriétaire, Royal Insurance Co.

**PERMIS DE CONSTRUIRE À MONTRÉAL.**

Ave Hôtel de Ville, No 235, modifications et réparations à une maison; coût \$250. Propriétaire, Léandre Massie (476)

Rue Rouville, près rue Dezery, une maison formant trois logements, 30 x 50, à 3 étages, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable, \$1,950. Propriétaire, Raphael Dufresne; constructeur, Xavier Vaillancourt. (477)

Ave Hôtel de Ville, Nos 1070 et 1072, modifications à une maison; coût probable, \$25. Propriétaire, Théop. Ceré. (478)

Rue St-Laurent, No 533, une bâtisse formant 2 magasins et une manufacture, 43.8 de front 43.10 en arrière, x 66, à 3 étages, en pierre et brique, couverture en asphalte; coût probable, \$6,000. Propriétaire, Dame

Vve Pierre Dupuis; constructeurs Martineau et Pronoveau; architecte, G. A. Monette. (479)

Carré Chaboillez, modifications à une bâtisse; coût \$700. Propriétaire, J. A. Métayer. (480)

Rue Ste Catherine, près de la rue Beaudry; modifications à une allonge; coût \$50. Propriétaire, la succession Beaudry. (481)

Ave Hôtel de Ville, 5 maisons formant 10 logements, 22 x 36 chacun, à 2 étages, en pierre et brique, couverture en gravois; coût probable, \$2500 chacune. Propriétaire, Jos Leblanc; architecte, Jos. Sawyer; maçon, L. Ouimet; charpente, L. Hamelin. (482 à 486)

Rue St Laurent Nos 1223 et 1225, 2 maisons formant 3 logements et 2 magasins, 44.8 de front 44 en arrière x 50, à 3 étages, en pierre et brique, couverture en gravois et ciment; coût probable \$6000. Propriétaire, David Sperber; constructeur A. Réull; architecte, Eric Mann (487, 488).

Rue Ste Elizabeth Nos 59 et 61, modifications et réparations à une maison; coût probable \$400. Propriétaire, John Murphy (489)

Place d'Armes, une bâtisse formant des bureaux 50 de front, 46 en arrière x 61, à 7 étages, en pierre (sand stone), couverture en concrète et gravois; coût probable \$100,000. Propriétaire, Royal Insurance Co.; maçons, Wighton & Morison; architectes, Hutchison & Wood. (490).

Rue Bleury, No 250, une bâtisse formant une école, 81 de front, 66 en arrière x 97, à 3 étages, en pierre et brique, couverture en gravois; coût probable \$25,000. Propriétaire, L'Institut du Baron Hirsch; constructeur, J. B. de Lorimier; architectes, Bernard & Paris. (491).

Coin des rues St-Jacques et McGill, modifications à une bâtisse; coût probable \$3,000. Propriétaire, G. W. Stephens; architectes, Gordon & Taylor; contracteur, John Bumbray. (492).

Rue Rachel, No 347, une allonge formant une cuisine 17 x 17, en bois et brique; coût probable \$800. Propriétaire, Chs. Desjardins; entrepreneur, Jos. Galipeau (493).

Rue des Inspecteurs, No 190, une bâtisse formant une manufacture, 90 x 45, à 4 étages, en brique, couverture en gravois; coût probable \$17,000. Propriétaires, J. & T. Bell; contracteurs, L. Paton & Son (494).

Ave Collège McGill, No 11, modifications à une maison, coût \$300. Propriétaire, F. G. dfrey; contracteurs, L. Paton & Son (495).

Rue Emery, Nos 22 et 24, quartier St Louis, 2 bâtisses formant 6 logements, 43 x 70, à 3 étages, en brique pressée, couverture en tôle galvanisée; coût probable, \$6,300. Propriétaire, la succession C. S. Rodier; architecte, C. Dufort. (496, 497)

Rue St Denis, No 252, modifications à une maison; coût \$300. Propriétaire, Mde L. A. Gagné; architecte, A. H. Lapierre; constructeur, Jos. Provost. (498)

Coin des rues Wellington et Magdalen, une bâtisse formant un bureau de banque, 44 x 44, à 1 étage, en pierre et brique; couverture en tôle galvanisée; coût probable, \$10,000. Propriétaire, Bank of Montréal; constructeur, J. H. Hutchison; architectes, Taylor & Gordon. (499).

Rue Beauvieux, une maison formant un logement 25 x 30, à 1 étage, en bois et brique; coût \$700. Propriétaire, Chs Gauthier; constructeur, Moise Rochon. (500)

Rue Craig, No 527, modifications à une bâtisse; coût \$150. Propriétaire, la succession McDonnell; entrepreneur, Narcisse Meunier. (501)

**Bibliothèque  
et Archives  
nationales**

**Québec** 

# *Le Prix Courant*

Page(s) manquante(s)